

4



0005768



REGISTRE DES DÉCÈS

pour

l'arrondissement d'état civil d' Ecublens.

Le Département de Justice et Police

déclare

que le présent registre renferme deux cents pages

Lausanne, le 20 décembre 1944.

Pour le Département,

f. e. Le Chef du Service de Justice:

R. Nicod

Le registre fait suite au registre précédent n° III
qui va du n° 19 de l'année 1921 au n° 22 de
l'année 1945. Ce que nous certifions

Ecublens, le 9 octobre 1945

Officier de l'état-civil

L. Ducreb



Registre des décès

N° 23

*Hauffer
Edouard-Emile*

Le *huit octobre* mil neuf cent *quarante-cinq*
à *dix-sept* heures *5* minutes, est décédé
à *Chavannes* selon certificat médical,
docteur *M. Gloor, à Renens*
Hauffer, Edouard-Emile
profession: *chef de train*
originaire de *Suiswil - Berne*
domicilié à *Chavannes rue centrale 9*
né le *16 janvier 1885* à *Gausanne*
fils de *Francois-Eouis Hauffer*
et de *Anna-Maria, née Eifel*
état civil *marie à Julie-Emma, née Feyet*

Inscrit au présent registre le *neuf octobre 1945* sur la déclaration
de *Monsieur Cochet, des Pompes Funèbres*
Général, à Gausanne

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Cochet

L. Ducrot

Communiqué

N° 24

*Musy-Chevalier
Marie*

Le *douze novembre* mil neuf cent *quarante-cinq*
à *dix-huit* heures minutes, est décédé
à *Ecublens* selon certificat médical,
docteur *M. Dufrenoy, à Chavannes*
Musy-Chevalier, née Marendaz, Marie
profession: *ménagère*
originaire de *Ecublens*
domiciliée à *Ecublens*
née le *1^{er} juin 1865* à *Yverdon*
fille de *Samuel-Francois Marendaz*
et de *Marie, née Nardet*
état civil *marie à Musy Edouard-Emile*

Inscrit au présent registre le *quatorze novembre 1945* sur la déclaration
de *Monsieur Rièben, agent de Police, à*
Ecublens

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Rièben agent

L. Ducrot

Communiqué

N° 25

Grand, née Muby
Jenny - Elisa

Le treize novembre mil neuf cent quarante-cinq
à neuf heures minutes, est décédée
à Ecublens selon certificat médical,
docteur M^r Gloor, à Renens
Grand, née Muby, Jenny - Elisa
profession: ménagère
originaire d' Ecublens
domiciliée à Ecublens
née le 3 mars 1866 à Ecublens
fille de Marc-Eouis Muby
et de Jeanne-Eouis-Henriette, née Maifon
état civil veuve de Charles-Eouis Grand

Inscrit au présent registre le quatorze novembre 1945 sur la déclaration
de Monsieur Riben, agent de Police
à Ecublens.

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

A. Riben agent

L. Ducret

Communiqué

N° 26

Lucbe, née Guénoud
Louise-Jenny

Le dix-neuf novembre mil neuf cent quarante-cinq
à vingt-trois heures minutes, est décédée
à St-Sulpice selon certificat médical,
docteur M^r Sandoz, à St-Sulpice
Lucbe, née Guénoud, Louise-Jenny
profession: ménagère
originaire de le Péquier - Neuchâtel
domiciliée à St-Sulpice, villa la Fauvette
née le 17 novembre 1864 à St-Périer
fille de Jean-Samuel Guénoud
et de Catherine, née Simi
état civil veuve de Paul Lucbe

Inscrit au présent registre le vingt novembre 1945 sur la déclaration
de Monsieur Robert Lucbe, neveu de la défunte

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

R. Lucbe

L. Ducret

Communiqué à l'office d'état-civil de Dombresson

Le n° 26, de la page
2 est celui de la der-
nière inscription de
l'année 1945.
Ses deux exemplaires
de ce registre sont de
teneur identique, ce
que nous certifions
L'officier de l'état
civil: L. Ducret
Un double a été
remis le 5 janvier
1946, à l'autorité
cantonale, en exécution de
la loi
Ecublens, le 5 janvier 1946
L'officier de l'état-civil
L. Ducret



N° 1
Bulle, née Grobet
Sophie-Marie-Julia

Le premier janvier mil neuf cent quarante-six
à quatre heures minutes, est décédée
à Chavannes selon certificat médical,
docteur M^r Buffin, à Renens
Bulle, née Grobet, Sophie-Marie-Julia
profession: veuve de mécanicien
originaire de Vallorbe
domicilié à Chavannes, 11, rue Centrale
née le 8 mai 1867 à Vallorbe
fille de Grobet, Elie-Henri
et de Olive-Sophie-Juliette-Henriette, née Beresche
état civil veuve de Frédéric-Henri-Gabriel Bulle

Inscrit au présent registre le deux janvier 1946 sur la déclaration
de Monsieur Gillabert Pierre, futur gendre
de la défunte

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Gillabert Pierre E. Ducreb
Communiqué à l'office d'état-civil de Vallorbe

N° 2
Richard
Julie

Le dix-sept janvier mil neuf cent quarante-six
à sept heures minutes, est décédée
à Chavannes selon certificat médical,
docteur M^r Dutteux, à Chavannes
Richard, Julie
profession: ancienne - institutrice
originaire de Sully & de Forel
domiciliée à Chavannes, rue de l'École Céramique
née le 6 mars 1854 à Forel
fille de Souit-Samuel Richard
et de Marie-Souit, née Lerex
état civil célibataire

Inscrit au présent registre le 14 janvier 1946 sur la déclaration
de Monsieur Schneider, agent communal
à Chavannes

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

i Schneider E. Ducreb
Communiqué aux offices d'état-civil de Sully & Forel

N° 3

Schafroth
Charles-Edouard

Le vingt-trois janvier mil neuf cent quarante-six
à zéro heure vingt minutes, est décédé
à St-Sulpice selon certificat médical,
docteur: M. Sandoz, à St-Sulpice
Schafroth, Charles-Edouard

profession: manutier
originaire de Röthenbach b. Signau - Berne
domicilié à St Sulpice, route cantonale
né le 1^{er} février 1870 à la Ferrière à la Chaux d'Abel
fils de Edouard Schafroth
et de Elisa-Clotilde, née Grosclaude
état civil marie à Rosa Emma, née Schmann

Inscrit au présent registre le vingt-trois janvier 1946 sur la déclaration
de Monsieur Georges Frebey, gendre du défunt

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

G. Foscoy E. Ducret
Communiqué au office d'état-civil de Röthenbach im S.

N° 4

Ducret
Jean-François

Le cinq février mil neuf cent quarante-six
à deux heures trente minutes, est décédé
à Ecublens selon certificat médical,
docteur: M. Charbonnier, à Bufligny
Ducret, Jean-François

profession: coiffeur
originaire d' Ecublens & de St-Sulpice
domicilié à Ecublens
né le 12 juillet 1850 à Ecublens
fils de Abram-Eugène Ducret
et de Françoise-Elise, née Guilleh
état civil veuf de Julie Charlotte, née Pagel

Inscrit au présent registre le six février 1946 sur la déclaration
de Madame Blanche Ducret, fille du défunt

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

B. Ducret. E. Ducret
Communiqué

N° 5
Schneider, née Grosjean
Eulie - Julie

Le vingt-quatre février mil neuf cent quarante-six
à sept heure trente minutes, est décédée
à Charannes selon certificat médical,
docteur M^r Dufosse, à Charannes
Schneider, née Grosjean, Eulie - Julie
profession : femme de maraîcher
originaire de Buchholterberg Berne
domiciliée à Charannes village
né le 24 janvier 1874 à Mont-le-Grand
fils de Théophile Grosjean
et de Julie Sophie, née Sigmond
état civil femme de Frédéric Schneider

Inscrit au présent registre le 25 février 1946 sur la déclaration
de Monsieur Frédéric Schneider, à Charannes,
fils de la défunte

Confirmé après lecture : L'officier de l'état civil :
F. Schmitt L. Ducrot
Communiqué à l'office d'état-civil de Buchholterberg

N° 6
Emery
Emile - Frédéric

Le deux mars mil neuf cent quarante-six
à zéro heure trente minutes, est décédé
à Charannes selon certificat médical,
docteur M^r Dufosse, à Charannes
Emery, Emile - Frédéric
profession : maraîcher
originaire de Chardonne
domicilié à Charannes, 35 rue centrale
né le 13 juin 1868 à Charannes
fils de Jean-Louis-François-Henri Emery
et de Anne-Henriette, née Maillon
état civil marié à Louise, née Charan

Inscrit au présent registre le deux mars 1946 sur la déclaration
de Monsieur Jean Emery, fils du défunt

Confirmé après lecture : L'officier de l'état civil :
Emery Jean L. Ducrot
Communiqué à l'office d'état-civil de Bortier

N° 7
Baroni
Jean-Baptiste

Le Arize mars mil neuf cent quarante-six
à dix-sept heures minutes, est décédé
à Ecublens selon certificat médical,
docteur M^r Charbonnier, à Bussigny
Baroni, Jean-Baptiste
profession: entrepreneur
originaire de Bussigny
domicilié à Bussigny
né le 12 novembre 1891 à Cisara - Italie
fil s de Jules Baroni
et de Marguerite, née Ceruti
état civil marie à Marie-Henriette, née Lucet

Inscrit au présent registre le dix-sept mars 1946 sur la déclaration
de Monsieur Spahni, agent de Police, à
Bussigny

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Aug Spahni

L. Lucet

Communiqué à l'office d'état-civil de Bussigny

N° 8
Musy-Bänz
Elisabeth

Le vingt mars mil neuf cent quarante-six
à quinze heures hrente minutes, est décédée
à Ecublens selon certificat médical,
docteur M^r Bruttin, à Renens
Musy, née Bänz, Elisabeth
profession: ancienne-épicière
originaire de Ecublens
domicilié à Ecublens
née le 11 mai 1861 à Surber
fille de Elisabeth Bänz
état civil veuve de Jean-Emile Musy

Inscrit au présent registre le vingt et un mars 1946 sur la déclaration
de Monsieur Rièben, agent de Police, à
Ecublens

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

A. Rièben agent

L. Lucet

Communiqué

Registre des décès

N° 9
Heini, née Vogel
Marie

Le vingt et un mars mil neuf cent quarante-six
à quinze heures quinze minutes, est décédé
à Scublent selon certificat médical,
docteur M. Duferre, à Charames
Heini, née Vogel, Marie
profession: marchande
originaire de Gutzelen - Boue
domiciliée à Scublent, Les Rippe
née le 30 juin 1876 à Agriswil
fil le de Pierre Vogel
et de Marie, née Wyss
état civil veuve de Auguste Heini

Inscrit au présent registre le 22 mars 1946 sur la déclaration
de Monsieur Rielen, agent de Police,
à Scublent

Confirmé après lecture: L'officier de l'état civil:
A Rielen agent J. Duxet
Communiqué à l'office d'état-civil de Gutzelen

N° 10
Hoffel
Gustave

Le vingt-huit mars mil neuf cent quarante-six
à vingt-deux heures trente minutes, est décédé
à Scublent selon certificat médical,
docteur M. Bruffin, à Renens
Hoffel Gustave
profession: chef de train
originaire de Elis - Valais
domicilié à Scublent - Peney
né le 28 novembre 1886 à Elis
fil de Charles Hoffel
et de
état civil marié à Bertha - Henriette, née
David

Inscrit au présent registre le trente mars 1946 sur la déclaration
de Monsieur Rielen, agents de Police
à Scublent

Confirmé après lecture: L'officier de l'état civil:
A Rielen agent J. Duxet
Communiqué à l'office d'état-civil de Triv

N° 11
 Singer, née Jost
 Sophie-Julie

Le sept avril mil neuf cent quarante-six
 à neuf heures minutes, est décédée
 à Ecublens selon certificat médical,
 docteur M^r Bruttin, à Renens
 Singer, née Jost, Sophie-Julie
 profession: femme de marchand
 originaire de Sangenbrück Bâle
 domiciliée à Ecublens, le petit Dorigny
 née le 5 novembre 1860 à Couvet
 fille de Samuel Jost
 et de Sophie-Constance, née Jeanneret
 état civil mariée à Singer Jean-Eugène

Inscrit au présent registre le huit avril 1946 sur la déclaration
 de Monsieur Riiben, agent de Police, à
 Ecublens

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

A. Riiben agent
 Communiqué à l'office d'état-civil de Sangenbrück
 L. Ducrot

N° 12
 Brösch
 Albert

Le deux mai mil neuf cent quarante-six
 à seize heures minutes, est décédé
 à Ecublens, la Boissière selon certificat médical,
 docteur M^r Dufour, à Chavannes
 Brösch Albert
 profession: chef de train retraite
 originaire de Chumstetten Berne
 domicilié à Ecublens-Epenex, la Boissière
 né le 9 août 1893 à Chumstetten
 fils de Johannes Brösch
 et de Anna-Maria, née Reuenberger
 état civil marié à Blanche, née Tidoux

Inscrit au présent registre le trois mai 1946 sur la déclaration
 de Monsieur Riiben, agent de Police, à
 Ecublens

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

A. Riiben agent
 Communiqué à l'office d'état-civil de Chumstetten
 L. Ducrot

N° 13

Weber
Jean

Le Six mai mil neuf cent quarante-six
à quatre heures — minutes, est décédé
à Charannes selon certificat médical,
docteur, M^e Duffere, à Charannes
Weber Jean

profession: ancien ébéniste
originaire de Wahlern - Berne
domicilié à Charannes. Av. Entrepôts 16
né le 23 décembre 1865 à Wahlern
fils de Christian Weber
et de Anna, née Binden
état civil veuf de Maria Spring, née Sutti

Inscrit au présent registre le Six mai 1946 sur la déclaration
de Monsieur Fernand Weber, fils du défunt

Confirmé après lecture: F. Weber L'officier de l'état civil: L. Ducreb
Communiqué à l'office d'état-civil de Wahlern

N° 14

Ramel
Eouis-Adrien

Le douze mai mil neuf cent quarante-six
à dix heures — minutes, est décédé
à A. Sulpice selon certificat médical,
docteur, M^e Bullin, à Penend
Ramel Eouis-Adrien

profession: agriculteur
originaire de Château-d'Or
domicilié à A. Sulpice, ferme du Château
né le 12 mai 1868 à L'Évroz
fils de Abram Eouis Ramel
et de Anne-Marie, née Christeler
état civil veuf de Marie-Eugie, née Moret,
divorcée Jenni

Inscrit au présent registre le treize mai 1946 sur la déclaration
de Madame Florence Hoessel-Boreley,
nièce du défunt

Confirmé après lecture: Florence Hoessel L'officier de l'état civil: L. Ducreb
Communiqué à l'office d'état-civil de Château-d'Or

700
le 17.5.1946
le 7.6.46
Larouery

N° 15

Etienne,
Jacques-AndréLe seize mai mil neuf cent quarante-six
à vingt heures trente minutes, est décédé
à Ecublens selon certificat médical,docteur M^r Dubois, à Charamet

Etienne, Jacques-André

profession: fils de représentant

originaire de Bramelan, Dessous - Bonne

domicilié à Ecublens, 8 chemin du Suchet

né le 18 décembre 1915 Neu-hôtel

fils de Willy - Paul - Camille Etienne

et de Esther - Hélène, née Muller

état civil enfant

Inscrit au présent registre le dix-sept mai 1946 sur la déclaration
de Monsieur Rielen, agent de Police, à
Ecublens

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

A. Rielen, agent
E. Ducret
Communiqué à l'état-civil de Bramelan

N° 16

Raymond
René - EmileLe sept juin mil neuf cent quarante-six
à quatorze heures minutes, est décédé
à Chabannes, place village selon certificat médical,docteur M^r Brullin, à Revent

Raymond, René - Emile

profession: charpentier

originaire de Denges & le Chenil

domicilié à Denges

né le 3 novembre 1902 à Denges

fils de Henri Raymond

et de Emile - Augustine, née Grand

état civil marié à Blanche - Suzanne, née Bourgeois

Inscrit au présent registre le huit juin 1946 sur la déclaration
de Monsieur Albert Borboin, à Denges, délégué
de la famille

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

A. Borboin
E. Ducret
Communiqué aux offices d'état-civil de Enay & le Chenil

N° 17
 Bergmann,
 née Tschin
 Marie-Sophie

Le dix-huit juin mil neuf cent quarante-six
 à sept heures minutes, est décédé
 à St-Sulpice selon certificat médical,
 docteur M^r Jean Smer, à Sausanne
Bergmann, née Tschin, Marie-Sophie
 profession: ménagère
 originaire de la Roche & Font-la-Ville Ptg
 domicilié à St-Sulpice, les Pierrelles
 née le 28 avril 1900 à Sausanne
 fille de Jean-Marie Tschin
 et de Lucie-Constance-Sophie, née Luger
 état civil mariée à Léon Marie-François
 Bergmann

Inscrit au présent registre le dix-huit juin 1946 sur la déclaration
 de Monsieur Léon Bergmann, époux de
 la défunte

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Bergmann Léon
 Communiqué aux offices d'état-civil de la Roche & Font-la-Ville

N° 18
 Pittier, née Tuffray
 Bertha Fanny

Le cinq juillet mil neuf cent quarante-six
 à quinze heures trente minutes, est décédée
 à Charannes selon certificat médical,
 docteur M^r Brullin, à Renent
Pittier, née Tuffray, Bertha Fanny
 profession: sage-femme
 originaire de Bex
 domiciliée à Charannes, 31 rue Centrale
 née le 30 mai 1887 à Tuffent-le-Château
 fille de Frédéric Henri Tuffray
 et de Rose Sophie, née Meyland
 état civil veuve de Félix Alfred Pittier

Inscrit au présent registre le six juillet 1946 sur la déclaration
 de Monsieur F. Schneider, agent communal à
 Charannes

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

F. Schneider
 Communiqué à l'office d'état-civil de Bex

N° 19
Dériaz, née
Novembray
Henriette

Le vingt-deux juillet mil neuf cent quarante-six
à dix heures minutes, est décédée
à Ecublens selon certificat médical,
docteur M^r Duffner, à Charames
Dériaz, née Novembray, Henriette
profession: ménagère
originaire de Paulmes
domiciliée à Ecublens Epex
née le 24 juillet 1911 à St. Haise
fille de Henri Auguste Novembray
et de Anna, née Meyer
état civil mariée à Henri Albert Dériaz

Inscrit au présent registre le vingt-trois juillet 1946 sur la déclaration
de Monsieur Rielen, agent de Police, à
Ecublens

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

A Rielen agent
Communiqué à l'office d'état-civil de Paulmes
E. Duerck

N° 20
Mercier
Françoise Armande

Le vingt huit août mil neuf cent quarante six
à dix heures trente minutes, est décédée
à St. Sulpice selon certificat médical,
du Docteur Sandoz, à St. Sulpice
Mercier Françoise Armande
profession: enfant
originaire de Dailles et Penthéziay
domiciliée à St. Sulpice
née le 17 mars 1936 à Pampaples St. Sulp.
fille de Roland Mercier
et de Berthe Lisette née Restin
état civil célibataire

Inscrit au présent registre le 28 août 1946 sur la déclaration
de le père de l'enfant.

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Mercier
Communiqué à Dailles et Penthéziay
Duerck suppl.

N° 21
Barrière
Gilbert André

Le vingt-quatre septembre mil neuf cent quarante-six
à huit heures minutes, est décédé
à Ecublens, en forêt selon certificat médical,
docteur M. Charbonnier, à Bussigny
Barrière Gilbert André
profession: ouvrier d'usine
originaire de Greycoragnes
domicilié à Ecublens - Pentes
né le 30 juin 1926 à ux Rochelles, Quances de St.
fils de Francis Louis Barrière - Croix
et de Eugénie Bourquin, née Fédud
état civil célibataire

Inscrit au présent registre le 25 septembre 1946 sur la déclaration
de Monsieur Barrière, père du défunt

Confirmé après lecture: Francis Barrière;
L'officier de l'état civil: L. Ducret
Communiqué à l'office d'état-civil de Montagny - Yverdon

N° 22
Dellagiacoma
Gregorio Domenico

Le six octobre mil neuf cent quarante-six
à seize heures minutes, est décédé
à Charannes selon certificat médical,
docteur M. Huggenbeim à Sauterne
Dellagiacoma Gregorio Domenico
profession: ferblantier
originaire de Barianso - Cestin
domicilié à Charannes M. de la Gare
né le 7 avril 1881 à Barianso
fils de Paolo Dellagiacoma
et de Rosa, née Martelli
état civil marié à Jeanne Pauline Anna, née Brillet

Inscrit au présent registre le sept octobre 1946 sur la déclaration
de Monsieur Gringet des pompes funèbres
à Sauterne

Confirmé après lecture: Gringet
L'officier de l'état civil: L. Ducret
Communiqué à l'office d'état-civil de Barianso Cestin

N° 23

Ray
Jules

Le vingt-neuf octobre mil neuf cent quarante-six
à quatre heures minutes, est décédé
à Charannes selon certificat médical,
docteur M. Charbonnier, à Passigny

profession : marchand
originaire de Schichent
domicilié à Charannes, le Moulin
né le 12 février 1868 à Aigle
fils de Jean Daniel Ray
et de Juliette, née Geyre
état civil veuf de Amélie Anastasie, née Eugon

Inscrit au présent registre le vingt-neuf octobre 1946 sur la déclaration
de Monsieur Henri Potterat, gendre du défunt

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

H. Potterat
Communiqué à l'office d'état-civil de Tuffens-le-Château

N° 24

Michaud
Jules

Le six novembre mil neuf cent quarante-six
à deux heures trente minutes, est décédé
à Charannes selon certificat médical,
docteur M. Duffere, à Charannes

profession : retraite des C.F.F.
originaire de la Sarraz
domicilié à Charannes, Chemin des Glycines
né le 13 avril 1876 à la Sarraz
fils de Jean Louis Henri Michaud
et de Souie Augustine, née Wüster
état civil veuf de Souie, née Merendatz

Inscrit au présent registre le sept novembre 1946 sur la déclaration
de Monsieur Wyttenbach, représentant des pompes
funèbres Gaville.

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

J. Wyttenbach
Communiqué à l'office d'état-civil de la Sarraz

N° 25

Braud
Louis Emile

Le dix-sept novembre mil neuf cent quarante-six
à dix-huit heures quarante-cinq minutes, est décédé
à St-Sulpice, route de Genève selon certificat médical,
docteur, M. Dolivo, à Sauterne

Braud, Louis Emile
profession: instituteur emérite
originaire de Gronov
domicilié à St-Sulpice, les Pierrelles
né le 19 janvier 1874 à Sauterne
fil de François Braud
et de Julie, née Guigneb
état civil veuf de Hortensia, née Monachon

Inscrit au présent registre le dix-huit novembre 1946 sur la déclaration
de Monsieur Georges Braud, fils du
défunt

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Communique à l'office d'état-civil de Mollonnin
de France E. Duval

N° 26

Monk
Richard Louis

Le vingt-sept novembre mil neuf cent quarante-six
à dix-neuf heures minutes, est décédé
à St-Sulpice selon certificat médical,
docteur, M. Meryod, à Sauterne

Monk Richard Louis
profession: officier retiré de l'armée anglaise
originaire de Mitcham - Angleterre
domicilié à St-Sulpice, le Marquisat
né le 14 juillet 1859 à Mitcham
fil de Richard Louis Monk
et de Mary, née Eagle
état civil veuf de Maud Mary Monk, née Walter

Inscrit au présent registre le vingt-huit novembre 1946 sur la déclaration
de Monsieur John Bullen Monk, fils du défunt

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Communique à la Chancellerie d'Etat
J. Bullen E. Duval

N° 27

Monthoux,
née Ethenoz,
Hélène

Le seize décembre mil neuf cent quarante-six
à vingt-trois heures trente minutes, est décédée
à Charannes selon certificat médical,
docteur M. Dufosse, à Charannes
Monthoux, née Ethenoz, Hélène

profession: ménagère
originaire de Pierre
domiciliée à Charannes
née le 9 février 1883 à Pierre
fille de Jules Marc Auguste Ethenoz
et de Souise Lucie, née Guay
état civil épouse de Frédéric Charles Monthoux

Inscrit au présent registre le dix-huit décembre 1946 sur la déclaration
de Selli Auguste, voisin de la défunte

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Selli

E. Ducreb

Communiqué à l'office d'état-civil de Pierre

N° 1

Barraud, née Morel,
Julie Eugénie

Le deux janvier mil neuf cent quarante-sept
à dix heures minutes, est décédée
à Charannes selon certificat médical,
docteur M. Prud'homme, à Reaens,
Barraud, née Morel, Julie Eugénie

profession: ménagère
originaire de Buffigny & Villars - Cercelin
domiciliée à Charannes, quartier des Bons Champs
née le 15 octobre 1875 à Buffigny
fille de Jean Morel
et de Augustine Françoise Julie, née Zimmermann
état civil mariée à François Henri Barraud

Inscrit au présent registre le deux janvier 1947 sur la déclaration
de Monsieur Henri Barraud, époux de la défunte

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

H. Barraud Morel

E. Ducreb

Communiqué aux offices d'état-civil de Buffigny et Botton

En n° 27 à la page 16 est
celui de la dernière ins-
cription de l'année 1946
Les deux exemplaires de
ce registre sont de ten-
neur identique, ce que
nous certifions.

E. Officier de l'Etat-Civil
d'Ecublens: E. Ducreb

Amdouble a été remis
le 5 janvier 1947, à
l'autorité cantonale,
en exécution de la loi

Ecublens, le 5 janvier 1947
E. Officier de l'Etat-Civil
E. Ducreb

CANTON DE VAUD
ETAT CIVIL
ECUBLENS

CANTON DE VAUD
ETAT CIVIL
ECUBLENS

N° 2
 Ducret
 Augustine

Le douze janvier mil neuf cent quarante-sept
 à neuf heures trente minutes, est décédée
 à Ecublens selon certificat médical,
 docteur M. Dufosse, à Chavannes
 Ducret, Augustine

profession: ménagère
 originaire d' Ecublens & de St-Sulpice
 domiciliée à Ecublens - Renzel
 née le 23 juin 1873 à Ecublens
 fille de Jean Marc François Ducret
 et de Louise Rosine, née Raymond
 état civil célibataire

Inscrit au présent registre le quatorze janvier 1947 sur la déclaration
 de Monsieur Rielen, agent de Police, à Ecublens

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

A Rielen agent

E. Ducret

Communiqué

N° 3
 Winkler, née Rossi,
 Giuseppina Augusta
 Catterina

Le vingt quatre janvier mil neuf cent quarante sept.
 à dix neuf heures minutes, est décédée
 à Chavannes - Renzel selon certificat médical,
 Winkler

Giuseppina - Augusta - Catterina, née Rossi
 profession: pensionnée C. F. F.
 originaire de Blumstein (Bonn) Carange (Genève)
 domiciliée à Chavannes Renzel
 née le 1^{er} décembre 1869 à Chugans
 fille de Marc Rossi
 et de Giulia, née Regazzoni
 état civil veuve de
 Winkler

Inscrit au présent registre le 25 janvier 1947 sur la déclaration
 de fils de la défunte, M. Paul Winkler

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Paul Winkler

E. Ducret

Communiqué aux offices d'état civil de Blumstein & Carange

N° 4
Elsob Daquette
Eouis Julien

Le vingt-sept janvier mil neuf cent quarante-sept
à deux heures minutes, est décédé
à St-Sulpice selon certificat médical,
docteur M^r Landoz, à St-Sulpice
Elsob-Daquette Eouis Julien
profession: pêcheur
originaire du Eock
domicilié à St-Sulpice, la Daille
né le février 1868 à St-Amier
fil s de Florian Eouis Elsob-Daquette
et de Eouis Henriette, née Travey
état civil marié à Eouise Augustine, née
Vulliamy

Inscrit au présent registre le vingt-sept janvier 1947 sur la déclaration
de Monsieur Fritz Leu, des Pompes Funèbres
Générales, à Sautanne

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Fritz Leu

L. Ducreb

Communiqué à l'office d'état-civil du Eock

N° 5
Euendeb, née Gaillard
Evangeline Alice

Le neuf février mil neuf cent quarante-sept
à vingt-trois heures minutes, est décédée
à Chavannes selon certificat médical,
docteur M^r Dufresse, à Chavannes
Euendeb, née Gaillard, Evangeline Alice
profession: ancienne institutrice
originaire de St-Croix
domiciliée à Chavannes, 5 chemin des Glycines
née le 14 août 1859 à Serger
filie de Abram Emmanuel Gaillard
et de Eouise Sophie, née Jordan
état civil veuve de Charles Emile Euendeb

Inscrit au présent registre le onze février 1947 sur la déclaration
de Monsieur Auguste Bellier, voisin de la défunte

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Bellier

L. Ducreb

Communiqué à l'office d'état-civil de St-Croix

N° 6

Ammann
Henri Conrad

Le dix-sept février mil neuf cent quarante-sept
à vingt-trois heures 5 minutes, est décédé
à Chavannes, selon certificat médical,
docteur M^e Brullin, à Renens
Ammann, Henri Conrad

profession: marchand
originaire de Wäldi, Chardovine
domicilié à Chavannes, le Calyche
né le 24 juillet 1868 à St-Prex
fils de Jean Ammann
et de Georgette, née Demont
état civil veuf de Lucie Henriette, née Fichaud

Inscrit au présent registre le dix-huit février 1947 sur la déclaration
de Monsieur Schneider, agent communal
à Chavannes

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

S. Schneider

L. Ducret

Communiqué à l'office d'état-civil de Wäldi

N° 7

Musy, née Detachet
Augustine Souik

Le sept avril mil neuf cent quarante-sept
à six-neuf heures 5 minutes, est décédé
à Ecublens, selon certificat médical,
docteur M^e Sandoz, à St-Sulpice
Musy, née Detachet, Augustine Souik

profession: ménagère
originaire de Ecublens
domicilié à Ecublens, le Villars
née le 16 août 1861 à Mont-sur-Rolle
fille de Mme Souik Detachet
et de Fanny, née Galley
état civil veuve de Musy Eugène

Inscrit au présent registre le sept avril 1947 sur la déclaration
de Monsieur Rielen, agent de Police, à Ecublens

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

L. Ducret

Communiqué à Rielen agent

N° 8
Capt
Charles Ami
militaire

Le dix-huit avril mil neuf cent quarante-sept
à deux heures minutes, est décédé
à Ecublens - Epénex selon certificat médical,
docteur M. Duberex, à Chavannes
Capt. Charles Ami
profession: ancien agriculteur
originaire de Chenit
domicilié à Ecublens - Epénex
né le 16 décembre 1893 à Sentier
fils de Ami Constant Capt
et de Fanny Louise, née Raymond
état civil marié à Elie Amet, née Mermier

Le
à 20. IV. 1947
L'officier de l'état civil

Inscrit au présent registre le dix-neuf avril 1947 sur la déclaration
de Monsieur Rièben, agent de Police à
Ecublens

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

A Rièben agent
Communiqué à l'officier d'état civil du Chenit
L. Ducret

N° 9
Musy-Pasquieraz
née Marti, Elise

Le douze mai mil neuf cent quarante-sept
à trois heures minutes, est décédé
à Ecublens selon certificat médical,
docteur M. Bruttin, à Renens
Musy-Pasquieraz, née Marti, Elise
profession: ancienne cuisinière
originaire d'Ecublens
domicilié à Ecublens, le Châle de la Forêt
née le 4 mai 1865 à Berne
fille de Friedrich Marti
et de Elisabeth, née Hübiner
état civil veuve en premières noces de Musy Paul Louis

Inscrit au présent registre le douze mai 1947 sur la déclaration
de Monsieur Rièben, agent de Police à
Ecublens

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

A Rièben agent
Communiqué
L. Ducret

N° 10
Chapuisat
Eugénie Louise

Le douze mai mil neuf cent quarante-sept
à quinze heures minutes, est décédé
à Ecublens selon certificat médical,
docteur M^r Bullin à Renens
Chapuisat Eugénie Louise
profession: sans profession
originaire d' Aclens
domicilié à Ecublens
né le 3 juin 1883 à Aclens
fil/e de Edouard Henri Chapuisat
et de Suzanne Françoise Elizabeth, née Chamel
état civil célibataire

Inscrit au présent registre le quatorze mai 1947 sur la déclaration
de Monsieur Rielen, agent de Police à
Ecublens

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

A Rielen agent E. Duroz
Communiqué à l'office d'état-civil de Colombier

N° 11
Jahud
Jules William

Le vingt-deux mai mil neuf cent quarante-sept
à deux heures quinze minutes, est décédé
à Ecublens - Epénex selon certificat médical,
docteur M^r Dufosse à Chavannes
Jahud Jules William
profession: retraité C.F.F.
originaire d' Déens & Birey - Magnvax
domicilié à Ecublens Epénex
né le 16 février 1882 à Bouleus
fils de Jules Jahud
et de Julia, née Vaney
état civil marié à Eva Hélène, née Favre

Inscrit au présent registre le 23 mai 1947 sur la déclaration
de Monsieur Rielen, agent de Police à
Ecublens

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

A Rielen agent E. Duroz
Communiqué aux offices de M. Biogel & M. Mondin

N° 12
Richard

Le six juin mil neuf cent quarante-sept
à six heures minutes, est décédé
à Ecublens selon certificat médical,

docteur M. Duffere, à Charannes
Richard

profession: originaire de briffier
domicilié à briffier
né le 6 juin 1947 à Ecublens
fils de Maurice Eugène Richard
et de Madeleine Antoinette, née Meylan
état civil enfant du sexe masculin
mort - ve

Inscrit au présent registre le sept juin 1947 sur la déclaration
de Monsieur Rièben, agent de Police à Ecublens

Confirmé après lecture: L'officier de l'état civil:
E. Ducret

Communiqué

En suite d'ordonnance
du Service de Justice,
cette inscription est
radiée, étant contraire
aux dispositions de
l'art. 74, alinéa 2 de
l'ordonnance fédérale
du 18 mai 1928. Sur
le service de l'état civil
Ecublens, le 7 juillet 1947
S. Officier de l'état
civil.

E. Ducret



N° 13
Comte
Albert

Le premier juillet mil neuf cent quarante-sept
à vingt-et-une heures minutes, est décédé
à Ecublens selon certificat médical,

docteur M. Wachsmuth, à Renens

Comte, Albert

profession: forain ambulante
originaire de Renens
domicilié à Eaubonne
né le 9 mai 1887 à Dierne-les-Bains
fils de Auguste Comte
et de Marguerite, née Wetzel
état civil marié à Alice Jeanne, née Nobs

Inscrit au présent registre le huit juillet 1947 sur la déclaration
de Monsieur Rièben, agent de Police, à Ecublens

Confirmé après lecture: L'officier de l'état civil:
A. Rièben agent E. Ducret

Communiqué aux offices de Romanel & Eaubonne

2. avis Receveur
2. Juges

N° 13
Seimgruber, née
Fücki, Alice

Le vingt-trois juillet mil neuf cent quarante-sept
à une heure minutes, est décédée
à Ecublens selon certificat médical,
docteur, M. Charbonnier, à Bussy
Seimgruber, née Fücki, Alice
profession: maîtresse de maison
originaire de Herznach Argovie
domicilié à Ecublens Pexles
née le 26 avril 1881 à Ecublens
fille de Jean Fücki
et de Marie, née Morel
état civil veuve de Albert Seimgruber

Inscrit au présent registre le 24 juillet 1947 sur la déclaration
de Monsieur Albert Seimgruber, fils de
la défunte

Confirmé après lecture: A Seimgruber L'officier de l'état civil:

E. Ducret

Communiqué à l'office d'état-civil de Herznach

N° 14
Mouron, née Suthringer
Josephine Hélène

Le vingt-huit septembre mil neuf cent quarante-sept
à quinze heures minutes, est décédée
à St-Sulpice selon certificat médical,
docteur M. Saudoz, à St-Sulpice
Mouron, née Suthringer, Josephine Hélène
profession: maîtresse de maison
originaire de Chardonne
domicilié à St-Sulpice, les Pierrelles
née le 7 février 1891 à Chaux-Alaine
fille de Joseph Suthringer
et de Philomène, née Wisland
état civil mariée à Mouron, Charles Marcel

Inscrit au présent registre le 29 septembre 1947 sur la déclaration
de Monsieur Mouron, époux de la défunte

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

M. Mouron

E. Ducret

Communiqué à l'office d'état-civil à Chardonne

N° 15

Bally
Gustave Henri

Le six novembre mil neuf cent quarante-sept
à une heure minutes, est décédé —
à Charannes selon certificat médical,
docteur M^r Dusserre, à Charannes —
Bally. Gustave Henri
profession: ancien jardinier
originaire de Bouffens
domicilié à Charannes. Avenue de la Gare
né le 24 mars 1873 à Eaubonne
fils de Marc Henri François Bally
et de Elie Françoise Jenny, née Chiardet
état civil marié à Sina, née Tahud

Inscrit au présent registre le six novembre 1947 sur la déclaration
de Monsieur Gustave Bally, fils du défunt

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Gustave Bally L. Ducreb
Communiqué à l'office d'état-civil de Sullens

N° 16

Oberbag, née Oberhauser
Alicie Jeanne Marie

Le dix-neuf novembre mil neuf cent quarante-sept
à six heures minutes, est décédé e
à Ecublens - Epener selon certificat médical,
docteur M^r Better, à Renens —
Oberbag, née Oberhauser, Alicie Jeanne Marie
profession: ménagère
originaire de Marnaz (Pampigny)
domicilié à Ecublens
née le 21 août 1889 à Grange - Bonnard —
fille de Joseph Oberhauser
et de Josephine, née Burel
état civil mariée à Jean Oberbag

Inscrit au présent registre le vingt novembre 1947 sur la déclaration
de Monsieur André Riéhen, agent de Police,
à Ecublens

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

A Riéhen agent L. Ducreb
Communiqué à l'office d'état-civil de Pampigny

Registre des décès

Form. 2

N° 17

Zumbrennen
FrédéricLe vingt trois novembre mil neuf cent quarante sept
à neuf heures minutes, est décédé
à Ecublens selon certificat médical,D^r Bruttin, à Renens
Zumbrennen Frédéric

profession: professeur C.F.F.

originaire de Weissenau, Berne.

domicilié à Ecublens

né le 3 octobre 1878 à Jouxtes, Vevay

fils de Charles Zumbrennen

et de Julie, née Bandet

état civil marié à Anne, née Rayot

Inscrit au présent registre le 23 novembre 1947 sur la déclaration
de son fils du défunt M. André Zumbrennen

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Zumbrennen André
Communiqué à l'office d'état-civil de Weissenau

N° 18

Delacrausaz
Louis Frédéric HenriLe vingt-cinq novembre mil neuf cent quarante sept
à une heure minutes, est décédé
à Chavannes selon certificat médical,docteur M^r Bruttin, à Renens
Delacrausaz Louis Frédéric Henri

profession: ancien agriculteur

originaire d'Espalinges

domicilié à Chavannes 8. rue Central

né le 4 août 1867 à Espalinges

fils de Auguste Delacrausaz

et de Sophie Susanne, née Ambroise

état civil marié à Rose Henrich, née Ruffel

Inscrit au présent registre le 25 novembre 1947 sur la déclaration
de Monsieur Charles Delacrausaz, fils du défunt

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Delacrausaz Louis
Communiqué à l'office d'état-civil d'Espalinges

N° 19
Jaquenoud
Souie Marie

Le Arente novembre mil neuf cent quarante-sept
à huit heures quarante-cinq minutes, est décédée
à Chavannes selon certificat médical,
docteur M. Raymond, à Sauterne
Jaquenoud, nie Meyer, Souie Marie
profession: menagère
originaire d' Scutens
domicilié à Chavannes
née le 7 septembre 1900 à A-Sulpice
fille de Jean Wilhelm Meyer
et de Marie Françoise, nie Blanc
état civil mariee à Robert Jaquenoud

Inscrit au présent registre le Arente novembre 1947 sur la déclaration
de Monsieur Robert Jaquenoud, fils de la défunte

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

R. Jaquenoud.
Communiqué

L. Ducret

N° 20
Rochat, veuve Lahud
nie Musy Marie Hélène

Le Aroit décembre mil neuf cent quarante-sept
à quatre heures minutes, est décédée
à Scutens selon certificat médical,
docteur M. Bruttin, à Rens
Rochat, veuve Lahud, nie Musy, Marie Hélène
profession: menagère
originaire d' Orbe, l'Abbaye & le Sieu
domiciliée à Scutens
né le 22 avril 1888 à Scutens
fils de Paul Henri Musy
et de Souie, nie Diberens
état civil mariee à Louis Ferdinand Rochat

Inscrit au présent registre le quatre décembre 1947 sur la déclaration
de Monsieur Riben, agent de Police, à
Scutens

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

A Riben agent
Communiqué aux offices d'état-civil d'Orbe, l'Abbaye & le Sieu
L. Ducret

N° 21
Schefer
Auguste

Le dix décembre mil neuf cent quarante-sept
à neuf heures 5 minutes, est décédé
à St. Sulpice selon certificat médical,
docteur M. Sandoz, à St. Sulpice
Schefer, Auguste
profession: ancien chef cuisinier
originaire de Straubenzell St. Gall
domicilié à St. Sulpice, les Pierrelles
né le 21 septembre 1874 à Straubenzell
fils de Schefer Mathias Schefer
et de Franciska Palharina, née Burkhard
état civil marié à Eugénie Audouette, née Delaloye

Inscrit au présent registre le dix décembre 1947 sur la déclaration
de Monsieur Cochet, des Pompes Funèbres générales
à Sauterne

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Cochet L. Duxet
Communiqué à l'office d'état-civil de St-Gall

N° 22
Dufour, née Brausaz
Annette Souise

Le onze décembre mil neuf cent quarante-sept
à quatorze heures quarante minutes, est décédée
à Chavannes selon certificat médical,
docteur M. Chapuis, Av. de la Gare, Sauterne
Dufour, née Brausaz, Annette Souise
profession: ménagère
originaire de Gournions-la-Ville
domiciliée à Chavannes, Av. de la Gare
née le 25 octobre 1885 à Eubry
fille de Pierre Brausaz
et de Marie Charlotte, née Piccard
état civil mariée à Aimé Henri Dufour

Inscrit au présent registre le onze décembre 1947 sur la déclaration
de Monsieur Cochet, des Pompes Funèbres générales,
à Sauterne

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Cochet L. Duxet
Communiqué à l'office d'état-civil d' Echallens

N° 23

Girardet, née
Ozeley, Julie

Le vingt et un décembre mil neuf cent quarante-sept
à dix heures minutes, est décédée
à Ecublens selon certificat médical,
docteur, M^r Charbonnier, à Bussy
Girardet, née Ozeley, Julie
profession: ménagère
originaire de Betsens
domicilié à Ecublens, les Pierrettes
née le 14 février 1863 à Oppens
fille de Abram Moïse Ozeley
et de Lubette, née Margot
état civil veuve de Jules Allysse Girardet

Inscrit au présent registre le vingt-deux décembre 1947 sur la déclaration
de Monsieur Rièben, agent de Police, à Ecublens

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

A Rièben agent
Communiq. à l'office d'état-civil de Ecublens
E. Duroz

N° 24

Sahud, née Esquereux
Isabelle Berthe

Le vingt-deux décembre mil neuf cent quarante-sept
à vingt et une heures minutes, est décédée
à Ecublens selon certificat médical,
docteur, M^r Henri Raymond, à Saubonne
Sahud, née Esquereux, Isabelle Berthe
profession: maîtresse de maison
originaire de Biolley - Magnoux
domicilié à Ecublens collège 2
née le 31 janvier 1910 à Saubonne
fille de Paul Charles Esquereux
et de Isabelle Elise, née Prior
état civil mariée à Charles Sahud

Inscrit au présent registre le 24 décembre 1947 sur la déclaration
de Monsieur Rièben, agent de Police, à Ecublens

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

A Rièben agent
Communiq. à l'office d'état-civil de Mollondin
E. Duroz

Le n° 24. e la page 28
est celui de la dernière ins-
cription de l'année 1947.
Les deux exemplaires de
ce registre sont de k-
neur identiques, ce que
nous certifions.
L'officier de l'état civil
d'Ecublens E. Duroz
Un double a été remis
le 5 janvier 1948, à l'au-
torité cantonale, en exé-
cution de la loi

Ecublens le 5 janvier 1948
L'officier de l'état civil
E. Duroz



N° 1
Ducret
Ulrich Aimé

Le premier janvier mil neuf cent quarante-huit
à vingt-deux heures minutes, est décédé
à Ecublens selon certificat médical,
docteur M. Duberoy, de Chavannes
Ducret, Ulrich Aimé
profession: agriculteur
originaire de Ecublens & de St-Sulpice
domicilié à Ecublens, fa. Cocard
né le 1^{er} janvier 1870 à Ecublens
fils de Jean Marc Francis Ducret
et de Louise Rosine, née Raymond
état civil célibataire

Inscrit au présent registre le trois janvier 1948 sur la déclaration
de Monsieur Pièren Agent de Police, à Ecublens

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

A Pièren agent
Communiqué [Signature]

N° 2
Dilémont
Paul Ernest

Le dix-huit janvier mil neuf cent quarante-huit
à deux heures minutes, est décédé
à St-Sulpice selon certificat médical,
du D^r Dubois Sandoy de St-Sulpice
Dilémont Paul Ernest
profession: ancien horloger
originaire des Bois (Bonne) et la Chaux-de-Fonds
domicilié à St-Sulpice
né le 20 mars 1870 à Noirmont
fils de Edouard Gilbert Dilémont
et de Mari-Lucie-Elisa, née Georges
état civil marié à Lisa, née Jeanne

Inscrit au présent registre le 19 janvier 1948 sur la déclaration
de M. Allat Arnold muni d'un
procuration de l'épouse

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

A. Arnold
Communiqué aux officiers de la Bois et la Chaux-de-Fonds.

N° 3
Schumacher
Ferdinand

Le dix-neuf janvier mil neuf cent quarante-huit
à vingt heures trente minutes, est décédé
à St-Sulpice selon certificat médical,
du Dr Saudy, à St-Sulpice
Schumacher Ferdinand
profession: pasteur retraité
originaire de Guggisberg Berne
domicilié à St-Sulpice
né le 7 mars 1872 à Froug
fils de Jean Schumacher
et de Anna, née Reschlium
état civil marie à Anne-Mari, née Wollmar

Inscrit au présent registre le 20 janvier 1948 sur la déclaration
de M. Buly muni d'une procuration

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Buly
Communiqué à l'office de l'Etat civil de Guggisberg.

N° 4
Arnaud,
Louis Charles

Le vingt et un janvier mil neuf cent quarante-huit
à vingt heures trente minutes, est décédé
à Ecublens selon certificat médical,
d'après M. Dufour, à Charmales
Arnaud Louis Charles

profession: ouvrier d'usine
originaire de Genève
domicilié à Ecublens propriété Non Propos
né le 24 juin 1891 à Yverdon
fils de Aimé Arnaud
et de Marie Fanny, née Page
état civil marie à Madeleine, Boule, née Renaud

Inscrit au présent registre le deux février 1948 sur la déclaration
de Monsieur Rièben, agent de Police, à Ecublens

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

A Rièben agent
Communiqué

N° 5
Chamot
Samuel Julien

Le premier février mil neuf cent quarante-huit
à trois heures minutes, est décédé
à Ecublens selon certificat médical,
docteur M. Dufey, à Chavannes
Chamot, Samuel Julien
profession: retraite C.F.F.
originaire de Morrens
domicilié à Ecublens, le Motty
né le 28 août 1868 à Morrens
fils de Jeanne Marie Chamot
et de
état civil marié à Louise, née Badard

Inscrit au présent registre le deux février 1948 sur la déclaration
de Monsieur Riiben, agent de Police, à Ecublens

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

A Riiben agent
Communiqé à l'office de l'Etat civil de Bottem.

N° 6
Meroz, née Ruhn
Marthe Frieda

Le premier février mil neuf cent quarante-huit
à dix-neuf heures minutes, est décédé
à Ecublens, par accident-royade dans la Tenge selon certificat médical,
docteur M. Charbonnier, à Buffigny
Meroz, née Ruhn, Marthe Frieda
profession: femme d'industriel
originaire de Berne & Souviller
domicilié à Genève, 5 rue Bovy-Eysberg
née le 21 janvier 1904 à Berne
fille de Fritz Ruhn
et de Mathilde, née Rocher
état civil femme de Henri Albert Meroz

Inscrit au présent registre le deux février 1948 sur la déclaration
de Monsieur Cochet, agent des Pompes Funèbres
Général, à Brantonne

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Cochet
Communiqé à l'office de Genève et Souviller

> Geneva
> Suisse

N° 7

Maumary
Jules.

Le quatre février mil neuf cent quarante huit
à zéro heure trente minutes, est décédé
à Phavannes - Neuvais selon certificat médical,
du D^r Bruttin à Neuvais
Maumary Jules

profession: agriculteur
originaire de Dombresson, Neuchâtel
domicilié à Phavannes, av. de la Gare. 36.
né le 9 avril 1866 à Dombresson
fils de Auguste Maumary
et de Marie, née Reussel
état civil marié à Lina, née Marthini

Inscrit au présent registre le quatre février 1948 sur la déclaration
de M. Maumary Jean-Louis, petit-fils
du défunt

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Maumary J. L.
Communiqué à l'office d'état civil de Dombresson.

N° 8

Jägu, née Leif
Clara

Le deux février mil neuf cent quarante huit
à vingt heures minutes, est décédé
à St. Sulpice selon certificat médical,
du D^r traitant de l'hôpital cantonal
Jägu, née Leif, Clara.

profession: rentière
originaire de S^t-Moritz, canton des Grisons
domiciliée à S^t-Sulpice
née le 13 novembre 1882 à Trarbach sur Meise
fille de Charles Théodore Leif
et de Emily, née Leif
état civil veuve de Jägu Georges

Inscrit au présent registre le 4 février 1948 sur la déclaration
de M. Robert Descombes, mari d'une
promutation

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Descombes
Communiqué à l'office d'état civil de S^t-Moritz

N° 9
Jaquenoud.
Jules Ferdinand

Le cinq février mil neuf cent quarante-huit
à une heure _____ minutes, est décédé
à Ecublens selon certificat médical,
docteur M. Brullin, à Renens
Jaquenoud, Jules Ferdinand
profession: agriculteur
originaire de Ecublens
domicilié à Ecublens-Rengsel, en Bergère
né le 26 novembre 1871 à Ecublens
fils de Jules Ferdinand Jaquenoud
et de Eouise, née Demont
état civil marie à Julie Breccence, née
Gorjat

Inscrit au présent registre le six février 1948 sur la déclaration
de Monsieur Rielen, agent de Police à
Ecublens

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

A Rielen agent

[Signature]

Communiqué

N° 10
Méroz.
Henri Albert
2 pages

Le premier février mil neuf cent quarante-huit
à dix-neuf heures _____ minutes, est décédé
à Ecublens, rebûie de la paroisse le 7 fév. 1948 selon certificat médical,
docteur M. Charbonnier, à Battigny
Méroz, Henri Albert
profession: industriel
originaire de Tonnoir, Berne
domicilié à Genève 5 rue Bodly-Sysberg
né le 15 mai 1892 à St-Lambert
fils de Sépold Horace Méroz
et de Justine Hélène, née Marchand
état civil marie à Frieda, née Rubin

Inscrit au présent registre le neuf février 1948 sur la déclaration
de Monsieur Rielen, agent de Police, à
Ecublens

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

A Rielen agent

[Signature]

Communiqué

aux officiers de Genève & Tonnoir

N° 11
 Monnard
 Jacob.

Le vingt-neuf février _____ mil neuf cent quarante huit
 à huit heures _____ minutes, est décédé
 à Quebeles _____ selon certificat médical,
 du D^r Charbonnier, à Pussigny _____
Monnard Jacob.
 profession: agriculteur _____
 originaire de Mont-le-Grand _____
 domicilié à Quebeles _____
 né le 29 décembre 1874 à Mont-le-Grand _____
 fils de Louis Monnard _____
 et de Jeanne, née Louis _____
 état civil divorcé de Julia Anastasie, née Rouge _____

Inscrit au présent registre le 1^{er} mars 1948 sur la déclaration
 de M: Riéau, agent de police

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

A Riéau agent _____
 Communiqué à l'office d'état civil de Rolle.

N° 13
 Bonson
 Gustave

Le douze mars _____ mil neuf cent quarante huit
 à dix-huit heures quinze minutes, est décédé
 à St Sulpice _____ selon certificat médical,
 du Docteur Bruttin de Neuch _____
Bonson Gustave
 profession: menuisier _____
 originaire de Chateaux-d'Os _____
 domicilié à St Sulpice _____
 né le 6 avril 1879 à Ormoult - Senons _____
 fils de Francis Alexis Bonson _____
 et de Olympie Sylvie, née Ginier _____
 état civil marié à Julie Marguerite, née _____
 Ruchet _____

Inscrit au présent registre le 13 mars 1948 sur la déclaration
 de M: Estoppey Pierre, fils du défunt.

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

J. P. Estoppey _____
 Communiqué à l'office de Chateaux d'Os.

Registre des décès

Form. 2

N° 12
Pauli, née Chapuisat
Augusta

Le douze mars mil neuf cent quarante huit
à vingt deux heures trente minutes, est décédée
à Charaumes selon certificat médical,
du D. Bitter à Revens
Pauli Augusta
profession: ménagère
originaire de Guggisberg
domiciliée à Charaumes, rue centrale 11.
née le 11 mars 1878 à Lanarum
fille de David Emile Chapuisat
et de Mari, née Burnier
état civil marlée à Pauli Jean

Inscrit au présent registre le 13 mars 1948 sur la déclaration
de M. J. Wittembach muni d'une procuration

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

J. Wittembach.
Communiqué à l'offici de Guggisberg.

N° 14
Bourgoz
Charles

Le vingt deux mars mil neuf cent quarante huit
à dix-neuf heures _____ minutes, est décédé
à Saint-Sulpice selon certificat médical,
du Docteur Charbonnier à Bussigny
Bourgoz Charles
profession: ancien Blanchisseur
originaire de Saint-Sulpice
domicilié à Saint-Sulpice
né le 7 décembre 1864 à Saint-Sulpice
fils de Paul Bourgoz
et de Henri, née Fèvre
état civil marie à Odine Josephine, née Torrey

Inscrit au présent registre le 23 mars 1948 sur la déclaration
de le fils du défunt

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

H. Bourgoz
Communiqué _____

N° 15
Schadewitz, née
Javard, veuve Adèle

Le vingt cinq mai mil neuf cent quarante huit
à onze heures _____ minutes, est décédée
à Chavannes selon certificat médical,
du Docteur Dussere à Chavannes
Schadewitz Adèle veuve
profession: rentière
originaire de Saint-Tréz
domiciliée à Chavannes
née le 4 août 1859 aux granges de Saint-bein
fille de Charles Constant Javard
et de Lucie Félicie, née Javard
état civil veuve de Schadewitz Ernest Hermann

Inscrit au présent registre le 25 mai 1948 sur la déclaration
de un fils de la défunte

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

J. Schadewitz

[Signature]

Communiqué à l'office de Saint-Tréz.

N° 16
Jaquenoud, née Bourgeois
Marie Caroline

Le neuf juin mil neuf cent quarante huit
à quinze heures _____ minutes, est décédée
à Cubléus selon certificat médical,
du Docteur Dussere, à Chavannes
Jaquenoud Marie Caroline
profession: ménagère
originaire de Cubléus
domiciliée à Cubléus
née le 19 avril 1874 à Crussier
fille de Jean Louis Bourgeois
et de Jeanne Caroline, née Girardet
état civil veuve de Louis Jaquenoud

Inscrit au présent registre le 10 juin 1948 sur la déclaration
de un fils de la défunte

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Jaquenoud Anri

[Signature]

Communiqué _____

N° 17
Gloor
Alfred

Le vingt trois juin mil neuf cent quarante huit
à trois heures 5 minutes, est décédé
à Scubleur selon certificat médical,
du Docteur Charbonneau, à Buthigny
Gloor Alfred
profession: agriculteur
originaire de Niederhallwil (Argovie)
domicilié à Scubleur
né le 19 juillet 1909 à Niederhallwil
fils de Jacob Gloor
et de Emma, née Meier
état civil marié à Emilie Bilius, née Fenti

Inscrit au présent registre le 23 juin 1948 sur la déclaration
de sa fille du défunt.

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Marianne Gloor.

Communiqué

à l'office de Niederhallwil

N° 18
Meyer, née Baumer
Maria Josefa

Le vingt août mil neuf cent quarante huit
à sept heures trente minutes, est décédé
à Saint-Sulpice selon certificat médical,
du Docteur Bultin à Reuver
Meyer Maria Josefa
profession: ménagère
originaire de Ulmitz (Fribourg)
domiciliée à Saint-Sulpice
née le 22 janvier 1874 à Hergiswil
fille de Antoine Baumer
et de Maria Josefa, née Spick
état civil veuve de Jean Alfred Meyer

Inscrit au présent registre le 20 août 1948 sur la déclaration
de sa fille du défunt.

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

George Meyer.

Communiqué

à l'office de Büchelwil (Fribourg)

N° 19

Mouney
Léon Jules

Le douze septembre mil neuf cent quarante huit
à vingt heures vingt minutes, est décédé
à Chavaumes selon certificat médical,
du D^r Dussure, à Chavaumes
Mouney, Léon Jules
profession: ouvrier d'usine
originaire de Frangies et Besenans
domicilié à Chavaumes
né le 17 octobre 1895 à Frangies
fils de Jean Mouney
et de Albertine, née Braillard
état civil marie à Marie Agathe,
née Pittet

Inscrit au présent registre le 14 septembre 1948 sur la déclaration
de M^r C. Mouney, Directeur des pompes
funèbres de St. Laurent

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

E. P...
Communiqué à St. Martin (Fribourg)

N° 20

Batillaz
Victor André

Le douze octobre mil neuf cent quarante huit
à environ heure minutes, est décédé
à St. Sulpice, au port du Lac selon certificat médical,
du Docteur Charbonnier, à Burigny
Batillaz, Victor André
profession: manœuvre
originaire de Chesvilles (Fbg.)
domicilié à Lausanne, route 38.
né le 3 janvier 1891 à Orsomens
fils de Pierre Alexandre Batillaz
et de Marie-Anne-Vierge, née Gobet
état civil marie à Lina, née Guenoud

Inscrit au présent registre le 14 octobre 1948 sur la déclaration
de un fils du défunt

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Batillaz Marcel
Communiqué au officier de Chesvilles (Fbg.) et Lausanne.

N° 21

Vernez Anna,
née Rypen

Le six-sept octobre mil neuf cent quarante huit
à huit heures quinze minutes, est décédée
à Chavannes, av. Gen 49 selon certificat médical,
du Docteur Dusserre, à Chavannes
Vernez Anna

profession: ménagère
originaire de Villars-Bramard
domiciliée à Chavannes
né le 23 février 1865 à Huttwil (Basle)
fille de Frédéric Rypen
et de Elisabeth, née Ueber
état civil veuve de Jules Adrien Vernez

Inscrit au présent registre le 18 octobre 1948 sur la déclaration
de son fils de la défunte

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Communiqué à l'office de Villars
D. Vernez

N° 22

Schefer Eugénie,
née Delaloye

Le six-sept octobre mil neuf cent quarante huit
à quatre heures minutes, est décédée
à Saint-Sulpice selon certificat médical,
du Docteur Rothembach, à Courmouzel
Schefer Eugénie Antoinette

profession: ménagère
originaire de Staubeuzell St. Gall
domiciliée à Saint-Sulpice
né le 20 février 1879 à Riddes
fille de Zénobie Delaloye
et de
état civil veuve de Auguste Schefer

Inscrit au présent registre le 20 octobre 1948 sur la déclaration
de M. Bocket, muni d'une procuration

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Communiqué à l'office de Staubeuzell. St. Gall
Bocket

N° 23

Bonzon
Robert Adrien

Le seizi novembre mil neuf cent quarante huit
à vingt heures minutes, est décédé
à Cubbeus selon certificat médical,
du Docteur Dussere, à Chavanues
Bonzon Adrien Robert

profession: agriculteur
originaire de Pompaples
domicilié à Cubbeus
né le 24 janvier 1882 à Cubbeus
fils de Adrien François Bonzon
et de Elisa, née Murry
état civil marie à Berthe Marie,
née Matton

Inscrit au présent registre le 18 novembre 1948 sur la déclaration
de M. Riben, agent de police, à
Cubbeus

Visé, le 25 nov. 1948
pr. le Département de
Justice et Police

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

A Riben agent
Communiqué à l'office de Cha Sarraz

N° 24

Marguerat
Edouard Alois

Le cinq décembre mil neuf cent quarante huit
à vingt heures minutes, est décédé
à Cubbeus selon certificat médical,
du Docteur Bruttin, à Renens
Marguerat Edouard Alois

profession: ancien maître-boulangere
originaire de Lutry et Rix
domicilié à Cubbeus
né le 10 mars 1879 à Lutry
fils de Jules Louis Marguerat
et de Jenny, née Paschoud
état civil marie à Lisa Jenny Alois, née
Rossier

Inscrit au présent registre le 6 décembre 1948 sur la déclaration
de M. Riben, agent de police

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

A Riben agent
Communiqué aux offices de Lutry et Rix

Registre des décès

Form. 2

N° 25

Mermioud
William Henri

Le neuf décembre mil neuf cent quarant huit
à trois heures minutes, est décédé
à Ecublens, Neuchâtel selon certificat médical,
du Docteur Bruttin, à Neuchâtel
Mermioud William Henri

profession: ouv. agriculteur
originaire de Essertines sur Rolle
domicilié à Ecublens Neuchâtel
né le 9 septembre 1875 à l'Orient de l'Orbe
fils de Mme Henri Mermioud
et de Marie Marianne, née Goy
état civil marié à Lucie, née Wächter

Inscrit au présent registre le 9 décembre 1948 sur la déclaration
de M. Riben, agent de police

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

A. Riben agent
Communiqué à l'Office de Gilly

N° 26

Mieville
Auguste Alois

Le onze décembre mil neuf cent quarante huit
à quatre heures minutes, est décédé
à Chavannes selon certificat médical,
du Docteur Gloor, à Neuchâtel
Mieville Auguste Alois

profession: chef cuisin
originaire de Essertines et Belmont
domicilié à Chavannes
né le 31 juillet 1884 à Dommarin
fils de Charles Mieville
et de Marie Marie, née Blane
état civil marié à Marie Emma Ernestine,
née Lajan

Inscrit au présent registre le 13 décembre 1948 sur la déclaration
de M. Wyttembach, muni d'une procuration

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

J. Wyttembach
Communiqué aux offices de Neuchâtel et Belmont s. Jura

Cette inscription portant
le numéro 26 à la page
41 est la dernière de
l'année 1948. Les deux
exemplaires de ce registre
sont devenus identiques,
ce que nous certifions.

Ecublens le 3 janvier
1949.



Officier de l'état civil

N° 1
Descoullayes
Paul

Le vingt sept janvier mil neuf cent quarante neuf
à vingt heures minutes, est décédé
à Chavaumes selon certificat médical,
du Docteur Durson, à Chavaumes
Descoullayes Paul
profession: avocat
originaire de Château d'Or
domicilié à Chavaumes, rue Centrale 29.
né le 14 août 1871 à St. Bienges
fils de David Jean Samuel Descoullayes
et de Constante, née David
état civil marié à Blanche Eugénie, née
Maurin

Inscrit au présent registre le 28 janvier 1949 sur la déclaration
de M. Schneide, agent communal à
Chavaumes

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Communié à l'office de Château d'Or.

N° 2
Glardon
Friedrich Louis Antoine

Le douze février mil neuf cent quarante neuf
à quatre heures minutes, est décédé
à Ecublens, Evex selon certificat médical,
du Docteur Botton à Neuchâtel
Glardon, Friedrich Louis Antoine
profession: employé de banque
originaire de Vallorbe
domicilié à Ecublens, les Glysains
né le 21 décembre 1891 à Vallorbe
fils de Jules Alexis Glardon
et de Marie Louise Tobin, née Henninger
état civil marié à Alice Ida, née Bonny

Inscrit au présent registre le 19 février 1949 sur la déclaration
de M. Rieta, suppléant communal

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Communié à l'office de Vallorbe.

Registre des décès

Form. 2

N° 3

Benoit
Jean-Louis

Le vingt deux février mil neuf cent quarante neuf
à dodze heures > _____ minutes, est décédé
à Chavaumes _____ selon certificat médical,
du D^r Dussere, à Chavaumes _____
Benoit Jean-Louis
profession: instituteur retraité
originaire de Cherit
domicilié à Chavaumes
né le 29 octobre 1865 à ux Bioux
fils de Henri Joseph Benoit
et de Louise Charlotte, née Tadat
état civil veuf de Alice, ni barcel

Inscrit au présent registre le 24 février 1949 sur la déclaration
de M: Bocket des Temples funéraires Genevales

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Stochet Stuchet
Communiqué à l'office de Cherit.

N° 4

Emery, née Chavaumes
Louise

Le neuf mars _____ mil neuf cent quarante neuf
à trois heures & _____ minutes, est décédée
à Chavaumes _____ selon certificat médical,
du Docteur Dussere, à Chavaumes _____
Emery, née Chavaumes, Louise
profession: ménagère
originaire de Chardonne
domiciliée à Chavaumes
née le 3 mai 1875 à Chutey
fille de Henri Louis Chavaumes
et de Julia, née Ferrisod
état civil veuve de Louis Frédéric Emery

Inscrit au présent registre le 10 mars 1949 sur la déclaration
de M: Pierre Chardon, agent des Temples
funéraires

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Stomis Stuchet
Communiqué à l'office de St. Saphorien

N° 5

Morel, née Pache
Lina

Le vingt trois mars mil neuf cent quarante neuf
à vingt trois heures dix minutes, est décédé e
à Chavannes, av. de la Gare 35 selon certificat médical,
du D^r Dusserre à Chavannes
Morel, née Pache, Lina

profession: ménagère
originaire de Bieu
domicilié à Chavannes
née le 21 mai 1892 à Leulloyes
fille de Emile Pache
et de Adèle, née Emery
état civil mariée à Morel Jules François

Inscrit au présent registre le 14 mars 1949 sur la déclaration
de M. Wittura, agent local

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

M. Wittura
Communiqué à l'office de Bieu Pache

N° 6

Marguerat
Julien.

Le vingt trois mars mil neuf cent quarante neuf
à vingt deux heures minutes, est décédé.
à Chavannes selon certificat médical,
du D^r Bettex, à Nevers
Marguerat Julien

profession: perceur
originaire de Lutry et Forel
domicilié à Chavannes
né le 28 décembre 1892 à La Citoy, lieu Forel
fils de Edouard Emile Marguerat
et de Marie Françoise, née Mignot
état civil marié à Rutha Marie, née Groux

Inscrit au présent registre le 21 mars 1949 sur la déclaration
de les fils du défunt

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Marguerat R
Communiqué aux offices de Forel et Lutry Pache

N° 7

Addeux, née Treysbe
Léonie Mathilde

Le Vingt sept mars mil neuf cent quarante neuf
à 7 h heure quarante cinq minutes, est décédé
à St Sulpice selon certificat médical,
du D^r Charbonneau, à Bussigny
Addeux, Léonie Mathilde
profession: veuve d'un retraité
originaire de Juvis et Saint-Broix
domiciliée à St Sulpice, ch. des Chantres
née le 4 septembre 1865 à Roche
fille de Martin Treysbe
et de Jenny Bielle, née Taillard
état civil veuve de Edouard Léon Addeux

Inscrit au présent registre le 28 mars 1949 sur la déclaration
de M. Arnold du Toups, maire de Morges
muni d'une procurat

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

M. Arnold.
Communiqué par l'office de Juvis et St Broix

N° 8

Gressin, née Westmüller
Maria

Le Vingt neuf mars mil neuf cent quarante neuf
à 8 h heures _____ minutes, est décédé
à Chavannes selon certificat médical,
du D^r Dutten à Chavannes
Gressin, née Westmüller, Maria
profession: ménagère
originaire de Durbel (Jura suisse)
domiciliée à Chavannes, av. Jean G.
née le 27 décembre 1871 à Neuhagen (Berne)
fille de Christian Westmüller
et de Maria, née Wyss
état civil veuve de Gressin Alfred Albert

Inscrit au présent registre le 29 mars 1949 sur la déclaration
de le fils de la défunte

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Gressin
Communiqué à l'office de Neuchâtel

vu
le 30. IV. 1949
le maire
Lavaurey

N° 9

Merminod, née Bonny
Augusta, Louisa, Jenny

Le neuf mai _____ mil neuf cent quarante-neuf
à trois _____ heures trente _____ minutes, est décédé e
à Chavannes _____ selon certificat médical,
Merminod, née Bonny, Augusta - Louisa -
Jenny

profession: ménagère
originaire d'Essertines s. Rolle et Provence
domiciliée à Chavannes
née le 3 décembre 1892 à Lausanne
fille de François Xavier Bonny
et de Louise Jenny, née Blanc
état civil mariée à William Louis Merminod

Inscrit au présent registre le 9 mai _____ 1949 sur la déclaration
de Monsieur Marcel Merminod, fils de la défunte

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

M. Merminod

Communiqué aux offices de Gilly et Provence

N° 10

Fazou, née Mumm
Eugénie

Le dix-huit mai _____ mil neuf cent quarante-neuf
à quinze _____ heures quarante-cinq minutes, est décédé e
à Chavannes _____ selon certificat médical,
du Dr Bruttin, à Revens
Fazou, née Mumm, Eugénie

profession: ménagère
originaire d'Apples
domiciliée à Chavannes
née le 24 mars 1887 à Dully
fille de Louis Julien Mumm
et de Marie-Louise, née Morel
état civil mariée à Alexis Ami Fazou

Inscrit au présent registre le 19 mai _____ 1949 sur la déclaration
du fils de la défunte

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

G. Fazou

Communiqué l'office d'Apples

N° 11
Barraud
Henri

Le vingt-trois mai mil neuf cent quarante-neuf
à trois heures minutes, est décédé
à Chavannes selon certificat médical,
du Dr. Prutti, à Reuans
Barraud Henri
profession: ancien blanchisseur
originaire de Bussigny et Villars-Tinuelin
domicilié à Chavannes
né le 27 août 1872 à Bussigny
fils de Emile Louis Barraud
et de Emma Henriette, née Corbaz
état civil marié à Méry, née Valet

Inscrit au présent registre le 24 mai 1949 sur la déclaration
de M. Wittwer, agent de police, à Chavannes

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Wittwer agent de pol.
Communiqué l'office de Bussigny et Villars-Tinuelin

N° 12
Roubaty
Albert Joseph

Le treize juin mil neuf cent quarante-neuf
à vingt-et-une heures trente minutes, est décédé
à Chavannes selon certificat médical,
du Dr. R. Dusserre
Roubaty Albert Joseph
profession: cafetier
originaire de Matrân (Fribourg)
domicilié à Chavannes
né le 30 janvier 1902 à Villars. s. Glâne
fils de Philippe Roubaty
et de Marie Ernestine, née Mouron
état civil marié à Cécile Joséphine, née Pury

Inscrit au présent registre le 14 juin 1949 sur la déclaration
de Monsieur Wittwer, agent de police, à Chavannes

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Wittwer
Communiqué l'office de Matrân

N° 13
Francfort, née
Hurter Maria, Barbara

Le trente août _____ mil neuf cent quarante-neuf
à vingt-trois _____ heures _____ minutes, est décédé
à Chavannes, _____ selon certificat médical,
du Dr. M. Bruttin, à Renens _____
Francfort née Hurter Maria Barbara
profession: ménagère
originaire de Begnins
domicilié à Chavannes
née le 14 avril _____ 1880 à Duzzenenzen
fille de Jakob Hurter
et de Magdalena, née Kögler
état civil mariée à Philippe François Francfort

Inscrit au présent registre le 31 août _____ 1949 sur la déclaration
de Monsieur Pascal Buttex, des Pompes funèbres officielles
de la Ville de Lausanne

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Pascal Buttex

[Signature]

Communiqué à l'office de Begnins

N° 14
Nutz, dit Profit, née
Grandchamp, Marie

Le trente août _____ mil neuf cent quarante-neuf
à seize _____ heures _____ minutes, est décédé
à Ecublens _____ selon certificat médical,
du Dr. N. Bruttin, à Renens _____
Nutz, dit Profit, née Grandchamp, Marie
profession: ménagère
originaire de Lenk (Bienne)
domiciliée à Ecublens
née le 16 avril _____ 1891 à Cherbres
fille de Adrien Grandchamp
et de Lucie, née Destraz
état civil mariée à Nutz, dit Profit François Jacques Louis

Inscrit au présent registre le 31 août _____ 1949 sur la déclaration
de M. Riaben, agent à Ecublens.

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

A. Riaben agent

[Signature]

Communiqué à l'office de la Lenk (Bienne)

Registre des décès

Form. 2

N° 15

Zeller, née Roz
 Clotilde Elféde Zeller

Le vingt quatre septembre mil neuf cent quarante neuf
 à 10 heures 5 minutes, est décédé à
 à St. Sulpice selon certificat médical,
 du Docteur Brutti à Reuens
Zeller, née Roz, Clotilde Elféde Zeller
 profession: maroîchère
 originaire de Sigriswil (Berne)
 domicilié à St. Sulpice
 née le 6 janvier 1892 à Naffin, sur Valouse (Jura)
 fille de Glaude François Aimé Roz
 et de Catherine, née Perrier
 état civil mariée à Zeller Paul André

Inscrit au présent registre le 24 septembre 1949 sur la déclaration
 de son mari de la défunte

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Zeller

Zeller

Communiqué

N° 16

Diserens
 Louis Constant

Le seize octobre mil neuf cent quarante neuf
 à 8 heures 5 minutes, est décédé à
 à Saint-Sulpice selon certificat médical,
 du Docteur Charbonnier à Bussigny
Diserens Louis Constant
 profession: agriculteur
 originaire de Savigney
 domicilié à Saint-Sulpice
 né le 18 janvier 1889 à Saint-Sulpice
 fils de Louis Frédéric Diserens
 et de Augustine Jenny, née Foret
 état civil marie à Jean Louis, née Hamel

Inscrit au présent registre le 17 octobre 1949 sur la déclaration
 de M. Mouron muni d'une procuration

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

M. Mouron

Zeller

Communiqué

N° 17
Thierrin, née Regamey
Jenny Louise Emma

Le dix-neuf octobre mil neuf cent quarante neuf
à sept heures zéro minutes, est décédé
à Reuleaux selon certificat médical,
du Docteur Gloor, si Reuent
Thierrin, née Regamey, Jenny Louise Emma
profession: ménagère
originaire de Cheiry (Fribourg)
domiciliée à Reuleaux (Vaud)
née le 12 septembre 1867 à Gollion
fille de Henri Louis Regamey
et de Louise Fanchette, née Puthod
état civil mariée à Jacques Henri Thierrin

Inscrit au présent registre le 19 octobre 1949 sur la déclaration
de M. Nieber agent de police à Reuleaux

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

A. Nieber agent
Communiqué

[Signature]

N° 18
Schmutz
Michel Louis Aloy

Le vingt huit octobre mil neuf cent quarante neuf
à vingt trois heures quarante cinq minutes, est décédé
à Chavannes, la Blancherie, selon certificat médical,
de l'Hopital cantonal à Chavannes
Schmutz Michel Louis Aloy
profession: sans profession
originaire de Bösingen Fribourg
domicilié à Chavannes
né le 19 juin 1944 à Fribourg
fils de Raymond Etienne Schmutz
et de Noëlle Marie, née Grass
état civil enfant mineur

Inscrit au présent registre le 29 octobre 1949 sur la déclaration
du père de l'enfant défunt.

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

R. Schmutz
Communiqué à l'office de Bösingen, Fribourg

[Signature]

N° 19

Nicoud née Tremont
Mathilde Emilie

Le vingt-neuf novembre _____ mil neuf cent quarante-neuf
à vingt et une heure _____ minutes, est décédé
à Chavannes _____ selon certificat médical,
du Docteur Sandoz, à St. Sulpice
Nicoud, née Tremont, Mathilde Emilie
profession: ancienne couturière
originaire de Nanmarcus (Aubhate)
domiciliée à Chavannes, chemin 8
née le 23 septembre 1865 à Paris
fille de Joseph Benoit Tremont
et de Mari Genevieve Emilie, née Fontaine
état civil veuve de Louis Nicoud

Inscrit au présent registre le 7 novembre _____ 1949 sur la déclaration
de M. René Buerli, agent des Pompes funèbres
Général à Chavannes

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Communiqué

à l'office de Nanmarcus

N° 20

Wehrli
Johannes

Le douze novembre _____ mil neuf cent quarante-neuf
à seize heures _____ minutes, est décédé
à Embleus _____ selon certificat médical,
du Docteur Dusserre, à Chavannes
Wehrli Johannes
profession: rentier
originaire de Küttigen Argovie
domicilié à Embleus
né le 29 juillet 1877 à Küttigen
fils de Heinrich Wehrli
et de Suzanne, née Schmid
état civil marie à, née Brachon Anna

Inscrit au présent registre le 14 novembre _____ 1949 sur la déclaration
de M. Riben agent local

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Communiqué

à l'office de Nanmarcus

N° 21

Borloz
Elisabeth

Le douze novembre _____ mil neuf cent quarante neuf
à vingt-deux _____ heures zéro _____ minutes, est décédé à
à Chavannes _____ selon certificat médical,
du Docteur Dusserre à Chavannes
Borloz Elisabeth

profession: sans profession
originaire de Ormont - Dessous
domiciliée à Chavannes
née le 19 novembre 1949 à Chavannes
filles de Gustave Maurice Borloz
et de Yvonne Marthe, née Hofstetter
état civil célibataire

Inscrit au présent registre le 14 novembre _____ 1949 sur la déclaration
de son père de la défunte

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

M Borloz _____
Communiqué à l'office d'Ormont - Dessous

N° 22

Martin Julien Louis

Le dix-huit novembre _____ mil neuf cent quarante-neuf
à cing _____ heures _____ minutes, est décédé
à Chavannes _____ selon certificat médical,
du Dr. Dusserre, à Chavannes
Martin Julien Louis

profession: sans profession
originaire de Montcherand
domicilié à Chavannes
né le 17 janvier _____ 1873 à Montcherand
fils de Louis Charles Martin
et de Marie Eugénie, née Manganel
état civil marié à Jenny, née Campiche

Inscrit au présent registre le 19 novembre _____ 1949 sur la déclaration
de Monsieur Wittwer, agent local

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

M. Wittwer, agent. _____
Communiqué à l'office d'Orlè.

Registre des décès

Form. 2

N° 23
Besson
Anni Louis

Le vingt trois novembre mil neuf cent quarant neuf
à dix heures zéro minutes, est décédé
à Ecublens selon certificat médical,
du Docteur Gloor, à Renens
Besson Anni Louis
profession: sans profession
originaire de Berolle
domicilié à Ecublens
né le 31 décembre 1868 à Gimel
fils de Antoine Louis Besson
et de Elie Marianne, née Meylan
état civil marié à Alice, née Renaud

Inscrit au présent registre le 24 novembre 1949 sur la déclaration
de M. Rieben, agent local

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

A Rieben agent
Communiqué à l'office de Riehen

N° 24
Kroyou
Myriam Esther

Le vingt quatre novembre mil neuf cent quarant neuf
à dix heures zéro minutes, est décédé
à Ecublens selon certificat médical,
du Dr. Wachsuth, à Chaux-de-Fonds
Kroyou Myriam Esther
profession: sans profession
originaire de Chaux-de-Fonds
domicilié à Ecublens
née le 15 octobre 1943 à Chaux-de-Fonds
fille de Eugène Paul Kroyou
et de Berthe Alice, née Bonny
état civil célibataire

Inscrit au présent registre le 25 novembre 1949 sur la déclaration
de M. Rieben agent local

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

A Rieben agent
Communiqué à l'office de Pully

N° 25

Breckbühl, née Goyat
Emma

Le dix décembre mil neuf cent quarante neuf
à une heure trente minutes, est décédé
à Ecublens selon certificat médical,
du Docteur Dusserre, à Chavannes
Breckbühl, née Goyat, Emma
profession: ménagère
originaire de Brackselwald (Berne)
domicilié à Ecublens
née le 2 juillet 1880 à Bully
fille de Jean-Louis Goyat
et de Madelaine, née Legret
état civil mariée à Breckbühl Frédéric Théophile

Inscrit au présent registre le 10 décembre 1949 sur la déclaration
de l'époux de la défunte

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Marie Breckbühl
Communiqué à l'office de Brackselwald

N° 26

Widmer
Louis Alfred Achille

Le dix-huit décembre mil neuf cent quarante neuf
à vingt et une heures zero minutes, est décédé
à Saint-Sulpice selon certificat médical,
du Docteur Bruttin, à Revens
Widmer Louis Alfred Achille
profession: agriculteur
originaire de Heimiswil et Budrefin
domicilié à Saint-Sulpice
né le 10 décembre 1871 à Budrefin
fils de Louis Frédéric Widmer
et de Marie Julie Charlotte, née Nettag
état civil marié à Sophie Hortense, née Milliet

Inscrit au présent registre le 31 décembre 1949 sur la déclaration
de son fils du défunt M. Pallan Charles

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Charles Pallan
Communiqué aux offices de Budrefin et Heimiswil.

Registre des décès

Form. 2

N° 27

Delessert
Héli

Le vingt six décembre mil neuf cent quarante neuf
à six sept heures soixante minutes, est décédé
à Chavannes selon certificat médical,
du Docteur Dusserre à Chavannes
Delessert Héli

profession: retraité de l'Etat de l'aud
originaire de Pency-le-Jorat
domicilié à Chavannes
né le 18 octobre 1874 à Pency-le-Jorat
fils de Louis Etienne Delessert
et de Henriette, née Pichonnat
état civil marié à Marie Julie, veuve Houguenin, née Gaillard

Inscrit au présent registre le 27 décembre 1949 sur la déclaration
de M. Delessert Ernest, frère du défunt.

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Ernest DelessertCommuniqué à l'office de Pency-le-Jorat

N° 28

Muerchoz
Louis Charles Henri

Le vingt-huit décembre mil neuf cent quarante neuf
à vingt heures zéro minutes, est décédé
à Chavannes selon certificat médical,
du Docteur Bruttin à Revens
Muerchoz Louis Charles Henri

profession: jardinier
originaire de Bussigny
domicilié à Chavannes (en jeûne) domicile: Rolle
né le 7 juin 1875 à Nidy Lausanne
fils de Louis David Muerchoz
et de Anna, née Tranfort
état civil marié à Marie Rosine, née Koldbough

Inscrit au présent registre le 29 décembre 1949 sur la déclaration
de M. A. Koldbough, neveu du défunt.

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

A. Koldbough

Communiqué

aux offices de Rolle et Bussigny

Cette inscription portant
le numéro 28 p la
page 55 est la der-
nière de l'année 1949.
Des deux exemplaires
de ce registre sont
de tenue identiques
ce que nous certifions

Cablans le 4 janvier
1950officier d'état civil

N° 1
Châtelain
Louis Albert

Le quatorze janvier mil neuf cent cinquante
à seize heures c. zéro minutes, est décédé
à Chavannes selon certificat médical,
du Docteur Wacksmuth, à Malley
Châtelain Louis Albert

profession: manœuvre
originaire de Mramelan-Dessus (Bienne)
domicilié à Chavannes, la Verdure
né le 26 octobre 1884 à Bienne
fils de William Oscar Châtelain
et de Anna Elisabeth, née Kheinlein
état civil marié à Elise Julie, née Parley

Inscrit au présent registre le 16 janvier 1950 sur la déclaration
de M. Wittmann, agent à Chavannes.

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

M. Wittmann agent de pol. [Signature]
Communiqué à l'office de Mramelan.

N° 2
Mledry
Pierre Joseph

Le treize janvier mil neuf cent cinquante
à quinze heures quarante-cinq minutes, est décédé
à Chavannes av. de la Gare 14 selon certificat médical,
du Docteur Bruttin, à Renens
Mledry Pierre Joseph

profession: retraité C.F.F.
originaire de Attaleus (Fribourg)
domicilié à Chavannes av. de la Gare 14
né le 15 octobre 1876 à Attaleus
fils de Jean Mledry
et de Marie, née Pochaud
état civil marié à Béline Marie, née Maudou

Inscrit au présent registre le 31 janvier 1950 sur la déclaration
de M. René Mledry, fils du défunt.

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

A. Mledry [Signature]
Communiqué à l'office de Attaleus (Fribourg)

Registre des décès

Form. 2

N° 3
Pidoux, née Guignard
Susanne Alice

Le cinq février mil neuf cent cinquante
à dix-huit heures trente minutes, est décédée
à Chavannes - Renens selon certificat médical,
du Docteur Bruttin, à Renens.
Pidoux, née Guignard, Susanne Alice
profession: ménagère
originaire de Villars-le-Bas
domiciliée à Chavannes
née le 6 août 1870 à Genève
fille de Jean François Guignard
et de Louise Joséphine, née Prost
état civil mariée à Adolphe Pidoux

Inscrit au présent registre le 6 février 1950 sur la déclaration
de M^r Imhof Robert, muni d'une procuration

Confirmé après lecture: L'officier de l'état civil:
[Signature]
Communiqué à l'office de Chavannes. *[Signature]*

N° 4
Cavin, née
Dupont Fanny Aurélie

Le vingt quatre février mil neuf cent cinquante
à trois heures trente minutes, est décédé e
à Chavannes selon certificat médical,
du Dr. Bruttin, à Renens
Cavin, née Dupont Fanny Aurélie
profession: ménagère
originaire de Vucherens
domiciliée à Chavannes
née le 26 janvier 1875 à Moudon
fille de Emilien Florentin Dupont
et de Louise, née Freymond
état civil mariée à Cavin Lucien

Inscrit au présent registre le 24 février 1950 sur la déclaration
de Monsieur L. Cavin, mari de la défunte

Confirmé après lecture: L'officier de l'état civil:
Lucien Cavin
Communiqué à l'office de Moudon. *[Signature]*

N° 5

Wehli, née Brochon
Arna

Le vingt-six février mil neuf cent cinquante
à zéro heure trente minutes, est décédé
à Seublaux selon certificat médical,
du Docteur Dussene, à Chavannes
Wehli, née Brochon, Arna

profession: ménagère
originaire de Küttigen (Argovie)
domicilié à Seublaux, le Cletty
née le 2 novembre 1879 à Segnau
filles de Edouard Brochon
et de Julie, née Vauthey
état civil veuve de Johannes Wehli

Inscrit au présent registre le 27 février 1950 sur la déclaration
de M. Rièber, agent, à Seublaux

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

A. Rièber agent
Communiqué à l'office de Küttigen

N° 6

Burchard
Alfred

Le dix-neuf mars mil neuf cent cinquante
à dix-huit heure c minutes, est décédé
à Chavannes selon certificat médical,
du Docteur Wachsmuth, à Chavannes
Burchard Alfred

profession: retraité C.F.F.
originaire de Domartin et Montaubion Chandonnay
domicilié à Chavannes
né le 23 juillet 1876 à Domartin
fils de Jean Louis Burchard
et de Marie Fauchette, née Neudon
état civil marie à Louisa, née Hadorn

Le 24 iii 1950
Le Doyen
Ranauety

Inscrit au présent registre le 21 mars 1950 sur la déclaration
de M. Wittan, agent, à Chavannes

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Wittan agent
Communiqué via l'office de Bottens et St. Ginges

Registre des décès

Form. 2

N° 7
Blanc
Jenny Elise

Le douze avril mil neuf cent cinquante
à six heures zero minutes, est décédée
à Seublevs Le Villars selon certificat médical,
du Docteur Gloor à Renens
Blanc Elise Jenny
profession: ménagère
originaire d' Seublevs et Brissac
domiciliée à Seublevs
née le 30 mai 1865 à Seublevs
fille de Jean Louis, dit Jules Blanc
et de Suzanne Adèle, née Paschoud
état civil célibataire

Inscrit au présent registre le 13 avril 1950 sur la déclaration
de M. Nicou, agent à Seublevs

Confirmé après lecture: L'officier de l'état civil:

A. Rieman agent
Communiqué à l'office de Romanel

N° 8
Freymond
Constant

Le six mai mil neuf cent cinquante
à quatorze heures trente minutes, est décédé
à St Sulpice av. Léman selon certificat médical,
du dr. R. Dusserre à Chavannes
Freymond Constant

profession: ancien agriculteur
originaire de St Cierges
domicilié à St Sulpice
né le 20 juin 1859 à St Cierges
fils de Jean Samuel Freymond
et de Jeannette, née Dubrit
état civil marie à Pauline Caroline, née Ginand

Inscrit au présent registre le 6 mai 1950 sur la déclaration
de M. Louis Freymond, fils du défunt

Confirmé après lecture: L'officier de l'état civil:

Louis Freymond
Communiqué à l'office de St Cierges

N° 9
Demont
Annita Felicie

Le premier juin mil neuf cent cinquante
à cinq heures quinze minutes, est décédée
à Beublen, en Champagne selon certificat médical,
du docteur Waelsmuth, à Malley
Demont Annita Felicie

profession: ménagère
originaire de Genève et Nidwald (Berna)
domiciliée à Beublen
née le 19 mai 1884 à Muillerens
fille de Jacques Charles Demont
et de Justine Louise, née Bourgeois
état civil divorcée de Walthmulla Friedrich

Inscrit au présent registre le 1^{er} juin 1950 sur la déclaration
de M. Rieben, agent local

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

A Rieben agent
Communiqué aux officiers de Genève et Nidwald Nidberg
(Berna)

N° 10
Troehler, née Diserens
Augusta

Le trois juin mil neuf cent cinquante
à douze heures zéro minutes, est décédé e
à Chavannes selon certificat médical,
du Dr. Dussesse, à Chavannes
Troehler, née Diserens, Augusta

profession: ménagère
originaire de Mühleberg (Berne)
domiciliée à Chavannes
née le 13 avril 1893 à Savigny
fille de Frédéric Diserens
et de Marie, née Emery
état civil mariée à Charles Georges Troehler

Inscrit au présent registre le 5 juin 1950 sur la déclaration
de Monsieur Schneider, secrétaire municipal à Chavannes

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

F. Schneider
Communiqué à l'office de Mühleberg (Berne)

Registre des décès

Form. 2

N° 11

Dentan

Emma Louise

Le Vingt deux juin mil neuf cent cinquante
à Vingt heures zero minutes, est décédé
à Chavannes selon certificat médical,
du Docteur Dusseu, à Chavannes.

Dentan Emma Louise
profession: sans profession
originaire de Luty
domiciliée à Chavannes chez Mme Font auellaz p. biennique 10
née le 24 septembre 1871 à Lorvann
filles de Louis Emile Dentan
et de Augustine Anna, née Gitaz
état civil célibataire

Inscrit au présent registre le 23 juin 1950 sur la déclaration
de M. René Duprez, neveu de la défunte.

Confirmé après lecture:

R. Duprez

L'officier de l'état civil:

[Signature]

Communiqué à l'office de Luty.

N° 12

Prior, née Grandjean

Marie Elisa

Le Vingt et un juin mil neuf cent cinquante
à neuf heures trente minutes, est décédé
à Cocbleu selon certificat médical,
du Docteur Bruttin, à Reuven.

Prior, née Grandjean, Marie Elisa
profession: ménagère
originaire de Gollion
domicilié à Cocbleu, le Pontet
née le 28 mai 1867 à Duttet
filles de Emile Henri Grandjean
et de Virginie Emile, née Kapp
état civil veuve de Prior Arthur

Inscrit au présent registre le 23 juin 1950 sur la déclaration
de M. Niebau, agent local.

Confirmé après lecture:

A. Niebau agent

L'officier de l'état civil:

[Signature]

Communiqué à l'office de Cocbleu.

N° 13
Sonnard
Lucien Aloïs

Le premier juillet _____ mil neuf cent cinquante
à vingt et une heures cinquante _____ minutes, est décédé
à Ecublens - accident s. la route lausanne - Morges selon certificat médical,
du Dr. Ed. Schwaar à lausanne.

Sonnard Lucien Aloïs

profession: ferblantier - appareilleur

originaire de Curtilles

domicilié à lausanne

né le 19 avril 1888 à Curtilles

fils de Jacques Louis Sonnard

et de Elise, née Clot

état civil Jeanne, née Vallecard

Inscrit au présent registre le 4 juillet 1950 sur la déclaration
de M. Louis Andrey, des Pompes officielles de la
ville de lausanne, muni d'une procuration

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

L. Andrey

[Signature]

Communiqué à l'office de Chaux

N° 14
Nardy, née Beetchen
Marie

Le dix juillet _____ mil neuf cent cinquante
à treize _____ heures _____ zéro _____ minutes, est décédé
à Saint-Sulpice _____ selon certificat médical,
du Dr. Labarthe à Bussigny

Nardy, née Beetchen, Marie

profession: ménagère

originaire de Pampigny

domiciliée à Saint-Sulpice

née le 14 mars 1869 au Porion, lieu Chelly

fille de Madeleine Beetchen

et de _____

état civil veuve de Alfred Louis Nardy

Inscrit au présent registre le 12 juillet 1950 sur la déclaration
de M. Aloïs Bourgoz, beau-fils de la défunte.

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Aloïs Bourgoz

[Signature]

Communiqué à l'office de Pampigny

N° 15

Meyer
Albert Jean

Le vingt-neuf juillet mil neuf cent cinquante
à dix-huit heures vingt minutes, est décédé
à Saint-Sulpice selon certificat médical,
du Docteur Jean Affolter, à Barvaux
Meyer Albert Jean
profession: agriculteur - maraîcher
originaire de Illmiz (Fribourg)
domicilié à Saint-Sulpice
né le 3 octobre 1895 à Saint-Sulpice
fils de Jean Wilhelm Meyer
et de Marie François, née Blanc
état civil marié à Rachel Gir, née Jean

Inscrit au présent registre le 31 juillet 1950 sur la déclaration
de M. Pierre Schampson, beau-fils du défunt

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

P. Schampson
Communiqué à l'office de Illmiz (Fg.)

N° 16

Chavanchy
Daniel

Le vingt juillet mil neuf cent cinquante
à dix-huit heures zéro minutes, est décédé
à Chavannes, av. de la Gare 54 selon certificat médical,
du Docteur Breutin, à Revens
Chavanchy Daniel
profession: gendarme retraité
originaire de Lutry et Forel
domicilié à Chavannes
né le 16 avril 1871 à Escherins vicin Lutry
fils de Charles Alexandre Chavanchy
et de Jeanette, née Chavanchy
état civil marié à Eugénie Louis, née Grandillon

Inscrit au présent registre le 1^{er} août 1950 sur la déclaration
de M. Wittner, agent de police, à Chavannes.

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Wittner
Communiqué aux offices de Lutry et Forel

N° 17

Japy, née Strasser
Antoinette Blanche

Le quatre août _____ mil neuf cent cinquante
à cinq _____ heures trente _____ minutes, est décédée
à Saint-Sulpice _____ selon certificat médical,
du Docteur Schneiter à Chauxanne _____
Japy, née Strasser, Antoinette Blanche
profession: rentière _____
originaire de nationalité française _____
domiciliée à Saint-Sulpice _____
née le 4 décembre 1886 à Unterlaken _____
fille de Heinrich Paul Strasser _____
et de Antoinette Mesule, née Berthoud _____
état civil veuve de Japy Maurice Etienne _____

Inscrit au présent registre le 5 août _____ 1950 sur la déclaration
de M. Alphonse Foretay maire communal à
Saint-Sulpice _____

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Alph. Foretay
Communiqué en la Chancellerie d'Etat

N° 18

Nicoulaz
Elyse Alexis Alexandre

Le douze août _____ mil neuf cent cinquante
à douze _____ heures quarante-cinq minutes, est décédé
à accident sur la route Chaux-Joux à St-Sulpice selon certificat médical,
du docteur Charbonnier à Buthguy _____
Nicoulaz Elyse Alexis Alexandre
profession: anc. cuisinier pensionné _____
originaire de Les Clées _____
domicilié à Aile Boissieret, à Chauxanne _____
né le 3 octobre 1887 à Ormont-Dessus _____
fils de Elyse Charles Nicoulaz _____
et de Marie Josie, née Culand _____
état civil veuf de Hélène, née Bihler _____

Inscrit au présent registre le 14 août _____ 1950 sur la déclaration
de M. Cochet, des pompes funèbres générales
à Chauxanne _____

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Cochet
Communiqué en l'office de pompes funèbres et Chauxanne

2 rev.
2 July

N° 19

Tahud, née Niquerat
Julia Bertha

Le dix-huit août mil neuf cent cinquante
à trois heures zéro minutes, est décédée
à Ecublens selon certificat médical,
du docteur Dussan, à Chavannes
Tahud, née Niquerat, Julia Bertha
profession: ménagère
originaire de Yverdon
domiciliée à Ecublens
née le 19 août 1883 à Combremont-le-Grand
fille de Jules Rodolphe Niquerat
et de Elise, née Fauré
état civil mariée à Allysse Tahud

Inscrit au présent registre le dix-huit août 1950 sur la déclaration
de M. William Tahud, fils de la défunte

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

William Tahud
Communiqué à l'office de St. Ginget

N° 20

Junod
Juliette Marcelle

Le vingt quatre août mil neuf cent cinquante
à dix-huit heures zéro minutes, est décédée
à Ecublens, Epénex selon certificat médical,
du docteur Gloor, à Renens
Junod Juliette Marcelle
profession: couturière
originaire de Champvent
domiciliée à Ecublens, rte d' Ecublens 27.
née le 31 mars 1925 à Ecublens
fille de Jules Louis Junod
et de Eugénie Marguerite, née Beldou
état civil célibataire

Inscrit au présent registre le 26 août 1950 sur la déclaration
de M. Roger Junod, fils de la défunte

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Roger Junod
Communiqué à l'office de Champvent.

N° 21

Keller, née Pasche
Marie

Le vingt septembre mil neuf cent cinquante
à dix heures zéro minutes, est décédée
à St. Sulpice (Vaud), dans le sac, au faubourg du Timonnet selon certificat médical,
du Docteur Charbonnier, à Bussigny
Keller, née Pasche, Marie

profession: ménagère
originaire de Hangelkofen et Ostnacht (Schweiz)
domiciliée à Lausanne

née le 26 janvier 1901 à Oran / Grandvaux
fille de Charles Emile Pasche
et de Marie Louise, née Péboux
état civil mariée à Emile Keller

Inscrit au présent registre le 21 septembre 1950 sur la déclaration
de M. Louis Audrey, des Pompes funèbres officielles de
la Ville de Lausanne

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

L. Audrey



Communiqué de Hangelkofen

N° 22

Job, née Hadorn
Hilène Alice

Le trente septembre mil neuf cent cinquante
à trois heures zéro minutes, est décédée
à Chavannes - Renens selon certificat médical,
du Docteur Wachsuth, à Lausanne
Job, née Hadorn, Hilène Alice

profession: ménagère
originaire de Chavannes pri Renens
domiciliée à Chavannes

née le 1^{er} novembre 1876 à Ecublens
fille de Christian Hadorn
et de Elisabeth, née Haari
état civil veuve de Job Emile Louis

Inscrit au présent registre le 1^{er} octobre 1950 sur la déclaration
de M. Wittwer, agent à Chavannes

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

M. Wittwer



Communiqué à l'office d'Ecublens

N° 23

Neuve, née Dalloz
Julia Marie

Le premier octobre mil neuf cent cinquante
à dix heures zéro minutes, est décédé
à Ecublens - Le Villars selon certificat médical,
du docteur Petter, à Renens
Neuve, née Dalloz, Julia Marie

profession: sans profession
originaire de Bernier (Néuchâtel)
domiciliée à Ecublens - Le Villars
né le 28 mai 1878 à Fontainemelon (Néuchâtel)
fille de Auguste Louis Dalloz
et de Maria née Michel
état civil veuve de Paul Alfred Neuve

Inscrit au présent registre le 9 octobre 1950 sur la déclaration
de M. Bartei, beau-fils de la défunte

Confirmé après lecture:

J. Carlin

L'officier de l'état civil:

[Signature]

Communiqué à l'office de Bernier

N° 24

Ottosen
Victor Eduard Emmanuel

Le neuf octobre mil neuf cent cinquante
à six heures zéro minutes, est décédé
à Ecublens - Epener selon certificat médical,
du docteur Dusserre, à Chavannes
Ottosen, Victor Eduard Emmanuel

profession: ancien négociant
originaire de Bâle
domicilié à Ecublens - Epener
né le 4 juin 1871 à Baumstätt
fils de Jakob Otto Diderich Ottosen
et de Lydia Wilhelmine, née Geering
état civil marié à Clara Auguste, née Gern

Inscrit au présent registre le 9 octobre 1950 sur la déclaration
de M. Rieter, agent à Ecublens

Confirmé après lecture:

A. Rieter agent

L'officier de l'état civil:

[Signature]

Communiqué à l'office de Bâle

N° 25
Ravessoud
Henri Jules

Le neuf novembre mil neuf cent cinquante
à sept heures zéro minutes, est décédé
à Chavannes selon certificat médical,
du Docteur Dussere, à Chavannes
Ravessoud Henri Jules

profession: maraîcher
originaire de Pully et Paudex
domicilié à Chavannes
né le 2 avril 1880 à Lausanne
fils de Marc Jules Ravessoud
et de Anna Elise, née Tranfort
état civil marié à Marie Olga, née Gotteux

Inscrit au présent registre le 10 novembre 1950 sur la déclaration
de M. Schneider, secrétaire comptable de la Commune
de Chavannes

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

F. Schneider

[Signature]

Communiqué à l'office de Pully

N° 26
Durriz
Ardèle China

Le treize novembre mil neuf cent cinquante
à huit heures zéro minutes, est décédé e
à Orblens, le Loyer selon certificat médical,
du Docteur Bellet, à Renens
Durriz, Ardèle China

profession: sans profession
originaire de Vufflens-le-Château
domiciliée à Orblens, le Loyer
née le 10 février 1874 à Chailly, Montreux
fil^{le} de Jean Rodolphe Durriz
et de Rose Pauline, née Dubuis
état civil célibataire

Inscrit au présent registre le 13 novembre 1950 sur la déclaration
de M. Zbinden, petit-neveu de la défunte

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

H. Zbinden

[Signature]

Communiqué à l'office de Vufflens-le-Château

Registre des décès

Form. 2

N° 27

Kohler
Charles Constant

Le vingt novembre mil neuf cent cinquante
à huit heures trente minutes, est décédé
à Chavannes-Remens selon certificat médical,
du Docteur Bruttin, à Remens
Kohler Charles Constant

profession: ancien négociant
originaire de Walsberg (Prusse)
domicilié à Chavannes, av. de la gare 11
né le 17 février 1874 à Blermont (France)
fils de Charles Constant Kohler
et de Wilhelmine, née Gallmann
état civil marie à Eugénie, née Renaud

Inscrit au présent registre le 21 novembre 1950 sur la déclaration
de M. Wittun, agent de police à Chavannes

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Wittun
Communiqué à l'office de Walsberg (Prusse)

N° 28

Artiska
Jean Gaston

Le neuf décembre mil neuf cent cinquante
à dix-neuf heures zéro minutes, est décédé
à Ecublens selon certificat médical,
du Docteur Balissat, à Lensanne
Artiska Jean Gaston

profession: ouv. mécanicien monteur
originaire de nationalité française
domicilié à Ecublens, Epaves, en jéram
né le 2 janvier 1881 à Angoulême (Charente)
fils de Jean, dit Jules Artiska
et de Julie Marie, née Robit
état civil marie à Angélique Gabrielle, née Blake

Inscrit au présent registre le 11 décembre 1950 sur la déclaration
de M. Robit, agent de police à Ecublens

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

A. Piéber agent
Communiqué à la Chancellerie d'Etat

N° 29
Chatelain
Roland Eugène

Le dix-sept décembre mil neuf cent cinquante
à dix-sept heures quarante minutes, est décédé
à Chavannes selon certificat médical,
du docteur Charbonnia, à Buissony
Chatelain Roland Eugène

profession: maçon
originaire de Brametlan - Delle (Borne)
domicilié à Chavannes av. Chavannes 7
né le 19 avril 1928 à Ecublens
fils de Louis Albert Chatelain
et de Elie Julie, née Barbey
état civil célibataire

Inscrit au présent registre le 19 décembre 1950 sur la déclaration
de M. Wittner, agent de police, à Chavannes

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

M. Wittner
Communiqué à l'office de Brametlan (Borne)

N° 30
Dussere
Henri Louis

Le dix-neuf décembre mil neuf cent cinquante
à neuf heures zero minutes, est décédé
à Chavannes selon certificat médical,
du Docteur Dussere, à Chavannes
Dussere Henri Louis

profession: ancien directeur
originaire de Renens
domicilié à Chavannes av. de la Gare 31.
né le 22 novembre 1883 à Renens
fils de Henri Dussere
et de Louis Henriette Bécile, née Chapataz
état civil veuf de Laurence Suzanne, née Defina de la
Moupléon

Inscrit au présent registre le 20 décembre 1950 sur la déclaration
de M. Wittner, agent de police à Chavannes

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

M. Wittner
Communiqué à l'office de Romanel

L'inscription portant
le numéro 30 à la
page 70 est la dernière
de l'année 1950.
Les deux exemplaires
de ce registre sont de
tenue identique,
ce que nous certifions
Ecublens le 4 janvier 1951



N° 1
 Franfort, née Duet
 Elisabeth

Le sept janvier _____ mil neuf cent cinquante et un
 à quatre _____ heures zéro _____ minutes, est décédé
 à Chavannes _____ selon certificat médical,
 du Docteur Gloor, à Renens
 Franfort, née Duet, Elisabeth
 profession: ménagère
 originaire de Begnins
 domiciliée à Chavannes
 née le 2 septembre 1877 à Plainpalais (Genève)
 fille de François Duet
 et de Georgine Annette Rok, née Buisson
 état civil mariée à Alfred Franfort

Inscrit au présent registre le 8 janvier 1951 sur la déclaration
 de M. Schneida, secrétaire comptable, à Chavannes

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

F. Schneida

[Signature]

Communiqué l'office de Begnins

N° 2
 Tardy
 Félicien Henri

Le dix-huit janvier _____ mil neuf cent cinquante et un
 à seize _____ heures zéro _____ minutes, est décédé
 à Chavannes, av. de la Gare 24 _____ selon certificat médical,
 du docteur Gloor à Renens
 Tardy Félicien Henri
 profession: retraite C.F.F.
 originaire de Pampigny
 domicilié à Chavannes
 né le 21 décembre 1881 à Lachaux
 fils de François Louis Edouard Tardy
 et de Jenny, née Chamot
 état civil marié à Antoinette Céline Jeanne Dentan, née
 Brouillet

Inscrit au présent registre le 19 janvier 1951 sur la déclaration
 de Monsieur Alfred Rötze, des Pompes funèbres de St Laurent
 à Lausanne, muni d'une procuration

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

A. Rötze

[Signature]

Communiqué l'office de Pampigny

N° 3

Foretay

Charles Edouard

Le vingt-et-un janvier _____ mil neuf cent cinquante-et-un
à dix-huit _____ heures zéro _____ minutes, est décédé
à St Sulpice _____ selon certificat médical,
du dr. Charbonnier à Bouigny
Foretay Charles Edouard

profession: manoeuvre

originaire de St Sulpice

domicilié à St Sulpice

né le 22 décembre _____ 1914 à Morges

fils de Ernest Auguste Foretay

et de Albine Jeanne, née Poux

état civil marié à Marie Louise, née Veyre

Inscrit au présent registre le 23 janvier _____ 1951 sur la déclaration
de Nonnien Jean Foretay, à Lausanne, frère du défunt

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Foretay Jean

Communiqué



N° 4

Nillaud, née Martinet

China

Le sept février _____ mil neuf cent cinquante et un
à douze _____ heures zéro _____ minutes, est décédée
à Chavannes _____ selon certificat médical,
du Docteur Bruttin, à Renens
Nillaud, née Martinet, China

profession: ménagère

originaire de Morges et Lemay

domiciliée à Chavannes, rue Benteale 6

née le 24 juillet _____ 1874 au Prallus

filie de Marc Alexandre Martinet

et de Marie Françoise, née Bordinaux

état civil mariée à Georges Charles François Nillaud

Inscrit au présent registre le 8 février _____ 1951 sur la déclaration
de M. Wittwer, agent de police, à Chavannes

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Wittwer agt.

Communiqué

aux officiers de Morges et Lemay



N° 5

Missot - Daquette
Louise Augustine

Le huit février mil neuf cent cinquante et un
à douze heures quarante cinq minutes, est décédé
à Saint-Sulpice, La Daille selon certificat médical,
du Docteur Dussem, à Lavannes
Missot - Daquette Louise Augustine
profession: sans profession
originaire de Cloch (Neuchâtel)
domiciliée à St Sulpice, la Daille
née le 13 juin 1869 à Pully
fille de François Villiamy
et de Marie Asaline, née Amandruz
état civil veuve de Louis Julien Missot - Daquette

Inscrit au présent registre le 9 février 1951 sur la déclaration
de M. Cochet, des Pompes Funèbres Générales, Lavannes
muni d'une procuration

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

J. Cochet

[Signature]

Communiqué à l'office du Cloch (Neuchâtel)

N° 6

Matten
Ami Louis Henri

Le cinq mars mil neuf cent cinquante et un
à dix-neuf heures trente minutes, est décédé
à Ecublens, Le Pontet selon certificat médical,
du Docteur Charbonnier, à Bussigny
Matten Ami Louis Henri
profession: ancien plâtrier peintre
originaire d'Ecublens
domicilié à Ecublens, Le Pontet
né le 23 janvier 1871 à Ecublens
fils de Henri Matten
et de Marie, née Jotterand
état civil marié à Chisa Euphrasine, née Neg

Inscrit au présent registre le 8 mars 1951 sur la déclaration
de M. Riben, agent de police, à Ecublens

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

A. Riben agent

[Signature]

Communiqué aux registres des familles d'Ecublens

va
le 16. III. 1967
R. G. G. G.
R. G. G. G.

N° 7
Christelle
Karl Gottfried

Le seize mars mil neuf cent cinquante et six
à douze heures seize minutes, est décédé
à Chavannes s. Morges selon certificat médical,
du Docteur Glose à Renens
Christelle Karl Gottfried

profession: ancien journaliste
originaire de Gessenay - Saanen (Pays)
domicilié à Ecublens, en séjour à Chavannes
né le 18 novembre 1868 à Saanen
fils de Karl Emmanuel Christelle
et de Anna Katharina, née Schweg
état civil veuf de Julia Marie, née Povy

Inscrit au présent registre le 16 mars 1957 sur la déclaration
de M. Rieben agent de police à Ecublens

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

A Rieben agent
Communiqué à l'office de Saanen (Pays)

N° 8
Bonnie
Henri Louis

Le seize mars mil neuf cent cinquante et six
à treize heures trente minutes, est décédé
à St. Sulpice selon certificat médical,
du Docteur Maurer à Morges
Bonnie Henri Louis

profession: agriculteur
originaire de Puidoux
domicilié à St. Sulpice
né le 14 avril 1882 à Hongry / Nevy
fils de Henri Jean Louis Bonnie
et de Henriette Frédérique, née Bonnie
état civil veuf de Suzanne Julie, née Mielland

Inscrit au présent registre le 17 mars 1957 sur la déclaration
de fils du défunt.

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Vincent Bonnie
Communiqué à l'office de Puidoux

Registre des décès

Form. 2

N° 9
Jaquet
Henri Louis

Le dix-sept mars mil neuf cent cinquante et un
à treize heures quarante cinq minutes, est décédé
à Chavannes selon certificat médical,
du Docteur Gloor à Renens
Jaquet Henri Louis
profession: retraité S.F.F.
originaire de Vallorbe
domicilié à Chavannes av. de la Gare 52
né le 30 octobre 1869 à Vallorbe
fils de Pierre Henri Jaquet
et de Lina Marie, née Matthey
état civil marié à Ida, née Ryser

Inscrit au présent registre le 19 mars 1951 sur la déclaration
de M. Wittner, agent de police à Chavannes

Confirmé après lecture: L'officier de l'état civil:
Wittner *Strey*
Communiqué à l'office de Vallorbe

N° 10
Lambelet - Bormes, née
Beutler, Louise Elise

Le dix-huit avril mil neuf cent cinquante et un
à neuf heures zéro minutes, est décédé
à Chavannes sur Morges selon certificat médical,
du Docteur Wachs-muth à Lausanne
Lambelet - Bormes, née Beutler, Louise Elise
profession: ménagère
originaire de Forel (Lausanne)
domiciliée à Chavannes av. de la Gare 37
née le 12 mars 1870 à l'Abbaye le Pont
fille de Christian Beutler
et de Louise Charlotte, née Rochat
état civil veuve de Henri Louis Lambelet

Inscrit au présent registre le 19 avril 1951 sur la déclaration
de M. Wittner, agent de police à Chavannes.

Confirmé après lecture: L'officier de l'état civil:
Wittner *Strey*
Communiqué à l'office de Forel

N° 11

Gruaz, née
Jan Fanny

Le six mai _____ mil neuf cent cinquante-et-un
à dix neuf heures _____ trente minutes, est décédé e
à St Sulpice, la Chaumière _____ selon certificat médical,
du Dr. Millet à L'Isle _____

Gruaz, née Jan Fanny _____
profession: ménagère _____

originaire de l'Isle _____

domicilié à l'Isle, en séjour à St Sulpice _____

née le 12 février 1882 à Oron-la-Ville _____

filie de Charles Louis Jan _____

et de Henriette, née Gentil _____

état civil mariée à Jules Edouard Gruaz _____

Inscrit au présent registre le 7 mai 1951 sur la déclaration
du fils de la défunte. R. Armand Gruaz, à Penens

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Armand Gruaz

Armand

Communiqué à l'office de l'Isle

N° 12

Duperrut née
Paquier Rachel

Le quinze mai _____ mil neuf cent cinquante-et-un
à seize heures quarante-cinq minutes, est décédé e
à Chavannes nte Ecublens. 8 _____ selon certificat médical,
du Dr. Chapuis, Lausanne _____

Duperrut, née Paquier Rachel _____

profession: ménagère _____

originaire de Vufflens-la-Ville _____

domiciliée à Chavannes _____

née le 23 juin 1902 à Chavannes _____

filie de Jean Henri Paquier _____

et de Rose Amélie, née Auberson _____

état civil mariée Robert Justin Duperrut _____

Inscrit au présent registre le 16 mai 1951 sur la déclaration
de Monsieur Wittwer, agent de police à Chavannes

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Wittwer

Wittwer

Communiqué l'office de Vufflens _____

Registre des décès

Form. 2

N° 13
Masson, née Vittoz
Henriette Emma

Le seize mai mil neuf cent cinquante et un
à sept heures zéro minutes, est décédé
à Ecublens. Bauenges selon certificat médical,
du dr. Wachsmuth
Masson, née Vittoz Henriette Emma
profession: ménagère
originaire d' Ecublens
domicilié à Ecublens
née le 14 mai 1879 à St Livres
fille de Louis Frédéric Vittoz
et de Marie Henriette, née Foutay
état civil marié à Emile Aimé Masson

Inscrit au présent registre le 17 mai 1951 sur la déclaration
de N. Rieben, agent à Ecublens

Confirmé après lecture: L'officier de l'état civil:
A Rieben agent
Communiqué au registre des familles d'Ecublens

N° 14
Hayoz
Emile

Le vingt-trois mai mil neuf cent cinquante et un
à dix-sept heures zéro minutes, est décédé
à St Sulpice selon certificat médical,
du dr. Wachsmuth, Nalley-Lausanne.
Hayoz Emile
profession: menuisier
originaire de Cresier (Fribourg)
domicilié à St Sulpice
né le 9 janvier 1901 à Cresier
fils de Adrien Hayoz
et de Martine, née Bongard
état civil marié à Thérèse Clara, née Pittet

Inscrit au présent registre le 24 mai 1951 sur la déclaration
de Monsieur Alphonse Foretay préposé pour St Sulpice.

Confirmé après lecture: L'officier de l'état civil:
Alph. Foretay
Communiqué à l'Office de Cresier

N° 15

Jaquenoud

Ferdinand Flois Fritz

Le deux juillet mil neuf cent cinquante et un
à onze heures zéro minutes, est décédé
à Ecublens selon certificat médical,
du dr. Dusserre à Chavannes
Jaquenoud Ferdinand Flois Fritz

profession: ancien pastier

originaire d' Ecublens

domicilié à Ecublens

né le 27 février 1867 à Ecublens

fils de Jules Ferdinand Jaquenoud

et de Louise, née Demont

état civil marié à Julie Eugénie Marie, née Rouge

Inscrit au présent registre le 12 juillet 1951 sur la déclaration
de M. Rieben, agent de police à Ecublens

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

A Rieben cegeul
Communiqué au registre des familles d' Ecublens

N° 16

Brélaz, née Stabler

Elise

Le quatre juillet mil neuf cent cinquante et un
à vingt-deux heures zéro minutes, est décédé e
à St Sulpice, Villa Bel-Horizon selon certificat médical,
Brélaz, née Stabler Elise du Dr. Buehlin

profession: ménagère

originaire de Lutry et Forel

domiciliée à St Sulpice

née le 13 avril 1874 à Lausanne

fille de Elisabeth Stabler

et de

état civil mariée à Marc François Brélaz

Inscrit au présent registre le 5 juillet 1951 sur la déclaration
de Monsieur Louis Andrey des Pompes funèbres officielles
de la Ville de Lausanne.

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

L. Andrey
Communiqué aux offices de Lutry et Forel

Registre des décès

Form. 2

N° 17

Zbinden, née Houtin
Louise

Le dix-neuf juillet mil neuf cent cinquante et un
à vingt-trois heures trente minutes, est décédée
à Chavannes sur-Morges selon certificat médical,
du docteur Dussere à Chavannes
Zbinden, née Houtin, Louise

profession: ménagère
originaire de Yuggisberg (Berne)
domiciliée à Chavannes av. de la Gare 11.
née le 19 décembre 1858 à Nyon
fille de Jacques Houtin
et de Anne Louise Françoise, née Bolahy
état civil mariée à Henri Julien Zbinden

Inscrit au présent registre le 21 juillet 1951 sur la déclaration
de M. Buly, employé aux Pompes funèbres
général, de Clavanne, muni d'une procuration

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Buly
Communiqué à l'office de Yuggisberg

N° 18

Foretay, née
Tschanz Marie

Le vingt juillet mil neuf cent cinquante et un
à seize heures zéro minutes, est décédé e
à St Sulpice selon certificat médical,
du dr. Bruttin à Renens
Foretay, née Tschanz Marie

profession: ménagère
originaire de St Sulpice
domiciliée à St Sulpice
née le 17 octobre 1896 à Schwanden
fille de Christian Tschanz
et de Elisabeth, née Graber
état civil veuve en 1^{er} noces de Masson Eugène et
mariée à Foretay Alexis Charles

Inscrit au présent registre le 21 juillet 1951 sur la déclaration
de M. Foretay, préposé pour la commune de
St Sulpice

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Alexis Foretay
Communiqué au registre des familles de St Sulpice

N° 19

Bollinger

Maria

Le quatre octobre mil neuf cent cinquante . et . un
à douze heures zéro minutes, est décédé e
à Eublens selon certificat médical,
du dr. de Rham à Lausanne

Bollinger Maria

profession: ménagère
originaire de (Schaffhouse) Beringen

domiciliée à Eublens

née le 27 septembre 1857 à Vevey

filie de Jean Jacques Bollinger

et de Eva, née Alinger

état civil célibataire

Inscrit au présent registre le 5 octobre 1951 sur la déclaration
de Monsieur Rieben, agent communal à Eublens

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

A Rieben agent

Communiqué à l'office de Beringen (Sch)

N° 20

Fontanellaz Elisa

div. Candaux

Le sept octobre mil neuf cent cinquante . et . un
à trois heures zéro minutes, est décédé e
à Chavannes selon certificat médical,

du dr. Dusserre à Chavannes

Fontanellaz, div. Candaux Elisa

profession: membre de pension

originaire de Premier

domiciliée à Chavannes sur de l'École bilingue 10

née le 26 janvier 1883 à Cudrefin

filie de Louis Samuel Fontanellaz

et de Lisette Henriette, née Loup

état civil divorcée de Louis Jules Candaux

Inscrit au présent registre le 8 octobre 1951 sur la déclaration
de M Wittwer agent communal à Chavannes

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Wittwer

Communiqué à l'office de Romanelmotier

Registre des décès

Form. 2

N° 21

Ottesen

Erica

Le dix octobre mil neuf cent cinquante et un
à trois heures zéro minutes, est décédé e
à Ecublens selon certificat médical,

Dr. Guisan, à Mézières

Ottesen Erica Jrmgard Dorothea Augusta

profession: institutrice Victoria

originaire de Bale

domicilié e à Ecublens

née le 24 juin 1913 à Lausanne

fille de Victor Eduard Immanuel Ottesen

et de Clara Auguste, née Garn

état civil célibataire

Inscrit au présent registre le 10 octobre 1951 sur la déclaration
de M. Rieben, agent communal à Ecublens

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

A Rieben cegeuf



Communiqué à l'office de Bale

N° 22

Budry

Alfred Emile

Le quinze octobre mil neuf cent cinquante et un
à dix heures zéro minutes, est décédé e
à Chavannes selon certificat médical,

Budry Alfred Emile du Dr. Bultin à Renens

profession: ancien chef de train

originaire d'Ecoteause

domicilié à Chavannes

né le 1^{er} septembre 1874 à Essentes (Vaud)

fils de Jean François Budry

et de Anastasie, née Maillard

état civil marié à Bertha Anna, née Hafner

Inscrit au présent registre le 16 octobre 1951 sur la déclaration
de M. Frédy Cochet, des Pompes funèbres générales S.A. à
Lausanne, muni d'une procuration,

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

F. Cochet



Communiqué à l'office de Renens

N° 23

Chiithi
Daniel

Le vingt octobre mil neuf cent cinquante et un
à une heure trente minutes, est décédé
à Ecublens selon certificat médical,
du docteur Chiithi Charbonnié à Bussigny.
Chiithi Daniel

profession: ancien boucher
originaire de Langnau (Berne)
domicilié à Ecublens Epener
né le 27 juin 1876 à Tafers (Fribourg)
fils de Johann Ulrich Chiithi
et de Maria Anna, née Degerta
état civil marié à Maria Hedwig Agnes
née Näpfli

Inscrit au présent registre le 20 octobre 1957 sur la déclaration
de M. Fritz Chiithi, fils du défunt.

Confirmé après lecture:

F. Lüsli -

L'officier de l'état civil:

Communiqué à l'office de Langnau (Berne)

N° 24

Radice, née Leto
Louise

Le vingt et un octobre mil neuf cent cinquante et un
à vingt-trois heures zéro minutes, est décédé e
à Chavannes selon certificat médical,
du dr. Dusserre, à Chavannes
Radice, née Leto Louise

profession: ancienne négociante
originaire de nationalité italienne
domiciliée à Chavannes
née le 2 juillet 1867 à Masserano (Italie)
fille de Carlo Leto
et de Carolina, née Bertoglio
état civil veuve de Jean Pierre Radice

Inscrit au présent registre le 23 octobre 19 sur la déclaration
de M. Aquadro, petit-fils de la défunte.

Confirmé après lecture:

Aquadro A

L'officier de l'état civil:

Communiqué à la chancellerie d'état

Registre des décès

Form. 2

N° 25

Jaquenoud, née Rouge
Julie Eugénie Marie

Le onze novembre mil neuf cent cinquante et un
à onze heures zéro minutes, est décédé e
à Ecublens selon certificat médical,
du dr. Dusserre à Chavannes
Jaquenoud, née Rouge Julie Eugénie Marie

profession: ménagère

originaire d'Ecublens

domiciliée à Ecublens

née le 3 décembre 1872 à Renens

fille de Isaac Rouge

et de Julie, née Amaudruz

état civil veuve de Ferdinand Alois Fritz Jaquenoud

Inscrit au présent registre le 12 novembre 1951 sur la déclaration
de M. Rieben, agent de police à Ecublens

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

A Rieben agent
Communiqué aux registres des familles d'Ecublens

N° 26

Maumary, née
Marti Olga

Le dix-neuf novembre mil neuf cent cinquante et un
à six heures zéro minutes, est décédé e
à Chavannes selon certificat médical,
Maumary, née Marti Olga

profession: ménagère

originaire de Dombesson, Savagnier et le Raquier

domicilié à Chavannes s. Morges

née le 23 août 1896 à Dombesson

fille de Jacob Marti

et de Lina, née Brunner

état civil mariée à Adrien Jules Maumary

Inscrit au présent registre le 20 novembre 1951 sur la déclaration
de M. Audrey, des Pompes funèbres officielles de la ville
de Lausanne, muni d'une procuration.

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

S. Audrey
Communiqué aux offices de Dombesson et Savagnier

N° 27

Moiraz
Maurice Elie

Le trente et un décembre mil neuf cent cinquante et un
à quinze heures zéro minutes, est décédé
à Ecublens, route d'Ecublens 27 selon certificat médical,
du Docteur Dusserte, à Chavannes

profession: retraité C.F.F.
originaire de Villars St. Graix

domicilié à Ecublens, route d'Ecublens 27

né le 26 mai 1886 à Bussigny

fil(s) de Jean François Louis Moiraz

et de Louise Henriette, née Moizon

état civil marie à Hélène Julie, née Eschi

L'inscription portant le
numéro 27 à la page 84
est la dernière de l'année 1951.
Les deux exemplaires de ce
registre sont de teneur
identique, ce que nous certifions
Ecublens le 3 janvier 1952



Officier d'Etat Civil

Inscrit au présent registre le 1^{er} janvier 1952 sur la déclaration
de M. Riheu agent de police à Ecublens

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

A Riheu signé

Communiqué

à l'office de Bussigny

N° 1

Bär
Friedrich

Le premier janvier mil neuf cent cinquante deux
à dans la nuit du heure 31. XII. 51 au 1. I. 1952 minutes, est décédé
à St. Sulpice selon certificat médical,
du Docteur Sandoz, à St. Sulpice

profession: ancien directeur
originaire de Narburg (Argovie)

domicilié à St. Sulpice, villa Paradou

né le 26 décembre 1874 à Chum

fil(s) de Jakob Bär

et de Sophie Luise, née Urfer

état civil veuf de Eva, née Hasper

9a
le 19th 1952
le Greffier
L. Sauerbrey

Inscrit au présent registre le 3 janvier 1952 sur la déclaration
de M. André Monnard agent des Pompes funèbres
général

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Audi Monnard

Communiqué

à l'office de Narburg (Argovie)

Registre des décès

Form. 2

N° 2

Blanc, née Marguerat
Louise

Le vingt-et-un mars _____ mil neuf cent cinquante-deux
à quatre _____ heure & quarante-cinq minutes, est décédé
à Chavannes s. Morges _____ selon certificat médical,
du dr. Brultin, à Renens _____

Blanc, née Marguerat Louise

profession: ménagère _____
originaire de Belmont s. Lausanne _____
domiciliée à Chavannes s. Morges _____
née le 30 décembre _____ 1878 à Lutry _____
fille de François Rodolphe Marguerat _____
et de Marie Anastasie, née Duret _____
état civil veuve de Abram François Blanc _____

Inscrit au présent registre le 21 mars _____ 1952 sur la déclaration
de M. P. Girardet, à Zurich, beau-père de la défunte

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

M. Girardet



Communiqué à l'office de Pully _____

N° 3

Masson
Emile Aimé

Le vingt-trois mars _____ mil neuf cent cinquante-deux
à vingt-trois _____ heure & zéro _____ minutes, est décédé
à Ecublens, Baulenges _____ selon certificat médical,
du dr. Brultin à Renens _____
Masson Emile Aimé _____

profession: ancien chef équipe aux C.F.F. _____
originaire d'Ecublens _____
domicilié à Ecublens _____
né le 5 mars _____ 1866 à Ecublens _____
fils de Jean Samuel dit Jules Masson _____
et de Jeanne Marie née Pache _____
état civil veuf de Henriette Emma, née Vittoz _____

Inscrit au présent registre le 24 mars _____ 1952 sur la déclaration
de M. Rieber, agent communal à Ecublens _____

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

M. Rieber agent



Communiqué _____

N° 4
Rosset née Luquiens
Marie Irma

Le vingt-cinq mars _____ mil neuf cent cinquante-deux
à six heures quinze minutes, est décédé e
à Chavannes s. Morges _____ selon certificat médical,
du dr. Louis Decker, à Lausanne

Rosset, née Luquiens Marie Irma

profession: ménagère

originaire d'Ormont-dessus

domiciliée à Chavannes s. Morges

née le 28 juin _____ 1882 à Juriens

filie de Elisa Céline, née Magnenat

et de Jules Armand Luquiens

état civil mariée à David Louis Rosset

Inscrit au présent registre le 25 mars _____ 1952 sur la déclaration
du fils de la défunte, M. Louis Rosset, à Chavannes.

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Louis Jolibois

[Signature]

Communiqué à l'office d'Ormont-dessus

N° 5
Meyer, née Lyon
Aline Léonie

Le quatorze avril _____ mil neuf cent cinquante-deux
à une heure trente minutes, est décédé e
à Chavannes s. Morges _____ selon certificat médical,
du dr. Gloor, à Renens

Meyer, née Lyon Aline Léonie

profession: ménagère

originaire d'Heiligenschwendli (Berne)

domiciliée à Renens, en séjour à Chavannes.

née le 29 janvier _____ 1877 à Sonarclens

filie de Marc Lyon

et de Jeannette, née Zurbrügg

état civil veuve d'Alfred Meyer

Inscrit au présent registre le 15 avril _____ 1952 sur la déclaration
de M. André Monnard, des Propriétés foncières générales S.A.,
à Lausanne, muni d'une procuration.

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

[Signature]

[Signature]

Communiqué à l'office d'Heiligenschwendli et Prilly

Registre des décès

Form. 2

N° 6

Favre
Robert

Le neuf mai mil neuf cent cinquante deux
à neuf heures zéro minutes, est décédé
à Chavannes-sur-Morges selon certificat médical,
du docteur Bruttin à Renens
Favre Robert

profession: jardinier
originaire de Chavannes-le-Veyron
domicilié à Chavannes-sur-Morges
né le 14 juin 1918 à Chavannes
fils de Albert Favre
et de Julie, née Weber
état civil célibataire

Inscrit au présent registre le 9 mai 1952 sur la déclaration
de M. Wittner, agent de police, à Chavannes

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

WittnerSpacyCommuniqué à l'office de Chavannes-le-Veyron

N° 7

Burnand
Lina

Le huit juin mil neuf cent cinquante-deux
à quatre heures zéro minutes, est décédé e
à Ecublens - Bassenges selon certificat médical,
du dr. Bruttin à Renens
Burnand Lina

profession: ancienne garde-malade
originaire de Vulliens
domicilié e à Ecublens
née le 23 avril 1882 à Carrouge (Vaud)
fille de Félix Burnand
et de Rosine Nancey, née Dutoit
état civil célibataire

Inscrit au présent registre le 9 juin 1952 sur la déclaration
de M. Rièben, agent de police à Ecublens

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

A Rièben agentSpacyCommuniqué à l'office de Mézières

N° 8
Caillet, née
Battet Julie Sylvie

Le vingt. et. un juin _____ mil neuf cent cinquante. deux
à vingt _____ heures zéro _____ minutes, est décédé e
à Ecublens _____ selon certificat médical,

du dr. Crausaz, à Chavannes

Caillet, née Battet Julie Sylvie

profession: ménagère

originaire de Maraon

domiciliée à Ecublens

née le 2 septembre 1863 à Palézieux

filie de Jean Louis Battet

et de Marie Louise, née Possier

état civil veuve de Louis Emile Caillet

Inscrit au présent registre le 23 juin _____ 1952 sur la déclaration
de M. A. Rieben, agent de police, à Ecublens.

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

A Rieben cequel

[Signature]

Communiqué à l'office de Onen

N° 9
Zurlinden, née Belet
Eugénie

Le vingt-six juin _____ mil neuf cent cinquante. deux
à douze _____ heures trente _____ minutes, est décédé e
à Chavannes s. Morges _____ selon certificat médical,

du dr. Buetin, à Penens

Zurlinden, née Belet Eugénie

profession: ménagère

originaire des Eaux-Vives (Genève)

domiciliée à Chavannes

née le 26 février 1881 au Mont s. Lausanne

filie de Jacques Edouard Belet

et de Louise, née Corbaz

état civil veuve de Zurlinden, Henri Gaspard Jean

Inscrit au présent registre le 27 juin _____ 1952 sur la déclaration
de M. Schneider, employé communal à Chavannes.

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

M. Schneider

[Signature]

Communiqué à l'office de Genève

Registre des décès

Form. 2

N° 10

Ruchet, née Griessen
Louisa Marie

Le vingt-huit juin _____ mil neuf cent cinquante deux
à vingt et une heures zéro _____ minutes, est décédé
à St Sulpice _____ selon certificat médical,

du dr. Burtin, à Renens

Ruchet, née Griessen Louisa Marie

profession: rentière

originaire d'Olton

domiciliée à St Sulpice

née le 23 avril _____ 1873 à Lausanne

fille de Louis Griessen

et de Françoise Alexandrine, née Clément

état civil veuve de Charles Philippe Ruchet

Inscrit au présent registre le 30 juin _____ 1952 sur la déclaration
de M. Edmond Ruchet, fils de la défunte

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

E. Ruchet



Communiqué à l'office d'Olton

N° 11

Musy
Robert Aloïs

Le cinq août _____ mil neuf cent cinquante deux
à six heures trente _____ minutes, est décédé
à Ecublens _____ selon certificat médical,

Musy Robert Aloïs

profession: agriculteur

originaire d'Ecublens

domicilié à Ecublens

né le 1^{er} octobre _____ 1891 à Ecublens

fils de Paul Henri Musy

et de Louise, née Diserens

état civil marié à Marie Eugénie, née Cottier

Inscrit au présent registre le 5 août _____ 1952 sur la déclaration
de M. Robert Musy, fils du défunt

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Musy Robert



Communiqué

N° 12
Fazan
Alexis Ami

Le vingt août _____ mil neuf cent cinquante deux
à huit _____ heures _____ zéro _____ minutes, est décédé
à Chavannes-sur-Morges _____ selon certificat médical,
du Docteur Brausa, à Renens _____
Fazan Alexis Ami

profession: entrepreneur _____
originaire d' Apples _____
domicilié à Chavannes av. de la Gare 7. bis) _____
né le 23 novembre 1888 à Apples _____
fils de Emile Louis Fazan _____
et de Fanny Louise Rosine, née Jugaz _____
état civil marié Bertha Elie Comrad, née Holzer

Inscrit au présent registre le 20 août _____ 1952 sur la déclaration
de sa femme la défunte _____

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

T. F. 2277

[Signature]

Communiqué à l'office d'Apples _____

N° 13
Henehoz
Victor Albert

Le vingt-six octobre _____ mil neuf cent cinquante-deux
à vingt _____ heures _____ minutes, est décédé
à Ecublens _____ selon certificat médical,
du dr. A. Dusene, à Chavannes _____
Henehoz Victor Albert

profession: _____
originaire de Châteauneuf d'Oex _____
domicilié à Ecublens _____
né le 1^{er} février _____ 1898 à Château d'Oex _____
fils de Louis David Henehoz _____
et de Clisa Marie Madeleine, née Morier _____
état civil divorcé de Marquise Louise née Sigris

Inscrit au présent registre le 30 octobre _____ 1952 sur la déclaration
de M. Rieben, agent à Ecublens _____

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

A Rieben agent

[Signature]

Communiqué à l'office de Château d'Oex _____

N° 14

Cellier, née Favre
Rose

Le trente-et-un octobre _____ mil neuf cent cinquante-deux
à six _____ heures zéro _____ minutes, est décédé e
à Chavannes _____ selon certificat médical,
du dr. Dusserre à Chavannes _____

Cellier née Favre Rose Hermance _____

profession: ménagère _____

originaire de La Neuveville (Berne) _____

domiciliée à Chavannes _____

née le 25 mai _____ 1869 à Grand Chézard _____

filie de Frédéric Favre _____

et de Jenny, née Guinche _____

état civil veuve d'aimé Auguste Cellier _____

Inscrit au présent registre le 1^{er} novembre _____ 1952 sur la déclaration
du fils de la défunte M. Auguste Cellier à Chavannes _____

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Cellier

[Signature]

Communiqué à l'office de la Neuveville _____

N° 15

Guidon, née
Prahin Lina

Le sept novembre _____ mil neuf cent cinquante-deux
à deux _____ heures zéro _____ minutes, est décédé e
à St Sulpice _____ selon certificat médical,
du dr. Gloor, à Renens _____

Guidon, née Prahin Lina _____

profession: ménagère _____

originaire de St Sulpice _____

domiciliée à St Sulpice _____

née le 7 février _____ 1868 à Morrens _____

filie de Jean Daniel Prahin _____

et de Julie, née Dutoit _____

état civil mariée à Emile Constant Guidon _____

Inscrit au présent registre le 7 novembre _____ 1952 sur la déclaration
de M. Arnold, pompier funéraire à Morges, muni d'une _____
procuration _____

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

M. C. Arnold

[Signature]

Communiqué _____

N° 16

Vuarraz

Jean Louis Alphonse

Le dix novembre _____ mil neuf cent cinquante - deux
à dix-neuf _____ heures environ _____ minutes, est décédé
à St Sulpice (au large des Pierettes) _____ selon certificat médical,
du dr. Charbonnier à Busigny _____
Vuarraz Jean Louis Alphonse _____

profession: dentiste _____

originaire de Corcelles s. Chavornay _____

domicilié à Lausanne _____

né le 17 août 1910 à Neuchâtel _____

fils de Charles Alphonse Henri Vuarraz _____

et de Jeanne Julie née Vuithier _____

état civil marié à Clotilde Mariette, née Robert. Nicoud _____

Inscrit au présent registre le 11 novembre _____ 1952 sur la déclaration
de M. L. Andrey, des Pompes funèbres officielles à Lausanne.

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

*S. Audray**Stuey*

Communiqué à l'office de Chavornay

N° 17

Jaquenoud, née Gorjat

Julie Crescence

Le dix décembre _____ mil neuf cent cinquante - deux
à sept _____ heures trente _____ minutes, est décédé e
à Ecublens _____ selon certificat médical,
du dr. Bultin, à Renens _____
Jaquenoud, née Gorjat Julie Crescence _____

profession: ménagère _____

originaire d'Ecublens _____

domiciliée à Ecublens _____

née le 13 décembre 1877 à Cully _____

fille de Jean Louis Gorjat _____

et de Madelaine, née Aegerter _____

état civil veuve de Jules Ferdinand Jaquenoud _____

Inscrit au présent registre le 11 décembre _____ 1952 sur la déclaration
de M. Rieben, agent de police à Ecublens.

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

*A. Rieben agent**Stuey*

Communiqué _____

Registre des décès

Form. 2

N° 18

Wassilieff
Vincelas

Le quinze décembre mil neuf cent cinquante deux
à sept heures zéro minutes, est décédé
à Ecublens selon certificat médical,
du dr. Charbonnier, à Bussigny
Wassilieff Vincelas

profession: mécanicien

originaire de nationalité russe, sans papier

domicilié à Ecublens

né le 1^{er} juin 1900 à Petrograd (Russie)

fils de Vladimir Wassilieff

et de Ludemila, née Semenoff

état civil marié à Ida, née Fahrni

Inscrit au présent registre le 15 décembre 1952 sur la déclaration
de M. Rieben, agent communal à Ecublens

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

A Rieben agent

Communiqué à la Chancellerie d'Etat

N° 19

Boraley, née Ramel
Marie Sophie

Le seize décembre mil neuf cent cinquante deux
à dix heures zéro minutes, est décédé
à Ecublens selon certificat médical,
du dr. Wachsmuth, à Lausanne
Boraley, née Ramel Marie Sophie

profession: ménagère

originaire de Blonay

domiciliée à Ecublens

née le 4 septembre 1873 à L'Étiéaz

fille de Abram Louis Ramel

et de Anna Marie, née Christeler

état civil mariée à Louis Aimé Boraley

Inscrit au présent registre le 16 décembre 1952 sur la déclaration
de M. Robert Boraley, fils de la défunte

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

R. Boraley

Communiqué à l'office de Blonay

N° 20
 Barbezat, née Mayor
 Julie Charlotte

Le vingt-et-un décembre _____ mil neuf cent cinquante-deux
 à treize _____ heures zéro _____ minutes, est décédé e
 à Ecublens _____ selon certificat médical,
 du dr. Bultin à Renens _____

Barbezat Julie Charlotte, née Mayor _____

profession: ménagère _____

originaire des Bayards (Neuchâtel) _____

domiciliée à Ecublens _____

née le 15 février 1867 à Genève _____

filie de Adolphe Mayor _____

et de Françoise Marie, née Pache _____

état civil veuve de Charles Henri Louis Barbezat _____

Inscrit au présent registre le 22 décembre _____ 1952 sur la déclaration
 de M. Louis Andrey, de pompes funèbres officielles, à _____
 Lausanne, muni d'une procuration _____

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

J. Andrey

Andrey

Communiqué à l'office des Bayards _____

N° 21
 Delessert, née Trincard
 Elise Sophie

Le vingt-et-un décembre _____ mil neuf cent cinquante-deux
 à seize _____ heures zéro _____ minutes, est décédé e
 à Chavannes s. Morges _____ selon certificat médical,

Delessert, née Trincard Elise Sophie ↓

du dr. Bultin à Renens _____

profession: ménagère _____

originaire de Pexey _____

domiciliée à Chavannes _____

née le 12 avril 1889 à St-Saphorin _____

filie de Jules Frédéric Trincard _____

et de Fanny, née Cherpillod _____

état civil mariée à Robert Delessert _____

Inscrit au présent registre le 23 décembre _____ 1952 sur la déclaration
 de M. E. Coquerand, beau-frère de la défunte _____

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

E. Coquerand

Andrey

Communiqué à l'office de Corcolles _____

N° 22

Decrausaz née Desarzens
Léonie Elise

Le trente décembre _____ mil neuf cent cinquante-deux
à vingt-trois heures zéro minutes, est décédé
à Ecublens _____ selon certificat médical,
du Dr. Crausaz à Chavannes _____

Decrausaz, née Desarzens Léonie Elise

profession: ménagère _____
originaire de Gollion _____
domiciliée à Ecublens _____
née le 18 février 1877 à Barzens _____
fille de Louis Daniel Desarzens _____
et de Lydie née Autoit _____
état civil veuve de François Louis Decrausaz _____

Inscrit au présent registre le 31 décembre 1952 sur la déclaration
de M. Rieben, agent communal à Ecublens _____

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

A Rieben agent

[Signature]

Communiqué à l'office de Cossonay _____

Ch'inscription portant
le numéro 22 à la page 95
est la dernière de l'année
1952.

Ces deux exemplaires de
ce registre sont de
teneur identique, ce que
nous certifions

Ecublens le 4 janvier
1953.



[Signature]
officier d'état civil

N° _____

Le _____ mil neuf cent _____
à _____ heure _____ minutes, est décédé
à _____ selon certificat médical,

profession: _____
originaire d _____
domicilié à _____
né le _____ à _____
fil de _____
et de _____
état civil _____

Inscrit au présent registre le _____ 19 _____ sur la déclaration
d _____

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Communiqué _____

N° 1

Pingoud

Marie

Le seize janvier _____ mil neuf cent cinquante-trois
à neuf heures trente _____ minutes, est décédé à
à Eublens _____ selon certificat médical,

du dr. Charbonnier, à Buvigny _____

Pingoud Marie

profession: ménagère _____

originaire de Ferneyres _____

domiciliée à Eublens _____

née le 9 septembre _____ 1879 à Orzens _____

filie de Henri Pingoud _____

et de Louise, née Perey _____

état civil célibataire _____

Inscrit au présent registre le 17 janvier _____ 1953 sur la déclaration
de Mme Rochat, à Eublens _____

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Odette Rochat, _____

Communiqué à l'office de Cossonay. _____

N° 2

Gras

Charles Eugène

Le vingt-trois janvier _____ mil neuf cent cinquante-trois
à sept heures zéro _____ minutes, est décédé
à S^t Sulpice _____ selon certificat médical,

du dr. Dusserre, à Chavannes _____

Gras Charles Eugène

profession: manoeuvre _____

originaire de S^t Sulpice _____

domicilié à S^t Sulpice _____

né le 27 juillet _____ 1877 à S^t Sulpice _____

filis de Louis Alexandre Gras _____

et de Fanny Louise Henriette, née Cherix _____

état civil célibataire _____

Inscrit au présent registre le 24 janvier _____ 1953 sur la déclaration
de M. Foretay, préposé pour la commune de S^t Sulpice _____

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Ayhr Foretay _____

Communiqué _____

Registre des décès

Form. 2

N° 3
 Schenk, née
 Stauffer Marie

Le vingt-six janvier _____ mil neuf cent cinquante-trois
 à six heures quarante-cinq minutes, est décédé
 à St Sulpice _____ selon certificat médical,



du dr. Menegaki, à Morges
 Schenk, née Stauffer Marie

profession: ménagère
 originaire de Signau (Berne)
 domiciliée à Lausanne, en séjour à St Sulpice
 née le 10 mars 1889 à Binnigen
 fille de Simon Stauffer
 et de Karolina, née Rapp
 état civil veuve de Emile Frédéric Schenk.

Inscrit au présent registre le 26 janvier 1953 sur la déclaration
 de M. Paul Schenk, à Lausanne, fils de la défunte

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:


 Communiqué à l'office de Signau (Berne) 

N° 4
 Zbinden
 Henri Julien

Le vingt-cinq janvier _____ mil neuf cent cinquante-trois
 à vingt-trois heures trente minutes, est décédé
 à Chavannes s. Morges _____ selon certificat médical,

du dr. Buetin, à Renens
 Zbinden Henri Julien

profession: ancien maître servier
 originaire de Guggisberg (Berne)
 domicilié à Chavannes
 né le 12 février 1855 à Begnins
 fils de Johann Franz Zbinden
 et de Françoise Henriette, née Dumartheray
 état civil veuf de Louise née Hutin

Inscrit au présent registre le 26 janvier 1953 sur la déclaration
 de M. Jacques Louis Zbinden, fils du défunt à Rolle

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:


 Communiqué à l'office de Guggisberg (Berne) 

N° 5

Rosat

Louise

Le douze février _____ mil neuf cent cinquante-trois
à vingt-deux _____ heures trente _____ minutes, est décédé à
à Chavannes s. Morges _____ selon certificat médical,
du Dr. Buetin à Renens _____
Rosat Louise

profession: sans profession _____
originaire de Château-d'Oex _____
domicilié à Chavannes, rte Esclém. 64 _____
née le 27 mai 1869 à Loche _____
fille de William Charles Frédéric Rosat _____
et de Louise Susanne, née Eggen _____
état civil célibataire _____

Inscrit au présent registre le 13 février _____ 1953 sur la déclaration
de M. Duvalet Pierre, neveu de la défunte à Chavannes.

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:




Communiqué à l'office de Château d'Oex

N° 6

Bourgoz

Alois Julien

Le dix-neuf février _____ mil neuf cent cinquante-trois
à dix-huit _____ heures quinze _____ minutes, est décédé
à St Sulpice _____ selon certificat médical,
du docteur Guex à Morges _____
Bourgoz Alois Julien

profession: agriculteur _____
originaire de St Sulpice _____
domicilié à St Sulpice _____
né le 28 juin 1897 à St Sulpice _____
fils de Alexandre Bourgoz _____
et de Lydie Rakte Filie, née Bourgoz _____
état civil marié à Olga Madeleine, née Gardy _____

Inscrit au présent registre le 20 février _____ 1953 sur la déclaration
de M. Ernest Gardy, beau-frère du défunt _____

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:




Communiqué _____

12
le 28^{III} 1953
le 28^{III}
le 28^{III}
Lerandier

Registre des décès

Form. 2

N° 7

Lauper

Auguste

Le trente mars _____ mil neuf cent cinquante. trois _____
à onze heures zéro _____ minutes, est décédé e
à Chavannes s. Morges _____ selon certificat médical,
_____ Lauper Auguste _____ du dr. Crausaz

profession: manoeuvre _____
originaire de Seedorf (Benne) _____
domicilié à Chavannes _____
né le 1^{er} octobre _____ 1882 à Oleyres _____
fils de Christian Lauper _____
et de Jeanne Louise, née Miauton _____
état civil marié à Jeanne, née Bolomey _____

Inscrit au présent registre le 31 mars _____ 1953 sur la déclaration
de M. Wittwer, agent communal à Chavannes _____

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Wittwer agent de pol.
Communiqué à l'office de Seedorf _____

Creney

N° 8

Jacquier, née Jan

Marie Louise

Le sept mai _____ mil neuf cent cinquante. trois _____
à quinze heures zéro _____ minutes, est décédé e
à St Sulpice _____ selon certificat médical,
_____ du dr. Raymond, à Lausanne _____
_____ Jacquier née Jan Marie Louise _____

profession: ménagère _____
originaire de nationalité française _____
domiciliée à St Sulpice _____
née le 28 janvier _____ 1877 à Oron. le. Châtel _____
fille de Charles Louis Jan _____
et de Henriette, née Gentil _____
état civil mariée à François Jacquier _____

Inscrit au présent registre le 28 mai _____ 1953 sur la déclaration
de M. André Jacquier, fils de la défunte _____

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Jacquier
Communiqué à la Chancellerie d'Etat _____

Creney

N° 9

Ducret

Eugène Sigismond

Le treize mai _____ mil neuf cent cinquante-trois
à vingt-et-une heures zéro _____ minutes, est décédé
à Ecublens - Renges _____ selon certificat médical,
du Dr. Buetin à Renens.

Ducret

Eugène Sigismond

profession: agriculteur

originaire d'Ecublens et St Sulpice

domicilié à Ecublens

né le 18 janvier _____ 1871 à Ecublens

fils de Louis Marc Ducret

et de Jeanne Susanne, née Ramuz

état civil célibataire

Inscrit au présent registre le 15 mai _____ 1953 sur la déclaration
de M. E. Ducret, frère du défunt à Renges - Ecublens.

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

E. Ducret

Communiqué au registre des familles d'Ecublens et St Sulpice

N° 10

Jaques

Michèle Geneviève

Le treize juin _____ mil neuf cent cinquante-trois
à trois heures zéro _____ minutes, est décédé
à Ecublens Epenex _____ selon certificat médical,
du Dr. Gorday à Clavanne

Jaques Michèle Geneviève

profession: sans profession

originaire de Lutry et Nettle

domiciliée à Ecublens

née le 12 mai _____ 1930 à Clavanne

fille de Fernand Maurice Jaques

et de Ruth Simone, née Bueri

état civil célibataire

Inscrit au présent registre le 13 juin _____ 1953 sur la déclaration
de M. Riben R. agent de police à Ecublens

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

A. Riben R. agent

Communiqué aux offices de Lutry et Cully

Registre des décès

Form. 2

N° 11

Lavanchy

Jean Paul

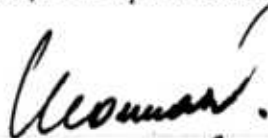
Le six juillet mil neuf cent cinquante-trois
à vingt-et-une heures trente minutes, est décédé
à St Sulpice, route Cantonale selon certificat médical,
du dr. Brion de Morges
Lavanchy Jean Paul

profession: manoeuvre
originaire de Lutry et Forel (Lavaux)
domicilié à St Sulpice n. du Centre
né le 16 février 1923 à Lutry
fils de Paul Louis Lavanchy
et de Julia Alice, née Cordey
état civil marié à Rose Marguerite, née Schor

Inscrit au présent registre le 8 juillet 1953 sur la déclaration
de M. André Monnard, des Pompes funèbres générales S.A.
à Lausanne, muni d'une procuration.

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:




Communiqué aux offices de Lutry et Forel

N° 12

Salvalai

Martial Roger

Le sept août mil neuf cent cinquante-trois
à seize heures zero minutes, est décédé
à St Sulpice selon certificat médical,
du dr. Charbonnier, à St Sulpice
Salvalai Martial Roger

profession: apprenti serrurier
originaire de nationalité italienne
domicilié à Lausanne, av. Morges 125
né le 9 juillet 1935 à Lausanne
fils de Robert Ugo Salvalai
et de Marie Marguerite, née Piltet
état civil célibataire

Inscrit au présent registre le 8 août 1953 sur la déclaration
de M. Louise Andrey, des Pompes funèbres officielles,
à Lausanne, muni d'une procuration

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:




Communiqué à la Chancellerie d'Etat

N° 13

Rieben, née Gerber

Emma Louise

Le quinze novembre _____ mil neuf cent cinquante-trois
à _____ dans la nuit _____ heure 14 au 15 novembre _____ minutes, est décédé
à Ecublens _____ selon certificat médical,

du dr. Grausaz à Renens

Rieben, née Gerber, divorcée Gaudin Emma Louise

profession: ménagère

originaire de Chevilly

domiciliée à Ecublens

née le 23 mai _____ 1890 à Ecublens

fille de John Gerber

et de Julie Louise, née Bovay

état civil veuve en 1^{ère} noces de Ulysse Rieben et divorcée en
2^{ème} noces de Gaudin Albert

Inscrit au présent registre le 16 novembre _____ 1953 sur la déclaration
de M. Eugène Rieben, fils de la défunte _____

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Eug Rieben

Communiqué à l'office de La Sarraz

N° 14

Casellini

Delfo

Le vingt-huit novembre _____ mil neuf cent cinquante-trois
à _____ onze _____ heures et trente _____ minutes, est décédé
à Chavannes s. Morges _____ selon certificat médical,

Casellini Delfo

profession: entrepreneur

originaire d'Aragno (Tessin)

domicilié à Chavannes s. Morges

né le 15 octobre _____ 1884 à Aragno

fils de Andrea Casellini

et de Giuseppa, née Cavallini

état civil marié à Angelina, née Castioni

Inscrit au présent registre le 30 novembre _____ 1953 sur la déclaration
de M. Edmond Monney, Lausanne _____

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Communiqué à l'office d'Aragno (Tessin)

L'inscription portant le
numéro 14 à la page 102
est la dernière de l'année
1953.

Les deux exemplaires de ce
registre sont de tenue
identique, ce que nous
certifions.



Registre des décès

Form. 2

N° 1

Foretay, née
Duboux Jenny

Le sept janvier _____ mil neuf cent cinquante quatre
à quatorze _____ heures 210 _____ minutes, est décédé e
à S^t Sulpice _____ selon certificat médical,

du dr. Gloor à Renens

Foretay, née Duboux Jenny Henriette

profession: ménagère

originaire de S^t Sulpice

domiciliée à S^t Sulpice

née le 24 octobre _____ 1885 à Lausanne

filie de Eugène Louis Duboux

et de Jenny Henriette, née Demont

état civil mariée à Jules Foretay

Inscrit au présent registre le 8 janvier _____ 1954 sur la déclaration
de M. Edmond Foretay, fils de la défunte à S^t Sulpice

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Edmond Foretay.

Communiqué au Registre des familles de S^t Sulpice Vol I. fol. 209

N° 2

Micocci
Francesco

Le treize janvier _____ mil neuf cent cinquante quatre
à quinze _____ heures environ _____ minutes, est décédé

à S^t Sulpice, chez M. Henri Bourgoz _____ selon certificat médical,

du Docteur Charbonnier, à Buttigny.

Micocci Francesco

profession: employé agricole

originaire d'origine italienne

domicilié à Botrugno, province de Lecce, en séjour à S^t Sulpice

né le 14 avril _____ 1918 à Botrugno

fil s de Carlo Micocci

et de Giovanna, née Leone

état civil célibataire

Inscrit au présent registre le 15 janvier _____ 1954 sur la déclaration
de M. Louis Andrey des Pompes funèbres officielles de la
Ville de Lausanne, muni d'une procuration

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

L. Andrey

Communiqué au département de justice et police.

N° 3

Pasche
Willy César Eugène

Le dix-sept janvier _____ mil neuf cent cinquante-quatre
à deux _____ heures _____ environ _____ minutes, est décédé
à Ecublens, en bordure de la route cantonale Ecublens-Echandens selon certificat médical,
du dr. Graubaz à Renens _____

Pasche Willy César Eugène

profession: manoeuvre _____

originaire de Servion _____

domicilié à Lausanne, av. Sallaz. 8 _____

né le 2 septembre _____ 1935 à Lausanne _____

fil de Victor Eugène Pasche _____

et de Jenny Adèle, née Margot _____

état civil célibataire _____

Inscrit au présent registre le 17 janvier _____ 1954 sur la déclaration
de M. Riben, agent de police à Ecublens. _____

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

A Riben agent

Communiqué aux offices de Lausanne et Oron _____

N° 4

Perso

René Alexandre

Le vingt-cinq janvier _____ mil neuf cent cinquante-quatre
à une _____ heure _____ zéro _____ minutes, est décédé
à St-Sulpice _____ selon certificat médical,

du dr. Gloor, à Renens _____

Perso René Alexandre _____

profession: ancien boulanger-pâtissier _____

originaire de Cressier (Neuchâtel) _____

domicilié à St-Sulpice _____

né le 7 janvier _____ 1889 à Cressier _____

fil de Julien Valentin Perso _____

et de Louise Clémence Emma, née Willemin _____

état civil marié à Lina Güller, née Müller _____

Inscrit au présent registre le 26 janvier _____ 1954 sur la déclaration
de M. Henri Lador, des Pompes funèbres générales S.A à
Lausanne, muni d'une procuration _____

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

M. Lador

Communiqué à l'office de Cressier (Neuchâtel) _____

N° 5

Balandra
Guido Laurent Alexandre

Le trois février mil neuf cent cinquante quatre
à vingt heures, trente minutes, est décédé
à Chavannes route d'Ecublens 4 selon certificat médical,
du Docteur Bruttin, à Renens
Balandra Guido Laurent Alexandre
profession: représentant
originaire de Lera, Savare, Italie
domicilié à Chavannes route d'Ecublens 4
né le 26 octobre 1880 à Lera Italie
fils de Jean Baptiste Balandra
et de Francesca, née Roberti
état civil marie à Hélène, née Marini

Inscrit au présent registre le 3 février 1954 sur la déclaration
de M. Edouard Meylan, beau-fils du défunt.

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Ed. Meylan
Communiqué au département de justice et police à Lausanne.

N° 6

Rouge, née
de Blaiseville Lucie Clara

En date du 3 juillet 1954,
le département de justice et
police du canton de Vaud
a ordonné la rectification de
la présente inscription en ce
sens que la défunte soit
désignée comme veuve de
Rouge Henri et non mariée à
Rouge Henri.

Ecublens, le 8 juillet 1954.



Le deux février mil neuf cent cinquante quatre
à seize heures, zéro minutes, est décédé e
à Ecublens selon certificat médical,
du dr. Gausaz, à Renens
Rouge, née de Blaiseville Lucie Clara
profession: ménagère
originaire du Mont s. Lausanne
domiciliée à Ecublens
née le 30 juillet 1875 à Champvent
fille de Charles Louis de Blaiseville
et de Marie, née Chautens
état civil mariée à Rouge Henri

Inscrit au présent registre le 4 février 1954 sur la déclaration
de M. A. Ribon agent de police à Ecublens.

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

A. Ribon agent
Communiqué à Mairie de Remanel à Prilly

N° 7
 Briélay
 Marc François

Le neuf février mil neuf cent cinquante quatre
 à vingt-deux heures quarante-cinq minutes, est décédé
 à St Sulpice selon certificat médical,
 du docteur Girardet Edmond à Chauvance
 Briélay Marc François

profession: retraité serrurier
 originaire de Lutry et Forol
 domicilié à St Sulpice, villa bel-Horizon, les Pierrettes
 né le 17 août 1866 à Savigny
 fils de Marc Auguste Briélay
 et de Julie, née Jordan
 état civil veuf, dès le 4 juillet 1951, de Elise Wyttenbach
 née Stebler

Inscrit au présent registre le 10 février 1954 sur la déclaration
 de M. Louis Audrey, des Pompes funèbres officielles
 de la Ville de Chauvance.

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

J. Audrey

[Signature]

Communiqué aux officiers de Lutry et Forol

N° 8
 Foretay
 Jules

Le dix-neuf février mil neuf cent cinquante-quatre
 à vingt-trois heures zéro minutes, est décédé
 à St Sulpice selon certificat médical,
 du dr. Dusserre, à Chauvance
 Foretay Jules

profession: ancien agriculteur
 originaire de St Sulpice
 domicilié à St Sulpice
 né le 12 juin 1881 à St Sulpice
 fils de Henri Felix Foretay
 et de Louisa, née Ducret
 état civil marié à Lydie, née Parisod.

Inscrit au présent registre le 20 février 1954 sur la déclaration
 de M. Arnold, Pompes funèbres à Morges, muni d'une
 procuration.

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

M. C. Arnold

[Signature]

Communiqué au registre des funèbres de St Sulpice

Va
 le 20.11.1954
 R. F. G. B.
 Braudry

N° 9

Dällenbach

Jacob Bernard

Le seize mars _____ mil neuf cent cinquante. quatre
à six _____ heures _____ zéro _____ minutes, est décédé
à Chavannes _____ selon certificat médical,
du dr. Bruttin à Renens _____

Dällenbach Jacob Bernard

profession: chef de train retraité

originaire d' Otterbach (Berne)

domicilié à Chavannes

né le 9 avril _____ 1885 à Aubonne

fils de Jean Jacob Dällenbach

et de Anna, née Geiser

état civil marié à Henriette, née Turin

Inscrit au présent registre le 17 mars _____ 1954 sur la déclaration
du fils du défunt N. Robert Dällenbach, Lausanne.

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:




Communiqué à l'office d'état civil d'Otterbach (Berne)

N° 10

Rime, née Bosson

Marie Françoise

Le vingt-quatre mars _____ mil neuf cent cinquante. quatre
à quinze _____ heures _____ zéro _____ minutes, est décédée
à Ecublens _____ selon certificat médical,

du dr. Duvoux, à Chavannes

Rime, née Bosson Marie Françoise

profession: ménagère

originaire de Charmey (Fg.)

domicilié à Bulle, en séjour à Ecublens

née le 3 juillet _____ 1881 à Riaz

fille de Pierre Michel Bosson

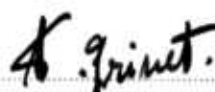
et de Catherine Judith, née Romanens

état civil veuve de Nicolas Emile Rime

Inscrit au présent registre le 25 mars _____ 1954 sur la déclaration
de M. André Grivet, beau. fils de la défunte, à Ecublens.

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:




Communiqué aux offices de Bulle et Charmey

N° 11

Canziani

Gaetano

Le sept mai _____ mil neuf cent cinquante . quatre
à dix . sept _____ heures trente _____ minutes, est décédé
à Eublens _____ selon certificat médical,

du dr. Ghélew, à Renens

Canziani Gaetano

profession: mécanicien

originaire de nationalité italienne

domicilié à Eublens

né le 13 août _____ 1913 à Vallorbe

fils de Charles Edouard Canziani

et de Catherina Giuseppa Emilia, née Passeri

état civil marié à Olive Maney, née Locatelli

Inscrit au présent registre le 8 mai _____ 1954 sur la déclaration
de M. Rieben, agent de police à Eublens

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

A. Rieben agent

Communiqué à la Chancellerie par le dép. Justice et Police.

N° 12

Brawand, née

Winistörfer Bertha

Le quatorze juin _____ mil neuf cent cinquante . quatre
à cinq _____ heures quinze _____ minutes, est décédé e
à St Sulpice _____ selon certificat médical,

du dr. Gloor, à Renens

Brawand, née Winistörfer Bertha

profession: ménagère

originaire de Grindelwald

domicilié à St Sulpice

née le 25 août _____ 1888 à Winistorf

fille de Josef Winistörfer

et de Anna, née Eyer

état civil mariée à Friedrich Brawand

Inscrit au présent registre le 14 juin _____ 1954 sur la déclaration
de N. Bilaz, à St Sulpice, son voisin

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

M. Bilaz

Communiqué à l'office de Grindelwald.

N° 13

Guhl, née Bachofner
Karolina

Le vingt-neuf juin mil neuf cent cinquante quatre
à trois heures zéro minutes, est décédé
à Ecublens, en Vallée selon certificat médical,
du Docteur Gheleu à Renens
Guhl, née Bachofner, Karolina
profession: sans profession
originaire de Gränigen (Küsch)
domicilié à Ecublens, en Vallée
née le 29 juillet 1868 à Fehraltorf (Küsch)
filie de Jakob Bachofner
et de Barbara, née Biner
état civil veuve de Guhl Albert

Inscrit au présent registre le 30 juin 1954 sur la déclaration
de M. Rieben agent de police à Ecublens.

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

A Rieben *cepeul*
Communiqué à l'office de Gränigen *cepeul*

N° 14

Arm
Jean-Pierre Robert

Le trente et un juillet mil neuf cent cinquante quatre
à quinze heures zéro minutes, est décédé
à St. Sulpice, sur Pierrette, bord du lac selon certificat médical,
du Docteur Charbonnier, à Bussigny
Arm Jean-Pierre Robert
profession: sans profession
originaire de Rüdeswil (Berne)
domicilié à St. Sulpice, sur Pierrette
né le 14 décembre 1948 à Lausanne
fils de Jean Werner Hermann Arm
et de Beile Maria, née Chevillaz
état civil célibataire

Inscrit au présent registre le 1^{er} août 1954 sur la déclaration
de sa mère de l'enfant.

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Arm
Communiqué à l'office de Rüdeswil (Berne) *cepeul*

N° 15

Mayerat
Robert Jules Louis

Le vingt-cinq août mil neuf cent cinquante quatre
à deux la nuit du ~~24~~ au 25 août minutes, est décédé
à Ecublens hameau de Reuges selon certificat médical,
du Docteur Charbonnier à Pusigny

Mayerat Robert Jules Louis
profession: ancien agriculteur
originaire de Villars-sous-Champvent
domicilié à Ecublens sur Morges
né le 14 janvier 1885 à Ecublens
fils de Frédéric Mayerat
et de Rosine Elise, née Bury
état civil marié à Augustine Louis, née Destroz

Inscrit au présent registre le 25 août 1954 sur la déclaration
de M. Robert Mayerat, fils du défunt.

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Mayerat Robert

Mayer

Communiqué à Champvent

N° 17

Hadorn, née Chaillet
Marie Ida

Le vingt-deux septembre mil neuf cent cinquante-quatre
à onze heures vingt minutes, est décédé
à Ecublens, Le Villars, selon certificat médical,
du dr. Gloor à Renens
Hadorn, née Chaillet Marie Ida

profession: ménagère
originaire de Forst (Berne)
domiciliée à Ecublens
née le 24 octobre 1881 à Poliez-le-Grand
fille de Pierre Henri Fidély Chaillet
et de Rosine, née Métraux
état civil veuve d'Albert Hadorn

Inscrit au présent registre le 23 septembre 1954 sur la déclaration
de M. A. Riben, agent de police

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

A Riben agent

Mayer

Communiqué à l'office de Forst.

Registre des décès

Form. 2

N° 17

Iseli

Gustave Edouard

Le trois octobre _____ mil neuf cent cinquante-quatre
à trois _____ heure > zéro _____ minutes, est décédé
à S^t Sulpice _____ selon certificat médical,

du dr. Gloor, à Renens

Iseli Gustave Edouard

profession: officier de l'Armée du Salut retraité

originaire de Täuffelen

domicilié à S^t Sulpice

né le 4 octobre 1879 à Lausanne

fil > de Gustave Ernest Iseli

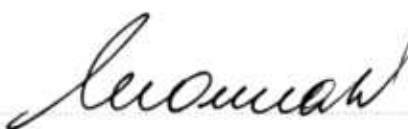
et de Julie Rosine, née Bourquin

état civil marié à Emilie, née Wüsten

Inscrit au présent registre le 4 octobre 1954 sur la déclaration
de M. Nonnard, des Pompes funèbres générales S.A. à
Lausanne, muni d'une procuration.

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:




Communiqué à l'office de Täuffelen

N° 18

Birchler, née

Diemütsch Marie Germaine

Le six octobre _____ mil neuf cent cinquante-quatre
à seize _____ heure > trente _____ minutes, est décédé <
à Chavannes _____ selon certificat médical,

du dr. Cravaz, à Chavannes

Birchler née Diemütsch Marie Germaine

profession: ménagère

originaire d'Einsiedeln (Schwitz)

domiciliée à Payerne (en séjour à Chavannes)

née le 12 septembre 1893 à Thonon

fille de Jacques Diemütsch

et de Josephine Rose, née Roemer

état civil mariée à Frédéric Birchler

Inscrit au présent registre le 8 octobre 1954 sur la déclaration
de M. Monney, Pompes funèbres de l'Aumont, Lausanne

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:




Communiqué aux offices de Payerne et Einsiedeln

N° 19
 Gilliéron, née
 Truan Eva Juliette

Le vingt-et-une octobre _____ mil neuf cent cinquante-quatre
 à dix-neuf _____ heures et zéro _____ minutes, est décédé e
 à Ecublens _____ selon certificat médical,

du dr. Crausez, à Chavannes
 Gilliéron, née Truan, divorcée Nicoulez Eva Juliette

profession: employée de la Maison Nestlé

originaire de Servion

domiciliée à Ecublens

née le 9 octobre _____ 1886 à Vallorbe

filie de Gustave Charles Truan

et de Emma Félicie, née Jaillet

état civil mariée à Ernest Hermann Gilliéron

Inscrit au présent registre le 23 octobre _____ 1954 sur la déclaration
 de M. André Mounaud, des Pompes funèbres générales S.A.
 à Lausanne, Muni d'une procuration.

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Communiqué _____ à l'office d'Etat

N° 20
 Raynal
 Jean François

Le premier novembre _____ mil neuf cent cinquante-trois
 à cinq _____ heures trente _____ minutes, est décédé
 à S^t Sulpice _____ selon certificat médical,

du dr. Barraud à Lausanne

Raynal Jean François

profession: ancien restaurateur

originaire de Belmont s. Lausanne

domicilié à S^t Sulpice

né le 6 juin _____ 1868 à Camboulazet (Aveyron - France)

fil de Pierre Raynal

et de Caroline, née Mazeng

état civil veuf de Elise Marie Hélène, née ThiBAud

Inscrit au présent registre le 1^{er} novembre _____ 1954 sur la déclaration
 de M. P. Raynal, fils du défunt, à S^t Sulpice.

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Communiqué _____ à l'office de Pully

Registre des décès

Form. 2

N° 21

Jaunin

Emmanuel Héli

Le trente novembre _____ mil neuf cent cinquante - quatre
à une _____ heure _____ zéro _____ minutes, est décédé
à S^t Sulpice _____ selon certificat médical,

du service de radiologie Hôpital cantonal _____

Jaunin Emmanuel Héli

profession: laitier

originaire de Fey

domicilié à S^t Sulpice

né le 29 février _____ 1904 à S^t Cierges

fils de Eugène Jaunin

et de Emilie, née Frymond

état civil B^ta Marié à Blanche Eugénie, née Bourgoz

Inscrit au présent registre le 1^{er} décembre _____ 1954 sur la déclaration
de N. Gilbert Jaunin, à S^t Sulpice, fils du défunt,

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Jaunin Séverin

[Signature]

Communiqué à l'office de Fey _____

N° 22

Thierrin

Jaques Henri

Le vingt décembre _____ mil neuf cent cinquante - quatre
à dix-neuf _____ heures _____ zéro _____ minutes, est décédé
à Ecublens _____ selon certificat médical,

du dr. Bruttin à Renens

Thierrin Jaques Henri

profession: retraité C.F.F.

originaire de Cheiry (Fribourg)

domicilié à Ecublens

né le 9 juin _____ 1875 à Cheiry

fils de François Valérien Damase Thierrin

et de Marie Séraphine, née Dind

état civil veuf de Jenny Louise Emma, née Regamey

Inscrit au présent registre le 21 décembre _____ 1954 sur la déclaration
de M. A. Rieben, agent à Ecublens

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

A. Rieben agent

[Signature]

Communiqué à l'office de Cheiry _____

N° 23

Buffat, née Genet
Marie Elise

Le vingt quatre décembre mil neuf cent cinquante quatre
à dix-neuf heures zéro minutes, est décédée
à Ecublens, hameau de Renges selon certificat médical,
du docteur Buetten à Renens

Buffat, née Genet Marie Elise

profession: ménagère

originaire de Olon et Aigle

domicilié à Ecublens / Morges

née le 27 septembre 1876 à Fenalet / Rex

fille de Jean - Francois Genet

et de Elise, née Ruchet

état civil veuve de Emile Ernest Buffat

Inscrit au présent registre le 26 décembre 1954 sur la déclaration
de M. Albert Buffat, fils de la défunte

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Buffat Albert

Communiqué aux officiers d'Olon et Aigle

N° 24

Foretay, née Druet
Marguerite Elise

Le vingt-sept décembre mil neuf cent cinquante quatre
à onze heures zéro minutes, est décédée
à St Sulpice selon certificat médical,
du docteur Braenzli, à Renens

Foretay, née Druet Marguerite Elise

profession: couturière

originaire de St Sulpice

domiciliée à St Sulpice

née le 20 juin 1887 à Ecublens

fille de Louis Frédéric Druet

et de Marie Louise, née Druet

état civil veuve de Gustave Foretay

Inscrit au présent registre le 27 décembre 1954 sur la déclaration
de M. Marcel Foretay, fils de la défunte

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

M. Foretay

Communiqué

N° 25

Favre Paul Henri

Le vingt. ~~sept~~ décembre _____ mil neuf cent cinquante. quatre
à neuf heures zéro _____ minutes, est décédé,
à Ecublens _____ selon certificat médical,
du dr. Gloor à Renens _____

Favre Paul Henri

profession: traité C.F.F. _____

originaire de Corcelles s. Chavornay _____

domicilié à Ecublens _____

né le 2 juin _____ 1887 à Bussy s. Morges _____

fils de Louis Favre _____

et de Marie Louise née Rochat _____

état civil marié à Elise née Grasset _____

Inscrit au présent registre le 30 décembre _____ 1954 sur la déclaration
de M. A. Rielen, agent de police à Ecublens. _____

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

A. Rielen agent

[Signature]

Communiqué à l'office de Chavornay _____

Le _____ mil neuf cent _____
à _____ heure _____ minutes, est décédé
à _____ selon certificat médical,

profession: _____

originaire d _____

domicilié à _____

né le _____ à _____

fil. de _____

et de _____

état civil _____

Inscrit au présent registre le _____ 19 _____ sur la déclaration
d _____

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Communiqué _____

L'inscription portant
le numéro 25 à la page 115
est la dernière de l'année
1954.

Ces deux exemplaires de ce
registre sont de teneur
identique, ce que nous
certifions

N° Ecublens le 3 janvier
1955.



officier d'état civil.

N° 1

Saugy

Louise Marguerite

Le six janvier _____ mil neuf cent cinquante - cinq
à _____ douze _____ heure > _____ zéro _____ minutes, est décédé e
à Ecublens _____ selon certificat médical,
du dr. Baultin à Renens _____

Saugy Louise Marguerite

profession: ménagère

originaire de Rougemont

domicilié e à Ecublens

née le 1^{er} janvier _____ 1873 à Lausanne

fille de Samuel Louis Jaques Saugy

et de Victoire Jenny, née Cevy

état civil célibataire

Inscrit au présent registre le 6 janvier _____ 1954 sur la déclaration
de M. Rieben, agent de police à Ecublens _____

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

A. Rieben, agent



Communiqué à l'office de Rougemont _____

N° 2

Gander, née Kehrlé

Marguerite Lucie

Le vingt. et. un janvier _____ mil neuf cent cinquante - cinq
a été constaté à quatre heures cinquante - cinq minutes, ^{le} est décédé
survenu environ une heure plus tôt, sur la voie ferrée selon certificat médical,
du dr. Crausaz à Renens _____

Gander, née Kehrlé Marguerite Lucie

profession: ménagère

originaire de Saanen (Berne)

domicilié e à Renens, av. 14 Avrit. 1

née le 23 février _____ 1906 à Lausanne

fille de Adolphe Lion Kehrlé

et de Lucie Adèle Guye, née Delrot

état civil mariée à Georges Gander

Inscrit au présent registre le 22 janvier _____ 1955 sur la déclaration
de M. Andrey, des Pompes funèbres officielles de la ville,
muni d'une procuration _____

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

J. Andrey



Communiqué à Saanen (Berne) et Pully _____

Registre des décès

Form. 2

N° 3
Schopper, née Lesoldat
Marie Julie

Le cinq février mil neuf cent cinquante cinq
à une heure quarante minutes, est décédé e
à Chauvannes par Remens selon certificat médical,
du docteur Dussere à Chauvannes
Schopper, née Lesoldat, Marie Julie
profession: ménagère
originaire de Claucenen (Berne)
domiciliée à Chauvannes 4 av. de la gare 4.
née le 24 mai 1890 à Thoiry (Genève)
filles de Marie Louise Lesoldat
et de
état civil veuve en premier mariage de Arthur Edouard
Pointet, 2^m mariage veuve de Edouard Eugène
Schopper

Inscrit au présent registre le 7 février 1955 sur la déclaration
de M. Fernand Rochat des Pompes funèbres
Nouvelles à Lausanne muni d'une procuration.

Confirmé après lecture: L'officier de l'état civil:

Fernand Rochat Schopper

Communiqué à l'office de Claucenen

N° 4
Jeanmonod Jules

Le vingt-deux février mil neuf cent cinquante-cinq
à dix-huit heures zéro minutes, est décédé
à Ecublens selon certificat médical,
du dr. Dussere à Chauvannes
Jeanmonod Jules
profession: décolleteur
originaire de Provence
domicilié à Ecublens
né le 5 septembre 1886 à Mutaux
fils de Jeanmonod Julien Fritz
et de Charlotte, née Roulier
état civil marié à Cécile Julie, née Jaques

Inscrit au présent registre le 24 février 1955 sur la déclaration
de M. A. Rieben, agent de police à Ecublens.

Confirmé après lecture: L'officier de l'état civil:

A. Rieben agent Schopper

Communiqué à l'office de Provence.

N° 5

Morerod
Rodolphe Eugène Charles

Le vingt-huit février _____ mil neuf cent cinquante-cinq
à treize _____ heures vingt-cinq _____ minutes, est décédé
à S^t Sulpice _____ selon certificat médical,
_____ du dr. J. Mach à Lausanne (Charmettes 7) _____
Morerod Rodolphe Eugène Charles

profession: ferblantier - appareilleur

originaire d'Ormont-dessus

domicilié à S^t Sulpice

né le 8 mars _____ 1867 à Rolle

fils de Morerod François Narius

et de Louise Marie, née Bertholet

état civil veuf de Louisa, née Demantines

Inscrit au présent registre le 1^{er} mars _____ 1955 sur la déclaration
de M. Andrey, des Pompes funèbres officielles de la Ville de
Lausanne, muni d'une Procuration

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

J. Chudray

[Signature]

Communiqué à l'office d'Ormont-dessus

N° 6

Bridy Donat Alexis

Le onze mars _____ mil neuf cent cinquante-cinq
à dix _____ heures zéro _____ minutes, est décédé
à Ecublens _____ selon certificat médical,
_____ du dr. Causaz à Renens _____
Bridy Donat Alexis

profession: manoeuvre

originaire de Leytron (Valais)

domicilié à Echandens

né le 14 mai _____ 1912 à Leytron

fils de Joseph Amy Bridy

et de Marie Séraphine, née Michellod

état civil marié à Elisa Germaine, née Bruttin

Inscrit au présent registre le 11 mars _____ 1955 sur la déclaration
de M. A. Rieben, agent de police à Ecublens

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

A. Rieben copied

[Signature]

Communiqué à l'office de Leytron

Registre des décès

Form. 2

N° 7
Pidoux
Adolphe

Le dix-sept mars _____ mil neuf cent cinquante-cinq
à dix-sept heures quarante _____ minutes, est décédé
à Chavannes _____ selon certificat médical,
du dr. Bruttin, à Renens
Pidoux Adolphe

profession: pépiniériste
originaire de Villars-le-Comte
domicilié à Chavannes
né le 1^{er} mars _____ 1864 à Trey
fils de Louise Pidoux
et de _____
état civil veuf de Susanne Alice, née Guignard

Inscrit au présent registre le 19 mars _____ 1955 sur la déclaration
de M. A. Monnard, des Pompes funèbres générales S.A. à Lausanne
muni d'une procuration.

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:




Communiqué à l'office de Lucerne

N° 8
Grand
Marie Louise

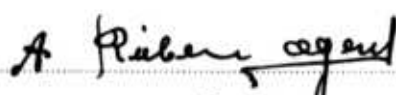
Le vingt-huit mars _____ mil neuf cent cinquante-cinq
à trois heures _____ zéro _____ minutes, est décédé e
à Ecublens _____ selon certificat médical,
du dr. Crausaz à Renens
Grand Marie Louise

profession: ménagère
originaire d'Ecublens
domiciliée à Ecublens
né le 7 juillet _____ 1868 à Ecublens
fille de Grand Pierre Samuel
et de Louise Sophie, née Raymond
état civil célibataire

Inscrit au présent registre le 29 mars _____ 1955 sur la déclaration
de M. A. Rieben, agent de police à Ecublens.

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:




Communiqué au feuillet n° 314 du registre des familles d'Ecublens.

N° 9

Charrot

Michel

Le vingt-cinq mars _____ mil neuf cent cinquante-cinq
entre douze et treize heures _____ minutes, est décédé
à Ecublens par noyade accidentelle dans la Venoge selon certificat médical,
Retrouvé le 13 avril 1955 du dr. Ansermet. à Lausanne

Charrot Michel

profession: sans

originaire de Plan. les. Ouates (Genève)

domicilié à Ecublens

né le 2 mars 1950 à Lausanne

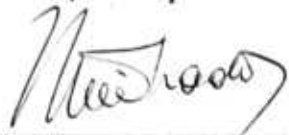
fils de Charrot Gilbert Gabriel

et de Mariette Elise Lucienne, née Bastien

état civil enfant mineur

Inscrit au présent registre le 2 avril 1955 sur la déclaration
de M. Lador. des Pompes funèbres générales S.A. à Lau-
sanne. muni d'une procuration

Confirmé après lecture:



L'officier de l'état civil:



Communiqué à l'office de Plan. les. Ouates (Genève)

N° 10

Grandjean, née Détraz

Germaine

Le premier avril _____ mil neuf cent cinquante-cinq
à dix-neuf heures quarante-cinq minutes, est décédé e
à St-Sulpice _____ selon certificat médical,
du dr. Wachsmuth à Renens

Grandjean, née Détraz Germaine

profession: ménagère

originaire de Bellerive

domiciliée à St-Sulpice

née le 3 mai 1900 aux Eaux-Vives - Genève

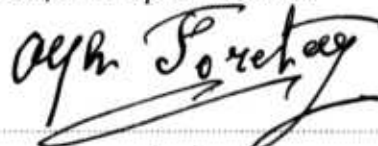
fille de Détraz Jacques

et de Rosalie, née Larivaz

état civil mariée à Marius Julien Emile Grandjean

Inscrit au présent registre le 2 avril 1955 sur la déclaration
de M. Fontay. proposé pour St-Sulpice

Confirmé après lecture:



L'officier de l'état civil:



Communiqué à l'office de Montmagny

Registre des décès

Form. 2

N° 11
Brügger, née Simon
Berthe

Le quinze avril _____ mil neuf cent cinquante-cinq
à huit _____ heures _____ zéro _____ minutes, est décédé
à Ecublens _____ selon certificat médical,
_____ du dr. Dusserre, à Chavannes
_____ Brügger, née Simon Berthe
profession: ménagère
originaire de Reichenbach (Berne)
domiciliée à Ecublens
née le 18 janvier _____ 1874 à Paris
fille de Simon Armand Alexandre
et de Céline Emilie, née Leclerc
état civil mariée à Georges Brügger

Inscrit au présent registre le 16 avril _____ 1955 sur la déclaration
de M. A. Rieben, agent communal à Ecublens

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

A Rieben *[Signature]*
Communiqué à l'office de Reichenbach *[Signature]*

N° 12
Hadorn
Ulrich Alfred.

Le vingt-six avril _____ mil neuf cent cinquante-cinq
à sept _____ heures _____ zéro _____ minutes, est décédé
à Ecublens _____ selon certificat médical,
_____ du dr. Charbonnier à Bussigny
_____ Hadorn Ulrich Alfred
profession: retraite C.F.F.
originaire de Forst (Berne)
domicilié à Ecublens
né le 28 février _____ 1892 à Chavannes, Renens
fils de Hadorn Christian
et de Elisabeth, née Haari
état civil marié à Eveline Jeanne, née Faure

Inscrit au présent registre le 26 avril _____ 1955 sur la déclaration
de M. A. Hadorn, fils du défunt, à Lausanne.

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Hadorn *[Signature]*
Communiqué à l'office de Forst *[Signature]*

Vu le 4 mai 1955
Althaus, Secrétaire

N° 13

Daccord Fernand Ami

Le douze mai _____ mil neuf cent cinquante cinq
à _____ vingt-et-une _____ heures _____ zéro _____ minutes, est décédé
à Ecublens _____ selon certificat médical,

du dr. Crausaz à Renens

Daccord Fernand Ami

profession: _____

originaire de Lutry et Cully _____

domicilié à Ecublens _____

né le 13 janvier _____ 1902 à Lausanne _____

fils de Daccord Louis Emile _____

et de Thérèse Augustine, née Détriaz _____

état civil marié à Marie, née Schneider _____

Inscrit au présent registre le 13 mai _____ 1955 sur la déclaration
de M. Rieben, agent de police à Ecublens _____

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

A. Rieben agentGreus

Communiqué aux offices de Cully et Lutry _____

N° 14

Fiaux
Louis Eugène

Le treize mai _____ mil neuf cent cinquante cinq
à quatorze _____ heures _____ trente _____ minutes, est décédé
à Chavannes _____ selon certificat médical,

du docteur Crausaz à Renens

Fiaux Louis Eugène

profession: manoeuvre _____

originaire d'Hermettes _____

domicilié à Chavannes près Renens _____

né le 28 juin _____ 1889 à Dommarin _____

fils de Eugène Gabriel Fiaux _____

et de Emma, née Jaccard _____

état civil divorcé Frida, née Wiffeler, dis
le 21 mai 1928

Inscrit au présent registre le 14 mai _____ 1955 sur la déclaration
de M. Wittwer agent de police à Chavannes _____

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

WittwerGreus

Communiqué à l'office d'Hermettes _____

N° 15

Coquerand

Marie Claire

Le onze juin _____ mil neuf cent cinquante . cinq
à six _____ heures quarante . cinq minutes, est décédé e
à Chavannes _____ selon certificat médical,

du dr. Gausaz à Renens _____

Coquerand Marie Claire

profession: sans _____

originaire de Bercher _____

domiciliée à Chavannes _____

née le 8 juillet _____ 1954 à Lausanne _____

filie de Coquerand Louis Robert _____

et de Micheline Andrieu, née Berlié _____

état civil enfant _____

Inscrit au présent registre le 13 juin _____ 1955 sur la déclaration
de M. Louis Robert Coquerand, père de la fillette

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Communiqué à l'office de Bercher _____

N° 16

Ducret, née Romang

Germaine Emma Julia

Le quinze juin _____ mil neuf cent cinquante . cinq
à huit _____ heures cinquante _____ minutes, est décédé e
à Chavannes _____ selon certificat médical,

du dr. Gausaz à Renens _____

Ducret, née Romang Germaine Emma Julia

profession: ménagère _____

originaire d'Ecublens et St-Sulpice _____

domiciliée à Chavannes _____

née le 18 juin _____ 1896 à Chavannes _____

filie de Romang Charles Edouard _____

et de Euphrasine Henriette Elisa, née Franefort _____

état civil mariée à Ducret Albert Louis _____

Inscrit au présent registre le 16 juin _____ 1955 sur la déclaration
de M. A. Ducret, époux de la défunte à Chavannes

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Communiqué aux registres des familles de St-Sulpice et Ecublens _____

N° 17

Bex, née Amarou
Jeanne Céline

Le vingt-quatre juillet _____ mil neuf cent cinquante / cinq
à _____ six _____ heures trente _____ minutes, est décédé
à Chavannes s. Monges _____ selon certificat médical,
Bex, née Amarou
Jeanne Marie

profession: ménagère
originaire de Duillier
domiciliée à Chavannes p. Renens
née le 27 mai _____ 1890 à Aubonne
fille de Amarou Paul André
et de Constance Marie, née Cabrol
état civil mariée à Bex Jean Charles Armand

Inscrit au présent registre le 25 juillet _____ 1955 sur la déclaration
de M. Schneider, secrétaire communal à Chavannes

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

F. Schneider

[Signature]

Communiqué à l'office de Duillier

N° 18

Hählen
Constant Eugène

Le trente et un août _____ mil neuf cent cinquante cinq
à cinq _____ heures _____ zéro _____ minutes, est décédé
à Chavannes, av. de la Gare 9. _____ selon certificat médical,
du Docteur Buetin à Renens
Hählen Constant Eugène

profession: retraité des douanes
originaire de St Etienne (Beene)
domicilié à Chavannes près Renens
né le 4 septembre _____ 1868 à Jouxtem - Mezery
fil. de Henri Friedrich Hählen
et de Marie Louise Julie, née Flühiger
état civil veuf de Rosine, née Ducul

Inscrit au présent registre le 31 août _____ 1955 sur la déclaration
de Hählen Henri, veuf du défunt.

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

H. Hählen

[Signature]

Communiqué à l'office de St Etienne

Registre des décès

Form. 2

N° 19

Jäggi

Emma

Le vingt septembre _____ mil neuf cent cinquante - cinq
à _____ dans la nuit entre du 19 au 20 sept. minutes, est décédé e
à Chavannes _____ selon certificat médical,

Jäggi Emma

profession: ancienne directrice d'asile de vieillards

originaire de Madiswyl (Beane)

domiciliée à Serviers (Neuchâtel)

née le 10 décembre _____ 1878 à Cremin

fille de Jäggi Jacob

et de Elisabeth, née Schläfli

état civil célibataire

Inscrit au présent registre le 20 septembre _____ 1955 sur la déclaration
de M. R. Bussy, des pompes funèbres générale à Lausanne,
muni d'une procuration.

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

R. Bussy

Communiqué aux offices de Madiswyl et Serviers

N° 20

Buricod

Benjamin André

Le neuf octobre _____ mil neuf cent cinquante cinq
à dix heures environ a heure été retiré de _____ minutes, est décédé
à Lac à St-Sulpice _____ selon certificat médical,

du dr. Charbonnier à Busigny

Buricod Benjamin André

profession: manoeuvre

originaire de Lignerolle

domicilié à Lausanne, ch. Nantinet

né le 12 janvier _____ 1910 à Saulion

fils de Buricod Louis Lucien

et de Adèle, née Desponde

état civil marié à Mermoud Cécile Berthe.

Inscrit au présent registre le 12 octobre _____ 1955 sur la déclaration
de M. F. Cochet, des Pompes funèbres générale à Lausanne
muni d'une procuration.

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

F. Cochet

Communiqué à l'office de Lignerolle

N° 21

RochatLouis Ferdinand

Le vingt-neuf octobre _____ mil neuf cent cinquante-cinq
à _____ vingt-et-une heures _____ zéro _____ minutes, est décédé
à Ecublens _____ selon certificat médical,

RochatLouis Ferdinandprofession: agriculteur

originaire d'Orbe, L'allaye et Le Lieu _____

domicilié à Ecublens _____

né le 18 novembre _____ 1892 à Ecublens _____

fils de Louise Caroline Rochat _____

et de _____

état civil marié à Odette Jaquenoud, née Fusay _____

Inscrit au présent registre le 31 octobre _____ 1955 sur la déclaration
de M. A. Rielen, agent de police à Ecublens.

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

A Rielen agent

Communiqué aux officiers d'Orbe, Le Lieu et L'abbaye _____

N° 22

GueninJoseph Eugène

Le dix novembre _____ mil neuf cent cinquante-cinq
à _____ une _____ heure _____ zéro _____ minutes, est décédé
à Chavannes prii Renens _____ selon certificat médical,

du docteur Bruttin à Renens _____

Guenin Joseph Eugèneprofession: sans profession, infirme

originaire de Courtedoux (Berne) _____

domicilié à Chavannes 23 rue centrale _____

né le 25 mars _____ 1910 à Courtedoux _____

fils de Guenin Joseph Eugène _____

et de Marie-Louise, née Escabert _____

état civil marié à Olivia Yvonne, née Douce _____

Inscrit au présent registre le 11 novembre _____ 1955 sur la déclaration
de M. Witture, agent de police à Chavannes

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

D Witture

Communiqué à l'office de Courtedoux _____

Registre des décès

Form. 2

N° 23

Cornuet

Alois César

Le ~~deux~~ décembre _____ mil neuf cent cinquante - cinq
à vingt . t . une _____ heures trente _____ minutes, est décédé
à Ecublens sur la route d'Ecublens - accident selon certificat médical,
_____ Cornuet _____

Alois César

profession: plâtrier - peintre

originaire de Souvry (Valais)

domicilié à Ecublens

né le 8 mars _____ 1898 à Safflens la Ville

fils de Gustave Louis Cornuet

et de Emma Jenny Louise, née Regamey

état civil célibataire

Inscrit au présent registre le 5 décembre _____ 1955 sur la déclaration
de M. Bettens des Pompes funèbres de St Laurent à Lausanne

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:




Communiqué à l'office de Souvry

N° 24

Fenner - Horn Jean

Johann Jakob

Le quatre décembre _____ mil neuf cent cinquante - cinq
à trois _____ heures zéro _____ minutes, est décédé
à Chavannes p. Renens _____ selon certificat médical,
_____ Fenner - Johann Jakob _____

profession: monteur

originaire de Bäretswil (Zurich)

domicilié à Signau

né le 18 septembre _____ 1880 à Bäretswil (Zurich)

fils de Fenner Heinrich

et de Anna, née Zuppinger

état civil marié à Margareta, née Horn

Inscrit au présent registre le 5 décembre _____ 1955 sur la déclaration
de M. Wittwer, agent de police à Chavannes

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:




Communiqué à l'office de Bäretswil (Zurich)

N° 25

Hofstetter

William Arthur

Le sept décembre / _____ mil neuf cent cinquante - cinq
à _____ douze _____ heures _____ zéro _____ minutes, est décédé
à Ecublens. ch. Glycines 8 _____ selon certificat médical,
_____ Hofstetter _____

William Arthur

profession: mécanicien

originaire de Buchholtenberg (Bund) et les Bayards

domicilié à Ecublens

né le 2 mai _____ 1891 aux Bayards

fils de Hofstetter Fritz Edouard

et de Zoé Rosalie, née Jeannet

état civil marié à Marthe, née Junod

Inscrit au présent registre le 8 décembre _____ 1955 sur la déclaration
de Madame Mary Hofstetter, belle-fille du défunt _____

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

M. Hofstetter

Communiqué à l'office de Buchholtenberg _____

N° 26

Meylan

François Eugène

Le vingt-cinq décembre _____ mil neuf cent cinquante - cinq
à _____ douze _____ heures _____ zéro _____ minutes, est décédé
à S^t Sulpice _____ selon certificat médical,
_____ Meylan François Eugène _____

profession: marichal

originaire du chémit

domicilié à S^t Sulpice

né le 25 juin _____ 1878 à Denges

fils de Meylan Henri François

et de Marie dite Anna, née Gras

état civil marié à Mathilde Frida, née Richard.

Inscrit au présent registre le 26 décembre _____ 1955 sur la déclaration
de M. Louis Richard, beau-fils du défunt, domicilié à Pully

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Richard

Communiqué à l'office du chémit _____

L'inscription portant le
numéro 26 à la page
128 est la dernière de
l'année 1955.

Les deux exemplaires de
ce registre sont identiques.
Ecublens, le 3 janvier 1956.

L'officier d'état civil:



Registre des décès

Form. 2

N° 1

Aigroz

Ami

Le vingt-cinq janvier mil neuf cent cinquante - six
à vingt-trois heures zéro minutes, est décédé
à Ecullens selon certificat médical,
Aigroz Ami

profession: jardinier
originaire de Combremont-le-Petit
domicilié à Ecullens
né le 5 novembre 1871 à Combremont-le-Grand
fils de Aigroz Louis Gabriel
et de Marie Rosine, née Pittet
état civil marié à Joséphine, née Pont

Inscrit au présent registre le 27 janvier 1956 sur la déclaration
de M. Rieben, agent de police à Ecullens.

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

A Rieben agent

Rieben

Communiqué à l'office de Combremont

N° 2

Buchs

Jean Gottfried

Le vingt-six janvier mil neuf cent cinquante - six
à sept heures trente minutes, est décédé
sur la voie ferrée Renens-Morges, commune d'Ecullens selon certificat médical,
Buchs Jean Gottfried

profession: jardinier
originaire de Lenk (Bene)
domicilié à Ecullens
né le 6 novembre 1922 à Bière
fils de Buchs Gottfried
et de Germaine Marie, née Francfort
état civil célibataire

Inscrit au présent registre le 27 janvier 1956 sur la déclaration
de M. A. Rieben, agent de police à Ecullens.

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

A. Rieben agent

Rieben

Communiqué à l'office de Lenk (Bene)

N° 3

Valet

Hélène


Le six février mil neuf cent cinquante - six
à douze heures > zéro minutes, est décédé e
à Chavannes p. Renens selon certificat médical,
Valet Hélène

profession: gouvernante
originaire de Mex
domicilié à Chavannes p. Renens
née le 9 septembre 1879 à Ecublens
fille de Valet Emile François Louis
et de Louise née Jaccaud
état civil célibataire

Inscrit au présent registre le 7 février 1956 sur la déclaration
de M. D. Wittwer, agent de police à Chavannes p. Renens.

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:


Communiqué à l'office de Sullens à Penthaiaz

N° 4

Challet, née Genton

Yvonne Eva


Le vingt février mil neuf cent cinquante - six
dans la nuit du 19 heures au 20 février minutes, est décédé e
à S^t Sulpice selon certificat médical,
Challet née Genton Yvonne Eva

profession: ménagère
originaire de Cottens
domiciliée à S^t Sulpice
née le 21 décembre 1898 à Lausanne
fille de Genton Louis
et de Blanche Louise Henriette, née Cuérel
état civil veuve de Challet Marcel Jean

Inscrit au présent registre le 21 février 1956 sur la déclaration
de M. A. Arnold, des pompes funèbres de Morges, muni
d'une procuration

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:


Communiqué à l'office de Pampigny

Registre des décès

Form. 2

N° 5

Allamand

Charles

Le deux mars mil neuf cent cinquante - six
à vingt - et - une heures zéro minutes, est décédé
à Chavannes selon certificat médical,
Allamand Charles

profession: ancien ouvrier agricole

originaire de Rougemont

domicilié à Chavannes

né le 1^{er} mars 1874 à Chavannes

fils de Méry Marie Allamand

et de

état civil célibataire

Inscrit au présent registre le 3 mars 1956 sur la déclaration
de M. D. Wittwer, agent de police à Chavannes

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

*D. Wittwer**Spencer*

Communiqué à l'office de Rougemont

N° 6

Teuscher

Albert

Le huit mars mil neuf cent cinquante - six
à deux heures zéro minutes, est décédé
à Ecublens selon certificat médical,
Teuscher Albert

profession: ancien agriculteur

originaire de Dänstelten et Erlimbach (Berne)

domicilié à Ecublens

né le 13 avril 1876 à Payerne

fils de Teuscher David

et de Elise, née Sieber

état civil marié à Eugénie Augusta, née Bersier

Inscrit au présent registre le 8 mars 1956 sur la déclaration
de M. A. Rieben, agent de police à Ecublens.

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

*A. Rieben agent**Spencer*

Communiqué aux offices de Dänstelten et Erlimbach

N° 7

Musy

Amélie

Le seize mars mil neuf cent cinquante - six
à vingt-trois heures zéro minutes, est décédé e
à Euclens selon certificat médical,

Musy Amélie

profession: sage-femme
originaire d'Euclens
domicilié à Euclens
né le 28 octobre 1899 à Euclens
fil le de Musy Eugène
et de Augustine Louise, née Desoches
état civil célibataire

Inscrit au présent registre le 17 mars 1956 sur la déclaration
de M. A. Tieben, agent de police à Euclens

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

A. Tieben agent de police
Communiqué au registre des familles d'Euclens pt. 373. vol. 1

N° 8

Dupuis, née Jaques

Marie Julie

Le dix-neuf mars mil neuf cent cinquante - six
à vingt-deux heures zéro minutes, est décédée
à S^t Sulpice selon certificat médical,

Dupuis, née Jaques Marie Julie

profession: ménagère
originaire de Vuarnens
domiciliée à S^t Sulpice
née le 23 janvier 1882 à Lausanne
fil le de Jaques Louis Georges François
et de Sophie, née Blanc
état civil mariée à Charles Dupuis

Inscrit au présent registre le 21 mars 1956 sur la déclaration
de Charles Dupuis, fils de la défunte

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Ch. Dupuis - Mère
Communiqué à l'offici de l'Etat civil de Vuarnens

Vu le XX mars 1956

M. Tieben: D. Tieben

Registre des décès

Form. 2

N° 9

Descoullayes, née
Menétray Eugénie Blanche

Le vingt-six mars mil neuf cent cinquante-six
à dix-sept heures zéro minutes, est décédé e
à Chavannes selon certificat médical,
Descoullayes, née Menétray Eugénie Blanche

profession: ménagère
originaire de Château d'Ox
domiciliée à Chavannes
née le 28 février 1884 à Paris (9^e arr.)
fille de Menétray Alfred Lucien
et de Elise, née Regamey
état civil veuve de Descoullayes Paul

Inscrit au présent registre le 27 mars 1956 sur la déclaration
de M. Wittwer, agent de police à Chavannes.

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:




Communiqué à l'office de Chavannes

N° 10

Poget, née George
Rosine Alice

Le vingt-cinq mars mil neuf cent cinquante-six
à neuf heures quinze minutes, est décédé e
à Chavannes selon certificat médical,
Poget, née George Rosine Alice

profession: ménagère
originaire d'Agiez
domiciliée à Chavannes
née le 21 décembre 1864 à La Rippe
fille de George Jean Louis Frédéric
et de Rosalie, née Porchet
état civil veuve de Poget Eugène Constant.

Inscrit au présent registre le 27 mars 1956 sur la déclaration
de M. Obet des Pompes funèbres Générales S.A. à Lausanne.

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:




Communiqué à l'office d'Orbe

N° 11
 Arn, née Hermann
 Marie Lina Caroline

Le neuf avril mil neuf cent cinquante - six
 à neuf heures zéro minutes, est décédée
 à St Sulpice selon certificat médical,
 Arn, née Hermann Marie Lina Caroline

profession: ménagère
 originaire de Rüdeswyl (Berne)
 domiciliée à St Sulpice
 née le 10 avril 1879 à Noudon
 fille de Hermann François Louis
 et de Louise, née Naret
 état civil mariée à Arn Charles César

Inscrit au présent registre le 10 avril 1956 sur la déclaration
 de M. Charles Arn, fils de la défunte, à Lausanne.

Confirmé après lecture: L'officier de l'état civil:

Charles Arn
 Communiqué à l'office de Rüdeswyl (Berne)

N° 12
 Brechbühl, née
 Hayward Ellen Mary Kate

Le trois mai mil neuf cent cinquante - six
 à une heure zéro minutes, est décédée
 à Ecublens selon certificat médical,
 Brechbühl, née Hayward Ellen Mary Kate

profession: ménagère
 originaire de Trachselwald (Berne)
 domiciliée à Ecublens
 née le 11 octobre 1878 à Oxford (Angleterre)
 fille de Hayward William Frédéric
 et de Eliza, née Kempson
 état civil veuve de Brechbühl Jean Théophile

Inscrit au présent registre le 4 mai 1956 sur la déclaration
 de M. A. Rieben, agent de police à Ecublens

Confirmé après lecture: L'officier de l'état civil:

A Rieben
 Communiqué à l'office de Trachselwald.

Registre des décès

Form. 2

N° 13

Guillet, née Gaudin
Marie Louise

Le huit mai mil neuf cent cinquante - six
à treize heures zéro minutes, est décédé e
à Euclens selon certificat médical,
Guillet, née Gaudin Marie Louise

profession: ménagère
originaire de chène et Paquice
domiciliée à Euclens
née le 4 décembre 1880 à Céligny
fille de Gaudin François Louis
et de Tsaline Lydie, née Vernez
état civil veuve de Guillet Jean Ulysse

Inscrit au présent registre le 9 mai 1956 sur la déclaration
de M. Pierre Buffy, des Pompes funèbres Générales S.A. muni
d'une procuration.

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

P. Buffy
Communiqué à l'office de Mondon à Donneloye.

N° 14

Fiaux, née Paris
Sophie Fanny

Le douze mai mil neuf cent cinquante - six
à six heures zéro minutes, est décédé e
à Euclens selon certificat médical,
Fiaux, née Paris Sophie Fanny

profession: ménagère
originaire d' Hermenches
domiciliée à Lausanne Florimont
née le 31 juillet 1881 à Corbeyrier
fille de Paris Jean
et de Marie Louise, née Rittner-Ruff
état civil veuve de Fiaux Emile

Inscrit au présent registre le 12 mai 1956 sur la déclaration
de M. A. Rieben, agent de police à Euclens.

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

A. Rieben agent
Communiqué de Lausanne et Noudon

N° 15

Pidoux

Hermann Gustave


Le vingt-deux juillet mil neuf cent cinquante-six
à neuf heures zéro minutes, est décédé
à St Sulpice, au bord du lac selon certificat médical,
Pidoux Hermann Gustave

profession: serrurier - appareilleur
originaire de Foul s. Lucens
domicilié à Lausanne, Epinettes 36
né le 10 novembre 1910 à Yverdon
fils de Pidoux Gustave
et de Berthe Cécile, née Barraud
état civil marié à Violette Alice, née Bolomey

Inscrit au présent registre le 23 juillet 1956 sur la déclaration
de M. L. Andrey, des Pompes funèbres officielles à
Lausanne.

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:




Communiqué Foul s Lucens et Lausanne

N° 16

Bron Louis

Le sept septembre mil neuf cent cinquante-six
à heures dix-neuf minutes, est décédé
à Chavannes p. Renens selon certificat médical,
Bron Louis

profession: facteur postal retraité
originaire de Puidoux
domicilié à Chavannes p. Renens
né le 16 janvier 1880 à Busigny/s.orges
fils de Bron Jean Samuel
et de Jeanne Susanne, née Beroud
état civil marié à Julie Louise, née Jordan

Inscrit au présent registre le 9 septembre 1956 sur la déclaration
de M. D. Wittwer, agent de police à Chavannes.

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:




Communiqué à l'office de Puidoux

Registre des décès

Form. 2

N° 17
Dueret Elie

Le deux octobre mil neuf cent cinquante - six
à onze heures zéro minutes, est décédé
à Ecublens selon certificat médical,
Dueret Elie

profession: ancien agriculteur
originaire d' Ecublens et St Sulpice
domicilié à Ecublens
né le 8 décembre 1877 à Ecublens
fils de Dueret Louis Narc
et de Rosine Jusette, née Gonot
état civil marié à Blanche Fanny, née Dueret

Inscrit au présent registre le 2 octobre 1956 sur la déclaration
de M. A. Rieben, agent de police à Ecublens.

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

A Rieben agent
Communiqué aux registres des familles d' Ecublens et St Sulpice fol. 241

N° 18
Grand, née Musy
Louise Henriette

Le trois octobre mil neuf cent cinquante - six
à douze heures zéro minutes, est décédé e
à Ecublens selon certificat médical,
Grand, née Musy Louise Henriette

profession: ménagère
originaire d' Ecublens
domicilié à Ecublens
née le 26 décembre 1873 à Ecublens
fille de Musy Narc Louis
et de Jeanne Louise Henriette, née Nasson
état civil veuve de Grand Narcus

Inscrit au présent registre le 4 octobre 1956 sur la déclaration
de M. A. Rieben, agent de police à Ecublens

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

A Rieben agent
Communiqué au Registre des familles d' Ecublens. I fol. 87

N° 19

Brawand

Friedrich

Le vingt-deux octobre mil neuf cent cinquante-six
à six heure > zéro minutes, est décédé
à St Sulpice selon certificat médical,
Brawand Friedrich

profession: ancien cafetier
originaire de Grindelwald
domicilié à St Sulpice
né le 19 mars 1891 à Grindelwald
fils de Brawand Peter
et de Emma, née Schlunegger
état civil veuf de Bertha, née Winistörfer

Inscrit au présent registre le 23 octobre 1956 sur la déclaration
de M. G. Doffey, des Pompes funèbres officiers de la ville de
Lausanne, muni d'une procuration

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Communiqué à l'office de Grindelwald

N° 20

Saugy

Alfred François

Le huit novembre mil neuf cent cinquante-six
à onze heure > zéro minutes, est décédé
à Ecublens selon certificat médical,
Saugy Alfred François

profession: ancien secrétaire communal
originaire de Rougemont
domicilié à Ecublens
né le 11 mars 1880 à Lausanne
fils de Saugy Samuel Louis Jacques
et de Victoire Jenny, née Cevy
état civil célibataire

Inscrit au présent registre le 9 novembre 1956 sur la déclaration
de M. A. Rieben agent de police à Ecublens.

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Communiqué à l'office de Rougemont

Registre des décès

Form. 2

N° 21

Masson, née Cuendet

Louise Marie

Le dix-neuf novembre mil neuf cent cinquante-six
à quinze heures zéro minutes, est décédé
à Euclens selon certificat médical,
_____ Masson, née Cuendet Louise Marie

profession: ménagère
originaire d'Euclens
domiciliée à Euclens
né le 15 avril 1875 à Baulmes
fille de Cuendet David Louis
et de Marie Susette, née Tréhan
état civil veuve de Masson Emmanuel Alois.

Inscrit au présent registre le 20 novembre 1956 sur la déclaration
de M. A. Rieben, agent de police à Euclens.

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

A. Puel *cegar**Steuer*

Communiqué au feuillet 106 vol. I. du registre des familles d'Euclens

N° 22

Joyet

François Louis

Le trois décembre mil neuf cent cinquante-six
à quinze heures zéro minutes, est décédé
à Chavannes p. Renens selon certificat médical,
_____ Joyet François Louis

profession: agriculteur
originaire de Cheseaux
domicilié à Chavannes p. Renens
né le 19 octobre 1891 à Chavannes
fils de Joyet Alexis
et de Elise Julie, née Dalgas
état civil célibataire

Inscrit au présent registre le 5 décembre 1956 sur la déclaration
de M. F. Schneider, secrétaire communal à Chavannes

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

F. Schneider

Steuer

Communiqué à l'office de Cheseaux

N° 23

Zumbrunnen

Andri Jean

Le vingt décembre _____ mil neuf cent cinquante - six
à douze heures ~~zéro~~ minutes, est décédé
à Ecublens _____ selon certificat médical,
Zumbrunnen Andri Jean

profession: mécanicien
originaire d'Ecublens et Zweitimmen
domicilié à Ecublens
né le 30 août 1920 à Ecublens
fille de Zumbrunnen Frédéric Edouard
et de Laura Léonie, née Payot
état civil marié à Gisèle, née Gaillard.

Inscrit au présent registre le 21 décembre 1956 sur la déclaration
de M. A. Rieber, agent de police à Ecublens

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

A Rieber ~~agent~~
Communiqué à l'office de Zweitimmen

~~agent~~

N° 24

Janovsky, née Kossar

Rosa Sali

Le vingt-sept décembre _____ mil neuf cent cinquante - six
à vingt-deux heures zéro minutes, est décédé e
à S^t Sulpice _____ selon certificat médical,
Janovsky, née Kossar Rosa Sali

profession: ménagère
originaire de nationalité autrichienne
domiciliée à S^t Sulpice
née le 20 octobre 1896 à Vienne (Autriche)
fille de Kossar Benard
et de Bertha
état civil mariée Janovski Karl

L'inscription numéro 24 de
la page 140 est la dernière
de l'année 1957.

Les deux exemplaires de ce
registre sont identiques

Ecublens, le 3 janvier 1957.

Inscrit au présent registre le 29 décembre 1956 sur la déclaration
de M. Marcel Arnold, des Pompes funèbres de Morges, muni
d'une procuration

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

M. C. Arnold
Communiqué au département de justice et police à Lausanne



Registre des décès

Form. 2

N° 1.
Dufey
Jules

Le quatre janvier mil neuf cent cinquante sept
à cinq heures zéro minutes, est décédé
à Reuges Ecublens selon certificat médical,
Dufey Jules

profession: ancien agriculteur
originaire de Bombremont Sornet et Palézieux
domicilié à Ecublens
né le 21 août 1875 à l'Obeloz, lieu Bombremont la
fils de Dufey Marie Daniel / grand
et de Adèle, née Pittet
état civil célibataire

Inscrit au présent registre le 4 janvier 1957 sur la déclaration
de M. Jean Gilliland, cousin du défunt

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

J. Gilliland
Communiqué aux officiers de Palézieux et Granges-Marnand

N° 2
Renaud
Daniel

Le vingt-sept janvier mil neuf cent cinquante sept
à trois heures zéro minutes, est décédé
à Ecublens sur la voie ferrée C.F.F. selon certificat médical,
Renaud Daniel

profession: manoeuvre
originaire de La Chaux de Bonroy
domicilié à Renens
né le 14 mars 1933 à Renens
fil. de Renaud Maurice
et de Rose Henriette, née Virardaz
état civil célibataire

Inscrit au présent registre le 28 janvier 1957 sur la déclaration
de M. F. Cochet, des Pompes funèbres générales S.A. à Lausanne
muni d'une procuration

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Flechet
Communiqué et offert au la chaux de bonroy

N° 3.
 Bourgoz, née Hoffmann
 Marguerite Christine Elisabeth

Le vingt-huit janvier mil neuf cent cinquante sept
 à dix-sept heures _____ minutes, est décédé
 à St Sulpice _____ selon certificat médical,

Bourgoz, née Hoffmann
 Marguerite Christine Elisabeth

profession: ménagère

originaire de St Sulpice

domiciliée à St Sulpice

née le 30 février 1890 à Meiderich (Allemagne)

filie de Hermann Hoffmann

et de Marguerite, née Hermann

état civil veuve de Bourgoz Paul

Inscrit au présent registre le 1^{er} février 1957 sur la déclaration
 de M. Fernand Bourgoz veuve de la défunte

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Communiqué au registre des familles de St Sulpice
 F. Bourgoz

N° 4

Catillaz
 Henri Camille

Le vingt-quatre février mil neuf cent cinquante-sept
 à vingt-deux heures environ _____ minutes, est décédé
 à Chavannes p. Renens _____ selon certificat médical,

Catillaz Henri Camille

profession: manoeuvre

originaire de Cugy (Fribourg)

domicilié à Lonay

né le 23 octobre 1898 à Lausanne

fil. de Catillaz Amédée

et de Brouty Marie Louise

état civil célibataire

Inscrit au présent registre le 26 février 1957 sur la déclaration
 de M. J. Wittwer, agent de police à Chavannes.

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Communiqué à l'office de Cugy
 Wittwer

Registre des décès

Form. 2

N° 5

Marti

Paul Alfred

Le vingt-huit février _____ mil neuf cent cinquante-sept
 a été retrouvé le matin ~~entre~~ au débarcadère _____ minutes, est décédé
 dans le lac à St Sulpice _____ selon certificat médical,
 Marti

Paul Alfred

profession: manoeuvre

originaire de Lyss (Berne)

domicilié à Chavannes p. Renens

né le 10 août _____ 1918 à Lucens

fils de Marti Alexandre

et de Julia, née Guillet

état civil célibataire

Inscrit au présent registre le 2 mars _____ 1957 sur la déclaration
 de M. Emile Foretay piqueur de la commune de
 St Sulpice

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Foretay Emile

Communiqué à l'office de Lyss (Berne)

N° 6

Schmied

Otto

Le quatre mars _____ mil neuf cent cinquante sept
 à dix-sept heures quarante minutes, est décédé
 à Chavannes ch. des Glycines 9. _____ selon certificat médical,
 Schmied

Otto

profession: ouvrier d'usine

originaire de Niederwiltbach (Berne)

domicilié à Chavannes

né le 26 avril _____ 1898 à Niederwiltbach

fils de Niklaus Rudolf Schmied

et de Marianne, née Burri

état civil marié à Lina Schöni, née Stauffer

Inscrit au présent registre le 5 mars _____ 1957 sur la déclaration
 de M. Schöni Fredy, fils de l'épouse

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Schöni Fredy

Communiqué à l'office de Niederwiltbach (Berne)

N° 7

Klay

Roger Ulysse

Le dix-huit mars _____ mil neuf cent cinquante-sept
à seize heures zéro _____ minutes, est décédé
à Ecublens _____ selon certificat médical,
Klay Roger Ulysse

profession: infirmier
originaire de Walkringen (Berne) et Ecublens
domicilié à Gimel
né le 16 janvier 1910 à Renens
fils de Klay Ulysse Eulie
et de Hélène née Vuagniaux
état civil marié à Marguerite Regina, née Kohler

Inscrit au présent registre le 19 mars 1957 sur la déclaration
de M. A. Rieben agent de police à Ecublens.

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

A. Rieben agent de police
Communiqué aux offices de Walkringen et au feuillet 93 Vol. II
du registre des familles

N° 8

Christeller

Armand

Le dix avril _____ mil neuf cent cinquante-sept
à zéro heures dix _____ minutes, est décédé
à Chavannes p. Renens _____ selon certificat médical,
Christeller Armand

profession: retraite C.F.F.
originaire de Gessenay (Berne)
domicilié à Chavannes p. Renens
né le 12 mars 1894 à Vuflens - le Château
fils de Christeller Charles Gottfried
et de Julie Marie née Bouy
état civil marié à Olga Hélène Nery, née Cuénoud

Inscrit au présent registre le 10 avril _____ 1957 sur la déclaration
de M. Maurice Christeller, frère du défunt.

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Christeller Maurice
Communiqué à l'office de Gessenay

Registre des décès

Form. 2

N° 9

Job

Jean Pierre

Le premier mai _____ mil neuf cent cinquante - sept
à onze _____ heures environ _____ minutes, est décédé
à Eullens _____ selon certificat médical,
Job Jean Pierre

profession: manoeuvre
originaire de Chavannes p. Renens
domicilié à Eullens
né le 19 juin 1931 à Lausanne
fils de Job Louis Jules
et de Marie Louise, née Grivet
état civil célibataire

Inscrit au présent registre le 2 mai _____ 1957 sur la déclaration
de M. A. Rieben, agent de police à Eullens

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

A Rieben
Communiqué Inscrit au registre des familles de Chavannes p. Renens
Vol. I - Fol. I

N° 10

Pache

Edouard Albert

Le onze mai _____ mil neuf cent cinquante - sept
à neuf _____ heures zéro _____ minutes, est décédé
à Chavannes p. Renens _____ selon certificat médical,
Pache Edouard Albert

profession: ouvrier C.F.F.
originaire de Chapelle sur Morges
domicilié à Chavannes p. Renens
né le 8 octobre 1897 à Romanel s. Morges
fils de Pache Victor
et de Anna Emma, née Favre
état civil marié à Péry Eugénie, née Baatard.

PRÉFECTURE
4 JUIN 1957
de MORGES

Inscrit au présent registre le 13 mai _____ 1957 sur la déclaration
de M. F. Schneider, secrétaire communal à Chavannes.

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

F. Schneider
Communiqué à l'office de Chapelle p. St. Cerges.

N° 11

Aeberhard

Max Ernst

Le dix-huit juillet _____ mil neuf cent cinquante-sept
à onze heures cinquante _____ minutes, est décédé
à Chavannes p. Renens _____ selon certificat médical,
Aeberhard Max Ernst

profession: employé C.F.F.
originaire de Zauggenried (Berne)
domicilié à Chavannes p. Renens
né le 3 mai _____ 1912 à Feldberg (Allemagne)
fils de Aeberhard Rudolf
et de Auguste dite Augusta, née Wodetzki
état civil marié à Madeleine Marguerite Marie, née Mann

Inscrit au présent registre le 18 juillet _____ 1957 sur la déclaration
de M. F. Schneider, employé communal à Chavannes

Confirmé après lecture:

F. Scherier

L'officier de l'état civil:

Communiqué à l'office de Zauggenried (Berne)

N° 12

Dupuis Louis

Maurice

Le premier août _____ mil neuf cent cinquante-sept
avant douze heures zéro _____ minutes, est décédé
à bord du lac à St Sulpice à Chavannes _____ selon certificat médical,
Dupuis Louis Maurice

profession: ouvrier d'usine
originaire d'Eclagnens
domicilié à Chavannes p. Renens
né le 20 mars _____ 1900 à Fiez
fils de Dupuis Emile David
et de Rosalie, née Raymond
état civil marié à Thérèse Elisabeth, née Hofmann

Inscrit au présent registre le 2 août _____ 1957 sur la déclaration
de M. Jean Louis Dupuis, à Grissier, neveu du dé-
funt.

Confirmé après lecture:

Jean Dupuis

L'officier de l'état civil:

Communiqué à l'office d'Eclagnens
+ correction approuvée

Registre des décès

Form. 2

N° 13

Ducret

Jules Auguste

Le dix-sept août _____ mil neuf cent cinquante-sept
à _____ huit heures zéro _____ minutes, est décédé
à Eublens _____ selon certificat médical,
_____ Ducret Jules Auguste _____

profession: ancien agriculteur _____
originaire d' Eublens et S^t Sulpice _____
domicilié à Eublens _____
né le 30 novembre 1876 à Eublens _____
fils de Ducret Félix _____
et de Jenny, née Maylan _____
état civil veuf de Lucie Eugénie, née Raymond _____

Inscrit au présent registre le 17 août _____ 1957 sur la déclaration
de M. A. Rieben, agent de police à Eublens. _____

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

A. P. Rieben

P. Rieben

Communiqué aux Registres des familles d' Eublens et S^t Sulpice

N° 14

Jaccard

Arnold Paul

Le dix-neuf août _____ mil neuf cent cinquante-sept
à _____ dix-huit heures trente _____ minutes, est décédé
à Chavannes p. Renens _____ selon certificat médical,
_____ Jaccard Arnold Paul _____

profession: ouvrier manœuvre _____
originaire de S^te Croix _____
domicilié à Chavannes p. Renens _____
né le 25 février 1890 à L' Auberson _____
fils de Jaccard Charles _____
et de Lucie, née Joseph _____
état civil célibataire _____

Inscrit au présent registre le 20 août _____ 1957 sur la déclaration
de M. W. H. W. agent de police à Eublens. _____

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

W. H. W.

P. Rieben

Communiqué à l'office de S^te Croix _____

N° 15

Gruaz
Maurice AlbertLe vingt et un septembre mil neuf cent cinquante sept
à vers vingt deux heures _____ minutes, est décédé
à St Sulpice _____ selon certificat médical,Gruaz
Maurice Albertprofession: Employé de l'Etat (chef de dépôt au service des routes)
originaire de l'Isle
domicilié à St Sulpice
né le 14 novembre 1901 à Lausanne
fils de Gruaz Charles Albert
et de Charlotte Jeanne, née Borquand
état civil marié à Yvonne Marie, née RoulinInscrit au présent registre le 23 septembre 1957 sur la déclaration
de M. Felix Mercier des Pompes funèbres de la Ville
de Lausanne

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Mercier

Mercier

Communiqué à l'office de l'Isle

N° 16

Lalive d'Epinay
Reni AugusteLe quatre octobre _____ mil neuf cent cinquante - sept
entre neuf et douze heures _____ minutes, est décédé
à St Sulpice _____ selon certificat médical,Lalive d'Epinay
Reni Augusteprofession: ingénieur agronome
originaire de Fribourg
domicilié à St Sulpice
né le 20 janvier 1904 à La Chaux-de-Fonds
fils de Lalive d'Epinay Auguste Joseph
et de Eléonore Myria, née Meeser
état civil divorcé en 1^{er} nous de Fanny Henriette, née Cham-
pendal et marié en 2^{em} nous à Marie Louise Marguerite,
née Berthoud.Inscrit au présent registre le 5 octobre 1957 sur la déclaration
de M. R. Vinedaz des Pompes funèbres officielles à Lausanne.

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

R. Vinedaz

Mercier

Communiqué à l'office de Fribourg.

N° 17

Jaques
Léon Gabriel

Le quinze octobre _____ mil neuf cent cinquante - sept
à douze heures dix minutes, est décédé
à Chavannes p. Renens _____ selon certificat médical,
Jaques
Léon Gabriel

profession: retraité C.F.F.
originaire de Lutry et Villette
domicilié à Chavannes p. Renens
né le 30 septembre 1883 à Le Muids
fils de Jaques Léon Emmanuel
et de Julie Henriette Estelle, née Servier
état civil marié à Hermine Louise, née Borner

Inscrit au présent registre le 16 octobre 1957 sur la déclaration
de M. D. Wittwer, agent de police à Chavannes.

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:




Communiqué aux officiers de Lutry et Cully.

N° 18

Cruchet, née
Agnet Louisa
Marie

Le quatre novembre _____ mil neuf cent cinquante - sept
à quatre heures zéro minutes, est décédé
à Ecublens _____ selon certificat médical,
Cruchet, née Agnet Louisa Marie

profession: ménagère
originaire de Tailly
domicilié à Ecublens
née le 14 janvier 1871 à Combremont, le Grand
fille de Agnet Charles François
et de Clémence, née Tapis
état civil veuve de Cruchet Jules Alois

Inscrit au présent registre le 4 novembre 1957 sur la déclaration
de M. A. Rieben, agent de police à Ecublens.

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:




Communiqué à l'office de Veve.

N° 19

Musy
Charles Emile

Le vingt quatre novembre mil neuf cent cinquante sept
à onze heures zero minutes, est décédé
à Ecublens, Neuges selon certificat médical,

Musy
Charles Emile

profession: agriculteur
originaire d' Ecublens sur Orge
domicilié à Ecublens
né le 29 juillet 1878 à Russigny
fils de Musy Charles Francois Louis
et de Jenny Louise Adèle, née Barraud
état civil célibataire

Inscrit au présent registre le 25 novembre 1957 sur la déclaration
de M^{lle} Catherine Riben, mère du défunt

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

C. Riben

Musy

Communiqué au Registre des familles d' Ecublens Vol. I fol. 282

N°

Le _____ mil neuf cent _____
à _____ heure _____ minutes, est décédé
à _____ selon certificat médical,

profession: _____
originaire d' _____
domicilié à _____
né le _____ à _____
fil de _____
et de _____
état civil _____

Inscrit au présent registre le _____ 19 _____ sur la déclaration
de _____

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

L'inscription portant le
N° 19 de la page 150 est la
dernière de l'année 1957.
Les deux exemplaires de ce
registre sont de tenue
identique.
Ecublens le 4 janvier 1958
l'officier de l'état civil:



Musy

Communiqué _____

Registre des décès

Form. 2

N° 1

Garro Jean Adolphe

Le douze février _____ mil neuf cent cinquante-huit
à _____ cinq _____ heures _____ zéro _____ minutes, est décédé
à Ecublens _____ selon certificat médical,
_____ Garro Jean Adolphe _____

profession: Ancien agriculteur _____
originaire de Tschügg (Berne) et Ecublens _____
domicilié à Ecublens _____
né le 29 mars _____ 1888 à Tschügg _____
fils de Garro Jean Adolphe _____
et de Marianne, née Luginbühl _____
état civil marié à Louise Alice Jenny née Gruaz _____

Inscrit au présent registre le 12 février _____ 1958 sur la déclaration
de M. Edouard Garro, fils du défunt _____

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Garro Edouard

Communiqué à l'office de Tschügg et au registre des familles d'Ecublens, Vol II fol. 120

N° 2

Métral, née Miserez
Marie Adélaïde

Le vingt et un février _____ mil neuf cent cinquante huit
à _____ six _____ heures _____ trente _____ minutes, est décédé
à St. Sulpice _____ selon certificat médical,
_____ Métral, née Miserez _____
_____ Marie Adélaïde _____

profession: ménagère _____
originaire de Yens, Stepples et Quarnens _____
domicilié à St. Sulpice _____
né le 16 décembre 1888 à Chajoux (Jura bernois) _____
fils de Miserez Paul _____
et de Stéphanie, née Gagnat _____
état civil marié à Métral Emile Emile _____

Inscrit au présent registre le 21 février _____ 1958 sur la déclaration
de M. Paul Métral, fils de la défunte _____

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

P. Métral

Communiqué aux offices de Villav-sous-Yens, Bière et L'Isle _____

Vu le 27. février 1958
Le Recteur: *Alberty*

N° 3

Lugin, née Rochat

Julie Lina

Le deux mars _____ mil neuf cent cinquante-huit
à deux heures zéro _____ minutes, est décédé
à Chavannes p. Renens _____ selon certificat médical,
Lugin, née Rochat
Julie Lina

profession: ménagère
originaire du lieu _____
domiciliée à Chavannes p. Renens
née le 11 mai 1866 à St Croix
fille de Rochat Victor Samuel
et de Julie Charlotte, née Mercier
état civil veuve de Lugin Louis Fritz

Inscrit au présent registre le 3 mars 1958 sur la déclaration
de M. Henri Lugin à Chavannes p. Renens, fils
de la défunte

Confirmé après lecture:

Henri Lugin

L'officier de l'état civil:



Communiqué à l'office du lieu _____

N° 4

Guillemin

Sylvia

Le cinq mars _____ mil neuf cent cinquante-huit
à quatorze heures zéro _____ minutes, est décédé
à Eublens _____ selon certificat médical,
Guillemin
Sylvia

profession: enfant
originaire de Cossonay
domiciliée à Eublens
née le 4 novembre 1957 à Renens
fille de Guillemin Roger René
et de Françoise, née Martin
état civil enfant

Inscrit au présent registre le 6 mars 1958 sur la déclaration
de M. A. Rieben, agent de police à Eublens

Confirmé après lecture:

A. Rieben agent

L'officier de l'état civil:



Communiqué à l'office de Cossonay.

Registre des décès

Form. 2

N° 5

Jotterand

Ernest Maurice

Le six mars _____ mil neuf cent cinquante huit
 a été retrouvé le corps dans de bois d'Emleus _____ minutes, est décédé
 à dix-sept heures environ, de _____ selon certificat médical,

Jotterand Ernest Maurice

profession: manoeuvre. Terravice

originaire de Bieu

domicilié à Chavannes p. Remens

né le 17 novembre 1907 à Pampigny

fils de Jotterand Maurice Alfred

et de Lucie Fanny Julia, née Barbey

état civil veuf de Marie Louise, née Chevrolet

Inscrit au présent registre le 7 mars _____ 1958 sur la déclaration
 de M. D. Wittwer, agent de police à Chavannes _____

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:



Communiqué à l'office de Bieu _____

N° 6

Borel

Henri Emmanuel

Le vingt-sept mars _____ mil neuf cent cinquante huit
 à _____ neuf _____ heures quarante-cinq minutes, est décédé
 à St Sulpice _____ selon certificat médical,

Borel Henri Emmanuel

profession: ancien commerçant en fromages

originaire de Lutry et Forel

domicilié à St Sulpice

né le 17 septembre 1892 à Lausanne

fils de Borel Jacques Lucien

et de Sophie Henriette, née Ravay

état civil marié à Alice Laise, née Foretay

Inscrit au présent registre le 28 mars _____ 1958 sur la déclaration
 de M. Alphonse Foutay, préposé communal pour
 St Sulpice _____

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:



Communiqué _____ l'office de Lutry et Forel _____

N° 7
 Ratto, née Marilley
 Marie Alice

Le vingt-huit mars _____ mil neuf cent cinquante-huit
 à quinze _____ heure & quarante-cinq minutes, est décédé e
 à S^t Sulpice _____ selon certificat médical,
 Ratto, née Marilley Marie Alice.

profession: ménagère
 originaire de nationalité italienne
 domiciliée à S^t Sulpice
 née le 14 octobre 1884 à Chessol
 fille de Marilley Jean Alfred
 et de Marie, née Droquet
 état civil mariée à Ratto Joseph

Inscrit au présent registre le 29 mars _____ 1958 sur la déclaration
 de M. Boschetti, gendre de la défunte

Confirmé après lecture:

B. Boschetti

L'officier de l'état civil:

Communiqué au département de Justice et police à Lausanne

N° 8
 Bovay
 Alfred Ernest

Le trente-et-un mars _____ mil neuf cent cinquante-huit
 à trois _____ heures zéro _____ minutes, est décédé
 à Chavannes p. Renens _____ selon certificat médical,
 Bovay
 Alfred Ernest

profession: pâtice
 originaire de Rougemont
 domicilié à Chavannes p. Renens
 né le 4 juin 1922 à Blonay
 fils de Bovay Charles Louis
 et de Elise, née Lenoir
 état civil marié à Gorgette Louise, née Moret

Inscrit au présent registre le 15 avril _____ 1958 sur la déclaration
 de M. A. Dubois des Pompes funèbres du Nord à Lausanne

Confirmé après lecture:

A. Dubois

L'officier de l'état civil:

Communiqué à l'office de Rougemont.

Registre des décès

Form. 2

N° 9

Dubrit Jules

Le quatorze avril _____ mil neuf cent cinquante-huit
à douze _____ heures & zéro _____ minutes, est décédé
à Euclens _____ selon certificat médical,

DubritJules

profession: manoeuvre _____

originaire de Moudon, Soltens et Oppens _____

domicilié à Euclens _____

né le 27 février _____ 1891 à Beltens _____

fils de Dubrit Emile _____

et de Louise Sophie Emma, née Fontannaz _____

état civil marié en 1^{er} noces à Julie Henriette, née Jaques _____divorcé en 1^{er} noces de Marguerite, née Raymond _____

Inscrit au présent registre le 15 avril _____ 1958 sur la déclaration
de M. A. Riebu, agent de police à Euclens _____

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

A. PichSpecierCommuniqué aux offices de Moudon, S^t Cierges et Ursins à Orzens

N° 10

ForetayVictor

Le dix-sept mai _____ mil neuf cent cinquante-huit
à treize _____ heures & trente (environ) minutes, est décédé
à S^t Sulpice _____ selon certificat médical,

Foretay Victor

profession: maraîcher _____

originaire de S^t Sulpice _____domicilié à S^t Sulpice _____né le 27 novembre _____ 1885 à S^t Sulpice _____

fils de Foretay Henri Félix _____

et de Louisa, née Ducret _____

état civil marié à Elisa Léa, née Gilliéron _____

Inscrit au présent registre le 19 mai _____ 1958 sur la déclaration
de M. A. Arnold, pompes funèbres de Morges _____

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

M. ArnoldSpecierCommuniqué au registre des familles de S^t Sulpice vol. I fol. 226

N° 11

Fawer née Weibel
Rosina

Le vingt-cinq mai _____ mil neuf cent cinquante-huit
à vingt-et-une _____ heure - trente _____ minutes, est décédé e
à St Sulpice _____ selon certificat médical,
Fawer née Weibel Rosina _____

profession: ménagère _____
originaire de Münchenwiler (Berne) _____
domiciliée à St Sulpice _____
née le 29 novembre 1872 à Rapperswil _____
fille de Weibel Johann _____
et de Maria, née Stauffer _____
état civil veuve de Fawer Alfred. _____

Inscrit au présent registre le 27 mai _____ 1958 sur la déclaration
de M. R. Vireddaz, des Pompes funèbres officielles de la
ville de Lausanne. _____

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

R. Vireddaz.



Communiqué à l'office de Münchenwiler. _____

N° 12

Schweizer

Marcel Henri

Le neuf juin _____ mil neuf cent cinquante-huit
à quatorze _____ heures quinze _____ minutes, est décédé
à St Sulpice _____ selon certificat médical,
Schweizer _____

Marcel Henri

profession: garagiste _____
originaire d'Obendorf (Bâle campagne) _____
domicilié à St Sulpice _____
né le 5 mai _____ 1895 à La Chaux de Fonds _____
fils de Schweizer Jacob _____
et de Marie Julie, née Brögeret _____
état civil marié à Emma, née Schmaier, née Walther _____

Inscrit au présent registre le 10 juin _____ 1958 sur la déclaration
de M. Golay, des Pompes funèbres officielles de la
ville de Lausanne. _____

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

M. Golay



Communiqué à l'office d'Obendorf. _____

Registre des décès

Form. 2

N° 13

Bonny

Paul François Louis

Le vingt juin _____ mil neuf cent cinquante-huit
à quatorze _____ heures dix _____ minutes, est décédé
à Chavannes _____ selon certificat médical,
Bonny Paul François Louis _____

profession: charpentier _____
originaire de Chevroux _____
domicilié à Chavannes _____
né le 4 décembre 1883 à Lausanne _____
fils de Bonny François Xavier _____
et de Louise Jenny, née Blanc _____
état civil marié à Fanny Louise, née Pilet _____

Inscrit au présent registre le 21 juin 1958 sur la déclaration
de M. Paul Bonny, fils du défunt _____

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Paul Bonny

Communiqué à l'office de Chevroux _____

Specius

N° 14

Chapallaz

Manuel Charles Alfred

Le vingt-huit juin _____ mil neuf cent cinquante-huit
à sept _____ heures trente _____ minutes, est décédé
à Chavannes s. Morges _____ selon certificat médical,
Chapallaz Manuel Charles Alfred _____

profession: retraité C.F.F. _____
originaire de Lussy-sur-Morges _____
domicilié à Chavannes s. Morges _____
né le 26 février 1881 à Renens _____
fils de Chapallaz Charles Gabriel _____
et de Elise, née Hählen _____
état civil veuf de Maria, née Homatter _____

Inscrit au présent registre le 30 juin 1958 sur la déclaration
de M. H. Lador, des pompes funèbres générales S.A. _____

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

M. Lador

Communiqué à l'office de Villav. sous Yens _____

Specius

N° 15

DucretArmand Louis Eugène

Le sept juillet _____ mil neuf cent cinquante-huit
à dix-sept _____ heures vingt _____ minutes, est décédé
à St Sulpice _____ selon certificat médical,
Ducret

Armand Louis Eugène

profession: agriculteur

originaire de Euclens et St Sulpice

domicilié à St Sulpice

né le 19 février _____ 1888 à Euclens

fils de Ducret Jean François

et de Julie Charlotte, née Taget

état civil marié à Alice Joyet

Inscrit au présent registre le 8 juillet _____ 1958 sur la déclaration
de M. Arnold, pompes funèbres, à Morges

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

M. E. ArnoldCommuniqué au ~~au~~ officiers de Euclens 353 et St Sulpice 284

N° 16

ForetayLouis Henri

Le ^{vingt-neuf juillet} dans la nuit du vingt-huit au _____ mil neuf cent cinquante-huit
à _____ heure _____ minutes, est décédé
à St Sulpice (au lac) _____ selon certificat médical,
Foretay

Louis Henri

profession: agriculteur

originaire de St Sulpice

domicilié à St Sulpice

né le 27 septembre _____ 1893 à St Sulpice

fils de Foretay Henri Félix

et de Louisa, née Ducret

état civil divorcé de le 13 mars 1929 de Louise Marguerite
née Chapuis

Inscrit au présent registre le 30 juillet _____ 1958 sur la déclaration
de M. Alphonse Foretay, maire communal

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Alph. ForetayCommuniqué au Registre des familles de St Sulpice fol. 7 Vd I

Registre des décès

Form. 2

N° 17.

Bovay
Constant Felix

Le vingt septembre _____ mil neuf cent cinquante huit
à vingt _____ heures _____ minutes, est décédé
à Eublens, la Boissière _____ selon certificat médical,

Bovay

Constant Felix

profession: retraité b.P.F.

originaire de Chanéaz

domicilié à Eublens Epener

né le 20 septembre 1888 à Molondin

fils de Bovay Antoine Jolped

et de Anna Marie Elisabeth dite Elise, née Luthi

état civil marié à Maria Bertha, née Liebi

Inscrit au présent registre le 20 septembre _____ 1958 sur la déclaration
de M. Ernest Bovay, fils du défunt.

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

L. Bovay

E. J. J.

Communiqué à l'office de Molondin à Chanéaz

N° 18

Saugy
Adèle Julie

Le vingt et un septembre _____ mil neuf cent cinquante huit
à douze _____ heures _____ minutes, est décédé
à Eublens _____ selon certificat médical,

Saugy

Adèle Julie

profession: ménagère

originaire de Rougemont

domiciliée à Eublens

née le 14 octobre 1866 à Lausanne

fille de Saugy Samuel Louis Jacques

et de Victoire Jenny, née Cevy

état civil célibataire

Inscrit au présent registre le 22 septembre _____ 1958 sur la déclaration
de M. A. Rieben, agent de police à Eublens.

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

A. Rieben cegent

E. J. J.

Communiqué à l'office de Rougemont.

N° 19

Pasche, née
Aviolat Nelly Marie

Le vingt-quatre septembre _____ mil neuf cent cinquante-huit
à vingt-trois _____ heures trente _____ minutes, est décédé e
à Chavannes p. Tenens _____ selon certificat médical,
Pasche, née Aviolat
Nelly Marie

profession: ménagère
originaire de Ferlens
domiciliée à Chavannes p. Tenens
née le 7 mars _____ 1911 à Poliez-le-Grand
fille de Aviolat Henri Emile
et de Marie Louise, née Giddey
état civil mariée à Pasche Fernand

Inscrit au présent registre le 25 septembre _____ 1958 sur la déclaration
de M. D. Wittwer, agent de police à Chavannes.

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

*Wittwer**Specs*

Communiqué à l'office de Oron

N° 20

Rime Bernard
Lucien

Le dix-neuf novembre _____ mil neuf cent cinquante-huit
à _____ sept _____ heures environ _____ minutes, est décédé
à Eublens sur la voie ferrée _____ selon certificat médical,
Rime Bernard Lucien

profession: menuisier
originaire de Charmey (Fribourg)
domicilié à Tenens
né le 23 mai _____ 1923 à Châtel sur Montsalvens
fils de Rime Emile Denis
et de ^{marié} Rodie Joséphine née Grandjean
état civil Suzanne Adrienne née Moinelet

Inscrit au présent registre le 21 novembre _____ 1958 sur la déclaration
de M. P. Buffy des Pompes funèbres générales à
Lausanne

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

*P. Buffy**Specs*

Communiqué au office de Charmey et Trilly.

L'inscription portant le
numéro 20 de la page
160 est la dernière de
l'année 1958.

Les deux exemplaires de
ce registre sont de teneur
identique.

Eublens, le 3 janvier 1959

L'officier de l'état civil:



Registre des décès

Form. 2

N° 1

GrandArthur Samuel

Le neuf janvier _____ mil neuf cent cinquante-neuf
à _____ onze _____ heure - zéro _____ minutes, est décédé
à Eublens _____ selon certificat médical,
Grand Arthur Samuel

profession: maçonoriginaire d' Eublensdomicilié à Eublensné le 28 janvier _____ 1896 à Eublensfils de Grand Charles Louiset de Jenny Elisa née Musyétat civil marié à Paquerite Lucie née Affolter

Vu le 27 janvier 1959
Le Secrétaire Althaus

Inscrit au présent registre le 10 janvier _____ 1959 sur la déclaration
de M. H. Rieben, agent de police à Eublens _____

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

A Rieben agent _____
Communiqué au registre des familles d' Eublens fol. 78 vol. (1)

N° 2

GillieronErnest Hermann

Dans la nuit du premier ^{deux février} _____ mil neuf cent cinquante-neuf
à _____ heure _____ minutes, est décédé
à Eublens _____ selon certificat médical,
Gillieron
Ernest Hermann

profession: retraité P.C.K., fabrique de chocolatsoriginaire de Serviondomicilié à Eublensné le 25 novembre 1888 à Palézieuxfils de Gillieron Emilieet de Emma née Lagnazétat civil veuf de Eva Juliette Nicoulaz née Truan

Inscrit au présent registre le 4 février _____ 1959 sur la déclaration
de M. H. Rieben, agent de police à Eublens _____

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

A Rieben agent _____
Communiqué à l'office d'Oron à Oron-la-Ville _____

N° 3

Genève, née Belet
Aoline Léontine

Le douze février _____ mil neuf cent cinquante neuf
à quatre heures quinze minutes, est décédé e
à St Sulpice _____ selon certificat médical,
Genève, née Belet
Aoline Léontine

profession: ménagère
originaire de Thierrens
domiciliée à St Sulpice, av. du Léman
née le 18 mars 1877 au Mont sur Lausanne
fille de Jacques Edouard Belet
et de Marie Louise, née Barbaz
état civil veuve de Genève Mythe

Inscrit au présent registre le 13 février _____ 1959 sur la déclaration
de M. Roland Genève, petit-fils de la défunte

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

B Genève

Communiqué à l'offici. de Thierrens. à St Cierges

N° 4

Meylan, née Boulaz
Rose Emma

Le vingt-trois février _____ mil neuf cent cinquante-neuf
à onze heures zéro minutes, est décédé
à Euclens _____ selon certificat médical,
Meylan, née Boulaz Rose Emma

profession: ménagère
originaire du Chenit
domiciliée à Renens en séjour à Euclens
née le 10 avril _____ 1897 à Romainmotier
fille de Boulaz César Fridolin
et de Marie Elise dite Elise née Sordet
état civil veuve de Meylan Benjamin Louis

Inscrit au présent registre le 25 février _____ 1959 sur la déclaration
de M. Pierre Buffet, des Pompes funèbres SA à Lausanne

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

P. Buffet

Communiqué à l'offici. du Chenit à celui de Prilly

Registre des décès

Form. 2

N° 5

Masson

Emile Henri

Le premier mars _____ mil neuf cent cinquante-neuf
à _____ vingt-deux heures zéro _____ minutes, est décédé
à Ecublens _____ selon certificat médical,
Masson Emile Henri

profession: cafetier restaurateur

originaire d' Ecublens

domicilié à Ecublens

né le 23 juillet _____ 1901 à Ecublens

fils de Masson Henri Louis

et de Lina, née de Blaineville

état civil célibataire

Inscrit au présent registre le 3 mars _____ 1959 sur la déclaration
de M. A. Rieben, agent de police à Ecublens

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

A. Rieben agent
Communiqué au registre des familles d' Ecublens fol. 159 vol. I

N° 6

Renaud

Himé François

Le dix-huit mars _____ mil neuf cent cinquante-neuf
à vingt-deux heures trente _____ minutes, est décédé
à Chavannes p. Renens _____ selon certificat médical,
Renaud Himé François

profession: ancien agriculteur

originaire de St Georges

domicilié à Chavannes p. Renens

né le 26 décembre _____ 1883 à St George

fils de Renaud Ami Constant

et de Jenny Ballif, née Chantaz

état civil marié à Frieda née Mollet

Inscrit au présent registre le 20 mars _____ 1959 sur la déclaration
de M. P. Buffy, des Pompes funèbres générales J. A
à Lausanne.

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

P. Buffy
Communiqué à l'office de Longjumeau.

N° 7
Pételaz
Jean Victor

Le cinq avril _____ mil neuf cent cinquante-neuf
à _____ seize _____ heures trente _____ minutes, est décédé
à Chavannes p. Renens _____ selon certificat médical,
Pételaz Jean Victor

profession: potier
originaire de Chavannes p. Renens
domicilié à Chavannes p. Renens
né le 7 avril 1888 à Ferney-Voltaire (France)
fils de Pételaz Alexis
et de Françoise Anastasie, née Gavaison
état civil célibataire

Inscrit au présent registre le 7 avril 1959 sur la déclaration
de M. Monney, des Pompes funèbres de St Laurent S.A.

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

[Signature]
Communié au Registre des familles de Chavannes fol. 44.

N° 8
Casellini née
Castioni Angelina.

Le quatorze avril _____ mil neuf cent cinquante-neuf
à dix-neuf _____ heures zéro _____ minutes, est décédée
à Chavannes p. Renens _____ selon certificat médical,
Casellini née Castioni Angelina

profession: ménagère
originaire d'Arogno (Tessin)
domiciliée à Chavannes p. Renens
née le 15 juin 1888 à Luino (Italie)
fille de Castioni Giuseppe
et de Rosalba née Vidoletti
état civil veuve de Casellini Delfo

Inscrit au présent registre le 16 avril 1959 sur la déclaration
de M. Monney, des Pompes funèbres de St Laurent
S.A.

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

[Signature]
Communié à l'office d'Arogno (Tessin)

Vu, le 20 mai 1959
pr. le Département de
Justice et police:
[Signature]

Registre des décès

Form. 2

N° 9

Pouly

Constant Charles

Le premier juin _____ mil neuf cent cinquante-neuf
à dix-huit _____ heure à _____ minutes, est décédé
à Chavannes _____ selon certificat médical,
Pouly _____

Constant Charles

profession: cafetier-restauration

originaire des Allays et Montpreveyres

domicilié à Chavannes

né le 30 mai 1906 à Chavannes

fils de Pouly Lucien

et de Emma, née Lavanchy

état civil marié à Juliette Fernande née Pochet

Inscrit au présent registre le 2 juin _____ 1959 sur la déclaration
de M. Ed. Nanney, ds Pompes funèbres de _____
St Laurent.

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Communiqué à l'office de Mézières _____

N° 10

Favre

Louis Paul

Le deux juin _____ mil neuf cent cinquante-neuf
à quatre _____ heures trente _____ minutes, est décédé
à Chavannes p. Renens _____ selon certificat médical,
Favre Louis Paul _____

profession: électricien

originaire de Rossens (Fribourg)

domicilié à Chavannes p. Renens

né le 19 juin 1900 à Neuchâtel

fils de Favre Laurent Avit

et de Marie Charlotte, née Sansonnens

état civil célibataire

Inscrit au présent registre le 2 juin _____ 1959 sur la déclaration
de M. J. W. Huer, agent de police à Chavannes.

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Communiqué à l'office de Rossens (Fribourg) _____

N° 11

Jotterand née Ischi
Rose Louise

Le vingt. et. un juin _____ mil neuf cent cinquante. neuf
à vingt. deux _____ heures environ _____ minutes, est décédé
à Chavannes p. Renens _____ selon certificat médical,
Jotterand née Ischi Rose Louise

profession: ménagère _____
originaire de Bière _____
domiciliée à Chavannes p. Renens _____
née le 23 juin _____ 1887 à Lausanne _____
fille de Ischi Benjamin _____
et de Jeanne Louise née Lavanehy _____
état civil mariée à Jotterand Julien Henri _____

Inscrit au présent registre le 22 juin _____ 1959 sur la déclaration
de M. Arthur Jotterand, fils de la défunte à
Lausanne

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

A Jotterand _____
Communiqué à l'office de Bière _____

N° 12

Lupin
Edouard Henri

Le vingt. trois juillet _____ mil neuf cent cinquante. neuf
à six _____ heures zéro _____ minutes, est décédé
à Ecublens _____ selon certificat médical,
Lupin
Edouard Henri

profession: employé C.F.F. retraité _____
originaire de Chardonney, S. Morges _____
domicilié à Ecublens _____
né le 16 mars _____ 1899 à Morges _____
fils de Lupin Emile Philippe _____
et de Jenny Françoise Alexandrine, née Pété _____
état civil marié à Nantha née Furrer _____

Inscrit au présent registre le 23 juillet _____ 1959 sur la déclaration
de M. A. Rieben, agent de police à Ecublens _____

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

A Rieben agent _____
Communiqué à l'office de Villars-sous-Yens _____

Registre des décès

Form. 2

N° 13

Wittwer

Jeannine Melly

Le onze août _____ mil neuf cent cinquante-neuf
à quinze heures quarante-cinq minutes, est décédée
à Chavannes p. Renens _____ selon certificat médical,
Wittwer Jeannine Melly

profession: téléphoniste
originaire de Chavannes p. Renens et Oberlangenegg (Bâle)
domiciliée à Chavannes p. Renens
née le 17 mai 1939 à Brucerie Grandson
fille de Wittwer Denis
et de Irène Louise née Déria
état civil célibataire

Inscrit au présent registre le 12 août 1959 sur la déclaration
de M. Denis Wittwer père de la défunte à
Chavannes p. Renens

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:




Communiqué à l'office d'Oberlangenegg et au registre de
Chavannes fol. 177 vol. 7

N° 14

Janovsky

Karl

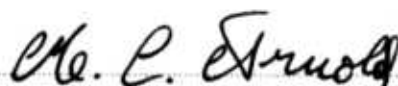
Le quatre septembre _____ mil neuf cent cinquante-neuf
à cinq heures zéro _____ minutes, est décédé
à St Sulpice _____ selon certificat médical,
Janovsky
Karl

profession: rentier
originaire de nationalité autrichienne
domicilié à Vienne, Adamberger 12 en séjour à St Sulpice
né le 4 août 1889 à Vienne
fils de Janovsky Franz
et de Maria née
état civil veuf de Rosa Sali née Rosser

Inscrit au présent registre le 5 septembre 1959 sur la déclaration
de N. Marcel Arnold des Pompes funèbres à Morges

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:




Communiqué au département de justice et police à Lausanne

N° 15

Glanzmann née
Brechbühl Henriette Made-
laine.

Le dix septembre _____ mil neuf cent cinquante-neuf
à onze _____ heure > zéro _____ minutes, est décédé
à Ecublens _____ selon certificat médical,
Glanzmann née Brechbühl Henriette Madelaine

profession: ménagère _____
originaire de Escholzmatt (Lucerne) _____
domiciliée à Ecublens _____
née le 17 juillet _____ 1911 à Ecublens _____
fille de Brechbühl Frédéric Théophile _____
et de Emma, née Gorjat _____
état civil mariée à Glanzmann Georges Louis _____

Inscrit au présent registre le 11 septembre _____ 1959 sur la déclaration
de M. A. Rieben, agent de police à Ecublens _____

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

A. Rieben agent
Communiqué à l'office de Escholzmatt _____

N° 16

Maine née Borivent
Françoise Victorine

Le dix-sept octobre _____ mil neuf cent cinquante-neuf
dans la soirée _____ heure _____ minutes, est décédé e
à Chavannes p. Renens _____ selon certificat médical,
Maine née Borivent Françoise Victorine

profession: ménagère _____
originaire de Mods (Berne) _____
domiciliée à Chavannes p. Renens _____
née le 12 novembre _____ 1911 à Alexandrie (Egypte) _____
fille de Borivent Pierre _____
et de Anna, née Betzer _____
état civil mariée à Charles Albert Maine _____

Inscrit au présent registre le 19 octobre _____ 1959 sur la déclaration
de M. Cosandey, des Pompes funèbres officielles de la
Ville à Lausanne.

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

A. Cosandey
Communiqué à l'office de Mods (Berne) _____

N° 17

Potterat

Adalbut Bernard

Le vingt-deux octobre _____ mil neuf cent cinquante-neuf
à dix-neuf _____ heures trente _____ minutes, est décédé
à St Sulpice sur la route Lausanne - Genève selon certificat médical,
Potterat Adalbut Bernard

profession: ramoneur

originaire de Morrens

domicilié à Morges

né le 7 décembre 1936 à Lausanne

fils de Potterat René

et de Margaritha née Schrag

état civil marié à Nadia Joceline née Mandaz

Inscrit au présent registre le 23 octobre _____ 1959 sur la déclaration
de M. Marcel Arnold du Pompes funèbres de Morges.

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

M. C. Arnold

Communiqué aux offices de Morrens et Morges

N° 18

Dueret

Paul Eugène

Le vingt-huit octobre _____ mil neuf cent cinquante-neuf
à douze _____ heures zéro _____ minutes, est décédé
à Eublens _____ selon certificat médical,
Dueret Paul Eugène

profession: ancien agriculteur

originaire d'Eublens et St Sulpice

domicilié à Eublens

né le 5 décembre 1870 à Eublens

fils de Dueret Jules Aimé

et de Pauline née Gras

état civil veuf de Maria née Glauser

Inscrit au présent registre le 29 octobre _____ 1959 sur la déclaration
de M. Paul Dueret, petit-fils du défunt

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Dueret Paul

Communiqué aux registres des familles d'Eublens vol I fol. 38
" " " " de St Sulpice " " 18

N° 19

Oberson

Jules Etienne

Le quatre novembre _____ mil neuf cent cinquante-neuf
à onze heures zéro _____ minutes, est décédé
à Eukens _____ selon certificat médical,
Oberson

Jules Etienne

profession: ancien agriculteur
originaire de Vuisternens - devant - Romont
domicilié à Eukens
né le 2 février _____ 1874 à Trucyres - Treyfayes
fils de Oberson François
et de Marie née Renoud
état civil marié à Léontine Adèle dite Léonie née Chappuis

Inscrit au présent registre le 5 novembre _____ 1959 sur la déclaration
de M. A. Riben agent de police à Eukens _____

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

A. Riben agent ^{Vuisternens}
Communiqué à l'office de ^{Vuisternens} du Romont (Fribourg) _____

N° 20

Ryser

Emile

Le six novembre _____ mil neuf cent cinquante-neuf
à vingt heures zéro _____ minutes, est décédé
à Chavannes p. Renens _____ selon certificat médical,
Ryser Emile

profession: boulanger
originaire d'Heimiswil (Berne)
domicilié à Chavannes p. Renens
né le 20 mai _____ 1889 à Grench (Berne)
fils de Ryser Samuel
et de Anna née Bula
état civil marié à Marie Louise Rosalie née Guerin

Inscrit au présent registre le 7 novembre _____ 1959 sur la déclaration
de M. S. Ryser. fils du défunt à Chavannes _____

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Ryser S.
Communiqué à l'office d'Heimiswil (Berne) _____

N° 21

HauertGeorges René

Le onze novembre mil neuf cent cinquante-neuf
à dix-huit heures zéro minutes, est décédé
à Ecublens, villa Mille-fleurs selon certificat médical,

Hauert
Georges Renéprofession: représentantoriginaire de Wengi (Berne)domicilié à Ecublens, en Quatzen, villa Mille-fleursné le 18 juillet 1910 à St Imier (Berne)fils de Hauert René Charleset de Marie Henriette, née Desclimannétat civil à-d' avant marié à Françoise StabetteAgnes Dona, originaire de Lausanne, mariage déclaré
nul par jugement définitif et irrévocable du 19 novembre 1943Inscrit au présent registre le 12 novembre 1959 sur la déclaration
de M. André Monnard des Pompes funèbres générales
muni d'une procuration

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

MonnardLucas

Communiqué à l'office de Wengi (Berne)

N° 22

BattilottiFernand Adolphe

Le vingt-deux novembre mil neuf cent cinquante-neuf
dans la nuit _____ heures _____ minutes, est décédé
à S^t Sulpice selon certificat médical,

BattilottiFernand Adolpheprofession: installateur - électricienoriginaire de nationalité italiennedomicilié à S^t Sulpicené le 21 mars 1905 à Grissierfils de Battilotti Angeloet de Marie Aline, née Favratétat civil marié à Caroline Aline née Rochat, originaire
du lieuInscrit au présent registre le 23 novembre 1959 sur la déclaration
de M. Roger Battilotti, domicilié à Romanel s. Lausanne
frs du défunt

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

R. BattilottiLucasCommuniqué à l'office du lieu et au dept. Justice et police à
Lausanne

L'inscription n° 22 de la
page 171 est la dernière de
l'année 1959. Les deux
exemplaires de ce registre
sont de teneur identique.
Ecublens, le 4 janvier 1960.
L'officier de l'état civil: